Limburgs Dagblad

Lachgas

Donderdag 26 januari 1978. 60e jaargang no 22

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65, maand ƒ 13,98 – Giro 1035100



van de hoofdredacteur

Als de voortekenen niet bedriegen dan zal het aanstaande carnavalsfeest in Limburg onder meer gekenmerkt worden door vele optochtgangers, die zich in namaakpriesterkledij steken om op deze wijze humoristisch de aandacht te vestigen op de geestelijkheid. Zo'n ontwapenende volkshumor, die kennelijk nu al borrelt in de geesten, die bezig zijn met carnaval heeft gelukkig niets snerends. Integendeel. Het komt er allemaal zo lekker open uit, met die wat muzikale ondertoon, die meer de fijne spot dan het harde verwijt in zich draagt. Daarom zal ook dit jaar carnaval weer een open „witboek", een in feestelijke tonen geschreven „treurniet" mars worden. In de kledij heb ik begrepen is de namaaktoog van de priester favoriet. De uit Frankrijk geïmporteerde „mombakkes" oftewel masker wordt aangeprezen als het nieuwe gezicht. Ook de confetti komt voornamelijk uit buitenlandse dreven. Geen import is de feestvreugde die zelf wordt aangewakkerd met spotternijen op hoogtepunten en laagtepunten uit het afgelopen jaar. Wat mij wel is opgevallen, vooral in de afgelopen weken, kijkend naar de t.v. en luisterend naar de radio, is dat het carnaval, nationaal veel sterker dan voorheen, weerklank gaat vinden in positieve zin. Als notabene in een zo hechte streek als Friesland, een provincie, die een volledig eigen kenmerk heeft, het carnavalsfeest gevierd wordt, als dat ook in Twente het geval is, als Brabant het al vele jaren doet en ook Gelderland zich niet onbetuigd laat, welaan dan is er toch sprake van een „nationalisering" van het carnaval. Zeker, iedereen doet het op eigen wijze – en dat is ook het beste – maar toch krijgt carnaval steeds meer een nationaal karakter.

Goede morgen, carnavalisten, ik gok voor de toekomst op een nationale feestdag.

Het weer

Half tot zwaar bewolkt met plaatselijk een bui. Tot matig of krachtig toenemende zuidwestelijke wind. Maximumtemperatuur ongeveer 5 graden.

Vooruitzichten voor vrijdag en zaterdag: aanhoudend onbestendig.

VANDAAG:
zon op : 8.30 onder: 17.16
maan op : 20.00 onder: 9.04

MORGEN:
zon op : 8.29 onder: 17.17
maan op : 21.07 onder: 9.29

Schmidt

Volgens bezoekers uit West-Duitsland – en ook van elders – is de aanblik van Bundeskansler Helmut Schmidt in het wassenbeeldenmuseum van Madame Tussaud in Londen allerbelabberst. Vergeleken met zijn Westeuropese collega's, schijnt de heer Schmidt er afgeleefd uit te zien, wat niet verwonderlijk hoeft te zijn, omdat zijn wassen evenbeeld door de pokken lijkt te zijn beslopen. Nu is volgens een museumwoordvoerder zulks niet zorgwekkend. Vele beelden worden „bij de tijd" gebracht; van Winston Churchill zijn tijdens zijn leven wel dertien versies vervaardigd. Vandaar dat op Schmidt nu enige plastische chirurgie wordt toegepast. Och ja, iedereen kan wel eens een opkikkertje gebruiken, zelfs mensen die niet steeds door een opponent als Franz-Josef Strauss worden toegetakeld.

Brigit Bardot komt op voor zeehondjes



Drankenoorlog verwacht

DEN HAAG – Het onverbindend verklaren van de minimumprijs in Nederland voor oude en jonge jenever en vieux door het Europese Hof van Justitie in Luxemburg heeft gisteren al geleid tot het loslaten van de minimumprijs van jenever bij een aantal grootwinkelbedrijven.

Zo heeft Dirk van den Broek de minimumprijs van 11,90 gulden met ongeveer één gulden verlaagd. Ook gaat het bedrijf de overwegingen van de uitspraak van het Europese Hof onderzoeken of dit gevolgen kan hebben voor de minimumprijs die bestaat voor melk en brood.

Het Europese Hof deed de uitspraak over de prijsmaatregel omdat de rechtbank in Amsterdam in een proces van een grote Nederlandse slijter tegen het openbaar ministerie deze maatregel wilde laten toetsen door het Europese Hof. Als nu de rechtbank in Amsterdam de uitspraak van het Europese Hof overneemt, verwacht directeur Donia van het Consumentencontact dat dit tot een beperkte drankenoorlog zal leiden.



Carnavalsplaten minder in trek

ROOSENDAAL – Met de nadering van carnaval wordt de Nederlandse platenmarkt weer overstroomd met singles en elpees, die op hun manier een bijdrage aan dit typisch streekgebonden feest trachten te leveren. Praktisch iedere platenmaatschappij probeert een graantje mee te pikken van deze carnavalsmarkt.

Overigens blijkt de carnavalsplaat dit jaar minder verkocht te worden. Een oorzaak hiervoor is moeilijk aan te geven, maar het feit dat carnaval zo vroeg in het jaar valt, spreekt blijkbaar wel een woordje mee. „De mensen hebben net de kalkoen op en nu begint carnaval alweer", was de mening van een platenhandelaar over het feit dat er minder feestmuziek wordt verkocht dan voorgaande jaren.

Die mindere verkoop geldt niet voor de eigen plaatjes die de verschillende carnavalsstichtingen in onze provincie en Brabant uitbrengen. Die originele, op de streek geënte liedjes, vaak met een geestige tekst voor de insider en uiteraard in het eigen dialect, gaan in die streek grif over de toonbank en die liedjes kent de plaatselijke bevolking ook onmiddellijk uit het hoofd. Dat zijn de echte toppers met carnaval, daar helpt geen Vader Abraham, Nico Haak of André van Duin aan.

Om Nederlandse chemie weer te kunnen laten concurreren

Exportprijs gas omhoog

HEERLEN – De regering wil een einde maken aan de concurrentie die het buitenland Nederland aandoet met het goedkope aardgas uit Groningen. De problematiek is al in de ministerraad besproken, zo zei gisteren minister drs. G. van Aardenne van Economische Zaken na afloop van een werkbezoek aan Limburg.

De regering zal proberen enerzijds tijdens de onderhandelingen met het buitenland de prijs van het aardgas te verhogen. Anderzijds wordt onderzocht of het aardgas voor binnenlands gebruik goedkoper kan worden. De studie over dit laatste facet is nog niet afgesloten. Met name DSM ondervindt vanuit het buitenland zware concurrentie door het goedkope Nederlandse aardgas. Wanneer de prijs van het aardgas vanuit het buitenland gelijk zou zijn aan de binnenlandse prijs zou DSM dertig miljoen gulden per jaar besparen.

Minister van Aardenne zei gisteren in Heerlen dat de regering niets voelt voor een stichting ter opvang van werklozen, wanneer het enige doel van die stichting is als stalling voor mensen zonder werk te dienen. De regering wil meehelpen aan een stichting die zich richt op de opvang van oudere werklozen. In feite verwerpt de regering het plan van de FNV-Limburg en de Unie BLHP om een overheidsstichting tot stand te brengen waarin de werknemers van met sluiting bedreigde bedrijven kunnen worden opgenomen tot ze passend werk gevonden hebben. De regering voelt overigens meer voor een arbeidsmarktbeleid waarin de nadruk ligt op scholing en beroepsopleiding.

Limburg hoeft, volgens de minister, niet te rekenen op nieuwe grote rijksdiensten tijdens de tweede tranche van de spreiding. Het beleid van de regering is er op gericht bestaande diensten uit te breiden en mogelijk nieuwe kleine diensten over te plaatsen. De eerste fase van het spreidingsbeleid is voor wat Limburg betreft voltooid.

De definitieve versie van de perspectievennota zal in mei in Provinciale Staten behandeld worden en kan dan in Den Haag worden besproken. Het regionale beleid zal een onmisbaar component van het regeringsbeleid uitmaken, zo verzekerde minister van Aardenne gisteren in Heerlen.

Uitgesteld verlof voor verjaardag van koningin

Rijksambtenaar vrijaf op 1 mei

DEN HAAG – Het rijkspersoneel zal op maandag 1 mei as. vrijaf zijn. Op die dag wordt namelijk de verjaardag van koningin Juliana gevierd omdat 30 april op een zondag valt. In het algemeen, aldus het ministerie van binnenlandse zaken, volgen provincie en gemeente deze regel. Minister Wiegel van binnenlandse zaken heeft dit besluit gisteren aan zijn collega's in de ministerraad meegedeeld.

Om werkloosheid tegen te gaan

Oostenrijk weert gastarbeiders

WENEN – Oostenrijk zal dit jaar geen gastarbeiders toelaten in een poging de stijging van de werkloosheid tegen te gaan, zo heeft minister van sociale zaken Weissenberg gisteren meegedeeld.

Gastarbeiders die al in Oostenrijk werken zullen het moeilijk krijgen bij het vernieuwen van hun werkvergunningen als deze verlopen.

Baron blijft spoorloos

PARIJS – De Franse politie heeft gisteren, drie dagen na zijn ontvoering, nog steeds geen spoor gevonden van de kidnappers van de Belgische industriebaron Edouard-Jean Empain.

Het enige nieuwe element in het onderzoek was de verklaring van de chauffeur van de baron, de befaamde Jean Denis, die door de ontvoerders was mishandeld en een eindweegs meegevoerd. Denis vertelde dat hij geen van de overvallers had kunnen zien, omdat ze hun gezichten met kappen hadden bedekt. Wel had hij de man die kennelijk de leider was, bevelen horen geven in een taal die hij voor Duits versleet.

Denis moest toegeven dat hij geen Duits spreekt of verstaat, maar hij bleef bij zijn veronderstelling. Nadat de politie aanvankelijk dacht dat Denis wellicht Vlaams had gehoord, vertelde de chauffeur woensdagavond in een televisie-interview dat hij een enkele maal zijn chef – die de Belgische nationaliteit bezit, terwijl een deel van zijn bedrijf ook in België gevestigd is en hij in de buurt van Brussel een kasteel bezit – in België was geweest en Vlaams wel degelijk herkent als hij het hoort.

Wim des Celles moet 5 februari vertrokken zijn

MAASTRICHT – Staatssecretaris van Justitie mevrouw Haars heeft gisteren beslist, dat Wim des Celles op 5 februari as. ons land moet hebben verlaten. „Het verslag van de dokter heeft geen aanleiding gegeven hem een langer verblijf in Nederland toe te staan", zo werd gisteren vanwege het ministerie van Justitie verklaard. Wim des Celles werd vorige week in opdracht van het ministerie medisch gekeurd.

Gedrang van „filmsterren"



● In het trappenhuis van het Pancratiushoes hadden de kinderen veel meer praatjes dan voor de camera René van Nie, waar velen met stomheid geslagen, soms zelfs niet meer wisten hoe ze heetten.

HEERLEN/MAASTRICHT – Meer dan vierhonderd kinderen hebben gisteren in het Pancratiushuis te Heerlen staan dringen en duwen voor de proefopnamen, die regisseur René van Nie kwam maken voor zijn nieuwste speelfilm met als werktitel „Doodzonde". „Dit heb ik nog nooit meegemaakt", wanhoopte René van Nie, „het is ongelooflijk".

De organisatie was dan ook helemaal niet berekend op zo'n overweldigende toeloop. Aanvankelijk had men het willen redden met het uitreiken van volgnummers, maar daar was ook danig de klad in gekomen. „Het was mijn bedoeling om alle mensen die zich gemeld hebben schriftelijk ervan op de hoogte te stellen of zij wel of niet voor een rol geschikt bevonden waren. Nu is dat onmogelijk. Ik maak eerst een tweede selectie van ongeveer 15 kinderen, die binnen drie maanden bericht krijgen en waarmee ik uitgebreid filmtekst kan doen".

Het bericht werd bij de stichting „Nu of Nooit" in Heerlen met verbittering ontvangen. Deze stichting heeft zich maandenlang ingezet voor een verblijfsvergunning van des Celles. „De staatssecretaris heeft alle humanitaire overwegingen terzijde geschoven", aldus voorzitter F. L. Feisser van de stichting. Hij wijst erop, dat des Celles bij zijn terugkeer in Indonesië met de nek zal worden aangekeken en dat hij er zijn baan natuurlijk nooit terugkrijgt.

Hij wordt bijgevallen door de Maastrichtse psychiater dr. G. Widdershoven, die des Celles behandelt: „Ik laat me niet uit over zijn gezondheidstoestand, maar als Nederlander schaam ik me dood". Bij de Stichting Nu of Nooit vreest men, dat des Celles' moeder in Indonesië al de narigheden van haar zoons acties in Nederland ondervindt. Wim heeft al in geen weken bericht van haar gehad, zijn brieven worden niet beantwoord en het voor haar gespaarde geld kan hij niet overmaken.

In 't Kneipke in Maastricht, waar René van Nie in de vroege middag proefopnamen maakte was het aanzienlijk rustiger toegegaan.

Voor „Doodzonde" heeft René van Nie zes kinderen nodig, die een belangrijke rol zullen gaan spelen naast Nederlandse filmsterren als Willeke van Ammelrooy en Josée Ruiter.

Het grootste gedeelte van de filmopnamen gebeurt in Zuid-Limburg, waarvoor René van Nie de afgelopen dagen de geschikte lokaties heeft gezocht.

Rechtbank Maastricht:

Uitlevering Folkerts toelaatbaar

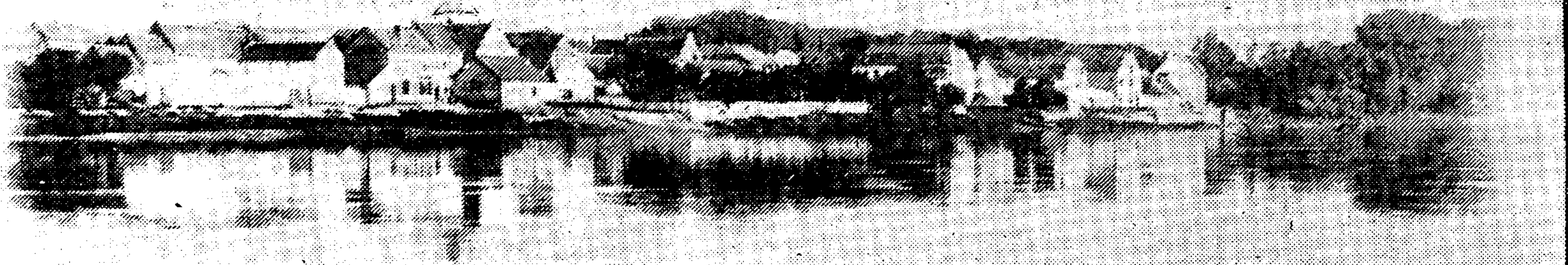
Door Servé Overhof

MAASTRICHT – De rechtbank Maastricht acht uitlevering aan de Bondsrepubliek van het RAF-lid Knut Detlev Folkerts (26) in juridische zin toelaatbaar en zal aan de minister van Justitie een dienovereenkomstig advies uitbrengen. Mr. A. Willems zal echter namens zijn cliënt bij de Hoge Raad cassatie aantekenen tegen de uitspraak.

Toen rechtbankpresident mr. F. de Vries gistermorgen uitspraak en motivering voorlas, was Knut Folkerts wel in het zwaarbewaakte paleis van Justitie aanwezig, maar weigerde hij in de rechtszaal te verschijnen. Om kwart over zeven was hij in een pantservoertuig van de rijkspolitie van het Huis van Bewaring naar het in de Maastrichtse binnenstad gelegen gerechtsgebouw overgebracht. Tot de zeer weinigen die daar een plaats hadden gekregen, behoorde de vader van Folkerts.

● Zie verder pagina 15.

„Uit het zuiden geen nieuws"



door jan van lieshout

het 'hannibalspiel' aan de maas

Ook 'Michael van Rolduc' in de groep-Luc

ALS LID van de groep-Luc noteerde Arthur Renkin in het najaar van 1941 de reserve-luitenant Niek Erkens, die in Rotterdam een verzetsgroep had opgericht, welke reeds vanaf juni 1940 spioneerde, saboteerde en hulp bood aan vervolgden. Doordat steeds meer verzetsmensen gevaar liepen en de vraag naar duikplaatsen groter was dan het aanbod, besloot Erkens in het najaar van 1941 voor de vervolgden een escape-line op te bouwen.



REEDS ALS STUDENT WAS NIEK ERKENS EEN LEIDER EN STRIJDER

IN EIJSDEN vroeg hij Maria Walpot, een kasteleinse, bij wie hij vóór de Duitse inval zijn wedde omzette in Belgische franks of zij geen mensen de grens kon overbrengen. De herbergierster verwees Erkens naar Alphons Smeets, die aanstonds bereid bleek.

ALPHONS SMEETS vond Erkens „een interessante man, van wie vertrouwen uitstraalde". Was het niet raadzaam hem in kontakt te brengen met Arthur Renkin? Renkin zat verlegen om spionagemateriaal; Erkens om wapens en munitie. De een zou de ander kunnen helpen, oordeelde de commissionair in fruit.

IN DE „goede kamer" van de boerderij van Alphons Smeets vond het gesprek tussen de twee verzetsleiders plaats. Besloten werd dat Erkens Renkin inlichtingen zou verschaffen en dat Renkin, die medewerkers in de FN-wapenfabrieken in Herstal had zitten, Erkens aan wapens en munitie zou helpen.

NICOLAAS EGIDIUS Erkens werd op 10 oktober 1894 in Maastricht geboren. Hij was de vierde in een gezin van drie jongens en drie meisjes. Zijn vader was ambtenaar op het gouvernement in Maastricht.

LAMBERT, zijn oudste broer, was pater van de Sociëteit van Afrikaanse Missies. Na zijn priesterwijding op 9 juli 1911 werd hij naar Nigeria gezonden, waar hij tot 1919 missioneerde. Vervolgens was hij tot 1925 leraar en propagandist in Cadier en Keer.

„LAMBERT was zeer patriottisch. Naar onze mening een beetje té", aldus emeritus-overste Pierre Wouters uit Cadier en Keer. „Met succes ijverde Lambert voor een Nederlandse provincie, die er in 1923 kwam. Werd in Cadier en Keer tot dan toe Frans gesproken, Lambert Erkens zorgde dat Nederlands de voertaal werd. Hij was erg welbespraakt. Vandaar dat hij in december 1925 naar Amerika werd gestuurd om te bedelen. In de twintiger jaren stichtte onze sociëteit in Amerika veel scholen. Daarvoor was geld nodig.

NIEKS tweede broer, Peter- Joseph Erkens was een late roeping. Hij werd missionaris in Denemarken. Door een ernstig auto-ongeluk bleef hij gehandicapt, waardoor hij pastoor werd in Henegouwen. Bij het uitbreken van de oorlog was Peter-Joseph Erkens pastoor in Cour-sur-Heure.

OOK NIEK wilde priester worden. Van 1913 tot 1915 studeerde hij op Rolduc filosofie.

DE FILOSOFEN vormden een kleine, aparte gemeenschap. Ze hadden een eigen recreatiezaaltje in een van de torens van Rolduc. Het „Casino" noemden de filosofen het. In dat „Casino" ontbeten ze 's morgens en namen ze na het middagmaal hun koffie.

DE FILOSOFEN hadden verschillende vooraanstaande taken. Zij surveilleerden op de slaapzalen, zaten in de eetzaal aan het hoofd van de tafel en begeleidden de jongere Rolduciens naar de dokter in Heerlen of Aken. Ook was een der filosofen „sonneur". Hij moest zorgen dat er op tijd werd gebeld voor gebed, studie, maaltijd en recreatie.

PRESIDENT van de filosofen was in 1914-1915 Niek Erkens. Professor Terstappen zag in hem een geboren leider.

ONDER MEER had de president het toezicht in de studiezaal van de filosofen. „Niek was erg soepel en amikaal. Hij had nimmer moeilijkheden", aldus de enige overlevende studiegenoot, die om respectabele redenen anoniem wil blijven.

„WEE, als hij uit zijn slof schoot! Want dat kon hij. Zo zelfs, dat we er bang van werden. Wat zat daar een vuur in! „Wat moet dat worden als die later op de preekstoel staat?", vroegen docenten zich wel eens af".

„HET GEBEURDE, dat hij in het vuur van de discussie op de tafel sprong om de tegenstander van zijn ongelijk te overtuigen. In die dagen werd zwaar geboomd over het integralisme. Sommige professoren werden beticht van modernismen. Niek Erkens vond, dat priesters zich integraal aan de oude leer van de kerk dienden te houden".

PROFESSOR RIBBERG zag in Niek Erkens onmiddellijk de aartsengel Michael: de strijder Gods, die de boze geesten uit de hemel dreef. Hij gaf hem daarom de rol van Michael in Vondels Lucifer, dat op Rolduc nooit beter werd opgevoerd.

OFSCHOON „Strijder Gods" heeft Niek Erkens nimmer de toog aan gehad. De toga evenmin. Wel 's Konings wapenrok. Zijn rechtenstudie in Leiden moest hij afbreken voor de militaire dienst. Hij werd reserve-officier der infanterie.

NA ZIJN diensttijd werd Niek Erkens redakteur bij „De Nieuwe Eeuw"; een katholiek weekblad, dat zich zeer radikaal opstelde tegenover het kapitalisme. Voor industriëlen was het daarom „zeer progressief", naar hedendaagse begrippen links. Anderzijds was „De Nieuwe Eeuw" uitgesproken rechts wat betreft kerk en monarchie.

HET BLAD, dat op 1 september 1917 voor het eerst uitkwam en werd geëxploiteerd door de NV Boekdrukkerij „Helmond" in Helmond en de NV Uitgeversmaatschappij voorheen Paul Brand te Brussel, was gesteld „onder de hoede van het kerkelijk gezag, dat ons een eminenten censor toevoegde", aldus direkteur G.J.H. Hendriks.

OP 31 JANUARI 1920 kreeg „De Nieuwe Eeuw" zijn eerste hoofdredakteur. Het was mr. G.C.J.D. Kropman uit Amsterdam, politiek redakteur van „De Tijd", die reeds als medewerker aan het weekblad was verbonden. In zijn eerste hoofdartikel concludeerde Kropman, dat „De Nieuwe Eeuw" in een korte spanne tijds „karakter en betekenis" had gekregen.

„....AAN EEN program bestaat vooralsnog geen behoefte...Allereerst dient ruim baan te worden gemaakt voor de christelijke beginselen op alle gebieden des levens en daartoe wenst „De Nieuwe Eeuw" mede te werken..."

„...ONS BLAD wil niet in hoofdzaak een strijdorgaan wezen. Het wil ook, en niet op de laatste plaats, ontwikkeling en ontspanning brengen, gemotiveerde voorlichting geven op het gebied van kunst en letteren, het oordeel oefenen omtrent hetgeen in en buiten onze kringen door kunstenaars en geleerden wordt geboden..."

PAS OP 12 maart 1921 kreeg „De Nieuwe Eeuw" de beloofde kunstrubriek, getiteld: „Kunst en Letteren". Zij stond onder redaktie van Pieter van der Meer de Walcheren.

IN JUNI van dat jaar werd de hoofdredaktie uitgebreid met Max van Poll, die tot dan toe „Sub Umbra" „de historische, wijsgerige en strategische beschouwingen over het wereldgebeuren" had verzorgd.

MEDEVERANTWOORDELIJK voor de algemene leiding droeg een „Raad van Redactie", bestaande uit de Jezuïet, prof. dr. Jac van Ginneken, de Franciscaan prof. dr. Desiderius Franses, de „rode Capucijn" pater Henricus Hendrikx, prof. mr. E.J.J. van der Heyden, de Dominicaan prof. dr. J.B. Kors en prof. mr. W.P.J. Pompe. Namen, waarvoor men in die tijd wel even recht ging staan.

MET INGANG van 1 januari 1927 werd die erudiete „Raad van Redactie" opgeheven. „Als motief heeft daarbij o.a. gegolden, dat de vroegere meervoudige redaktie de werkelijke verhouding niet op voor eenieder duidelijke wijze tot uiting bracht", hulde zich de hoofdredactie in de mist.

DE ACHTERGROND was volgens de letterkundige dr. Gerard Knuvelder, dat Van Ginneken, die in Nijmegen letterkunde doceerde, in 1926 een nieuw tijdschrift wilde oprichten. G.J.H. Hendriks, de direkteur van „De Nieuwe Eeuw" wilde dat koste wat kost voorkomen. Hij bood de schrijflustige Nijmegenaren aan tot de redaktie van „De Nieuwe Eeuw" toe te treden.

MET UITZONDERING van Van Ginneken ging de „Raad van Redactie" over in een „Raad van Medewerking", die met prof. mr. dr. J. van der Grinten en prof. drs. H.A. Kaag werd uitgebreid.

ER KWAMEN nieuwe rubrieken, waaronder de rubriek „Ideeën der Week", waarin de lezer aan het handje werd genomen door Duitse en Oostenrijkse Jezuïeten, die in „Das Neue Reich", in „Stimmen der Zeit", in „Germania" of in „Der Gral" met grote regelmaat een actueel sociaal vraagstuk uitbeenden.

DOORDAT DE invloed van de Jezuïeten te groot werd, de artikelen te wetenschappelijk en te hoogdravend werden, stapte Pieter van der Meer de Walcheren op. Een verlies, dat niet werd geboekt in de balans, die Max van Poll opmaakte bij het 10-jarig bestaan van zijn blad. Met enige zelfgenoegzaamheid concludeerde Van Poll, „dat er nauwelijks een naam van enige litteraire, artistieke of wetenschappelijke betekenis op welk gebied dan ook in Katholiek Nederland is te noemen of hij is terug te vinden in de jaargangen van „De Nieuwe Eeuw".

DE NAAM van Niek Erkens ontbrak in al die jaargangen. Toch was hij zeven jaar redakteur van „De Nieuwe Eeuw". Hij behoorde tot de anoniemen, onder wie in de twintiger jaren steeds meer verzet rees tegen de frustrerende anonimiteit. Vandaar dat het onderwerp op de agenda werd geplaatst van het Journalistiek Congres, dat op 16 en 17 oktober 1920 in Rotterdam werd gehouden.

OOK „De Nieuwe Eeuw" wijdde in zijn editie van 16 oktober 1920 een beschouwing aan de anonimiteit en de pers. De anonieme auteur vond, „dat de opheffing der anonimiteit niet in het belang der journalistiek zoude zijn".

„..... ZIJ IS noodig om buiten den invloed te blijven van belanghebbenden, in vrijheid eigen meening te kunnen vormen of onbedreigd uiting te kunnen geven aan wat leeft in de overtuiging van de lezers ....." èn, omdat anders „..... het werk van de redacteuren, wier arbeid uit den aard der zaak niet kan worden geteekend, noodwendig zou worden gedeprimeerd. Wij doelen hier op de groot-reportage, de verslaggeverij, het buiten- en binnenlands nieuws etc. Dit werk is voor ieder blad van zeer groote beteekenis, het is allesbehalve machinaal en vereischt meer dan de dikwijls zeer eenzijdige bekwaamheden van menig specialist-redacteur. Bovendien wordt van deze medewerkers der courant vaak zeer inspannende arbeid geëischt, naar geest en ..... naar lichaam".

DE ANONYMUS had het goed gezien. Na zeven jaar in anonimiteit te hebben geschreven en geresearcht was Niek Erkens op.

„HIJ IS een geestelijke uitputting nabij. Hij slaapt amper nog, eet niet meer en wordt steeds magerder", bracht pater Lambert Erkens het lot van zijn broer onder aandacht van Leon Hustinx, de direkteur van Jurgens margarinefabriek in Oss. Lambert had bij de boterfabrikant gelogeerd, toen hij in Oss missie had gegeven. Zij troffen elkaar op het station in Sittard.

LEON HUSTINX sprak er met zijn broers over, die in Luik een buizenfabriek runden. Zij hadden een man of vijftig aan het werk. „Laat hem maar eens een weekend komen logeren", zeiden Jules en Justin Hustinx.

NIEK ERKENS werd direkt aangenomen. De gebroeders Hustinx waren erg gelukkig met hem. Hij beheerste vier talen: Frans, Duits, Engels en Nederlands. Vandaar dat hij met de handelscorrespondentie werd belast.

Geraadpleegde bronnen:

„De Nieuwe Eeuw" van 1 september 1917 tot en met 27 maart 1930;

Rolduc's Jaarboek september 1946.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij zijn voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Op de Bies

Als moeder van Henny die nu één jaar lang verpleegd wordt in Huize "Op de Bies", afdeling E.16 te Schimmert, wil ik stellen dat zij door het personeel en het hoofd en het sub-hoofd van de afdeling uitermate liefdevol en kundig is verpleegd. Ik stel dit even duidelijk daar het artikel in het LD van 23 januari de indruk zou kunnen wekken dat het personeel verantwoordelijk zou kunnen zijn voor de kwaliteit. Mijn ervaringen met het personeel doen mij vermoeden dat de oorzaken elders liggen.

MAASTRICHT **Mevr. E. Geuskens-Schuurmans**

Energie

Ik zou als volgt willen reageren op hetgeen in het LD van 18 januari werd gepubliceerd over energiebesparing/verspilling.

Bij een normaal produkt wordt de prijs bepaald door vraag en aanbod. Bij geringe vraag en/of verbruik stijgt de prijs om gemaakte kosten op investeringen enz. te kunnen dekken.

Er zijn echter ook produkten, die buiten deze regel vallen, die niet of nauwelijks gemaakt kunnen worden of uitgeput raken, zoals aardgas. Het verleden heeft op dit gebied steeds een stijging van de prijs per eenheid te zien gegeven, zelfs bij besparing, als "beloning" voor het besparen! Als men zoveel energie heeft bespaard, dat men in een lagere tariefgroep valt, wordt de prijs per energieëenheid hoger. Besparen op energie betekent voor de verbruiker een hogere eenheidsprijs.

Wordt het geen tijd om hier de regel, die voor het **normale** produkt geldt te laten varen en een premie, dus prijsverlaging, te stellen op verbruiksvermindering en bij stijging van het verbruik ook de prijs per eenheid te laten stijgen?

Men zal dan waarschijnlijk bewuster aan energiebesparing gaan meewerken.

BRUNSSUM **J.W.M. Renders**

Mater Stella (4)

Naar aanleiding van de klachten van enkele verpleegsters over de toestanden in het bejaardenhuis Mater Stella te Valkenburg wil ik enkele merkwaardige dingen vertellen, die mij opvielen in dat huis toen daar mijn moeder verpleegd werd.

Mijn moeder leefde onder de nok van het dak in een kamer van ongeveer 5 bij 3 meter, samen met nog vier andere bejaarden. Onder een van de bedden was nóg een bed geschoven. Men vertelde ons dat daar midden in de kamer een vijfde patiënt op sliep.

Het was er zo eng, dat als wij op bezoek kwamen, er geen stoel bij kon om te zitten. Dat de bejaarden, in ieder geval bij mijn moeder onder de nok, nooit in de frisse lucht kwamen, kan ik bevestigen.

Mijn moeder kreeg ook nooit een cent van haar zakgeld te zien. Ook niet van de kerstgratificatie van de mijn. Mevrouw Mommers, in het bijzijn van mijn zus daarnaar gevraagd, zei dat dit allemaal nodig was voor fruitaankopen. Wij brachten wekelijks fruit mee en hebben op die kamer nooit ander fruit gezien, ook niet bij de andere patiënten.

Bij het overlijden van mijn moeder gaf ik begrafenisonderming Offermans uit Vaals opdracht mijn moeder in Mater Stella in te kisten en naar Vaals te vervoeren. Even later kreeg ik van de heer Offermans telefonisch bericht, dat moeder in opdracht van mevr. Mommers door een andere onderneming was ingekist. Hij kon niets meer doen. Als ik niet akkoord ging, moest ik zelf maar komen. Dat deed ik. Ik sprak er mevr. Mommers over aan; die zei: „Ik weet toch niet wie er met kisten achter ons huis komt". Daarop werd mijn moeder in de kist uit Vaals gelegd en naar Vaals vervoerd.

Enkele dagen later werd ik opgebeld door iemand, die mij toeschreeuwde dat ik een grote vlegel was en dat hij nu met zijn kist zat. Daarna smeet hij de haak op het toestel.

KERKRADE **H. Nijssen**

Scharreleieren

Het Landbouwschap heeft – zo berichtte het LD – bezwaar tegen de benaming "scharreleieren" voor de eieren van scharrelkippen. Dat vind ik dieptreurig.

Uit ervaring weet ik dat er een groot verschil in kwaliteit bestaat tussen de eieren van scharrelkippen en die van gekooide kippen (zie alleen maar naar de dooier). Maar het hoofdverschil tussen beide soorten kippen is volgens mij een kwestie van dierenbescherming en voeding.

Bezocht u wel eens een kippenbatterij? De walgelijke stank belemmert u daar een voet in te zetten. Het is mensonterend dat men dieren zo behandelt. Met z'n vieren of vijven zitten de kippen in een hokje; ze kunnen zich niet verroeren, de snavels worden geknipt en de dieren krijgen onnatuurlijk voedsel.

De kwaliteit van hun eieren is slecht en dat geldt tengevolge van de vreselijk onnatuurlijke voeding ook voor de kwaliteit van hun vlees.

Ik hoop dat het kwaliteitsbesluit inzake de benaming "scharreleieren" blijft gehandhaafd opdat iedereen weet dat hij koopt en kan kiezen tussen dierenleed en liefde voor dieren.

HEERLEN **P. Gitsels**

ijverig / wollen stof	▼	schuin gedrukt	bijbelse figuur	▼	zonder waarde	▼	zang-noot
►		▼					▼
gehoorzaal ►					errore excepto ► / oogziekte		
wezen			lengtemaat	sint ►	▼		echtgenoot
►			▼				▼
kooi v. duiven ►				leeftijd (E) ► / nachtspiegel			
►			vader ►	▼		kaars	
aanw. vnw.			zwaardwalvis ►			▼	

"DE AMOUREUZE AMAZONE" — Suske en Wiske





Panda en de ongelukszoeker



Oplossing van gisteren

- c - - - l - i
- o m i n e u s
- u i t v o e r
s l e e - - - a
- a r m o e d e
i n - - p e e l
- c a - a l m -
- e i s - t i c

recept

Runderrolletjes

Vraag uw slager 600 g magere osselappen zeer dun af te snijden, zodat u acht stuks krijgt. Fruit een gesnipperd uitje in wat boter heel licht goudgeel en voeg dan 100 g fijngesneden champignons toe, een eetlepel rozijnen, een afgestreken eetlepel tomatenpuree, wat zout en peper en desgewenst nog een ziertje knoflook. Roer door en neem dan de pan van het vuur. Verdeel het mengsel over de lapjes en rol deze op. Wikkel elk rolletje in een flinke plak ontbijtspek en steek dit met een houten prikker vast. Braad de vleesrolletjes in boter snel aan alle kanten licht goudbruin, boven niet al te fel vuur en voeg dan 2 dl heet water toe. Leg een deksel op de pan en laat de vleesrolletjes ruim twee uur stoven boven laag vuur.

Neem ze uit de pan. Meng een bekertje zure room met een volle eetlepel bloem en enkele lepels van de jus tot een dun papje en roer dit geleidelijk door de rest van de jus. Blijf roeren tot de saus bindt. Niet hevig laten koken. Laat de vleesrolletjes in de saus weer goed heet worden.

WINA BORN

vandaag de dag

Schoolraad

DEN HAAG – Het bijzonder onderwijs moet in staat worden gesteld zijn verantwoordelijkheid ten volle te dragen. De Nederlandse Katholieke Schoolraad (NKSR) is dan ook bepaald teleurgesteld nu in de regeringsverklaring niets staat over vergoeding van middelen voor het beheer van het bijzonder onderwijs. De NKSR heeft de bewindslieden daarover schriftelijk geïnterpelleerd.

Contra-atoom

ENSCHEDE – In Twente en ook in de Gelderse Achterhoek begint steeds meer ongerustheid te ontstaan tegen het plan, in het Duitse plaatsje Ahaus (20 kilometer van Twente) een opslagplaats te bouwen voor afgewerkte splijtstofelementen, afkomstig van kerncentrales.

Vermoord

BARCELONA – Joaquin Viola Sauret (64), oud-burgemeester van Barcelona en zijn echtgenote zijn gistermorgen bij een bomaanslag om het leven gekomen. Vier terroristen drongen om kwart over negen hun woning in het centrum van Barcelona binnen, overmeesterden de dienstbode en plaatsten een bom in de slaapkamer waar het echtpaar lag te slapen. Even later explodeerde de bom.

Franse vrede

PARIJS – De Franse regering heeft gisteren een veelomvattend plan ter afremming van de bewapeningswedloop in de wereld bekend gemaakt. Voorgesteld wordt de huidige Geneefse ontwapeningsconferentie te vervangen door een forum dat onder de Verenigde Naties zou moeten vallen. Er zou ook een internationaal bureau moeten komen dat de ontwapening door middel van satellieten controleert.

Havenstaking

HAMBURG – De sinds de eeuwwisseling grootste havenstaking in de Duitse Bondsrepubliek heeft gisteren alle activiteiten in zeven Westduitse zeehavens stilgelegd. Zestienduizend georganiseerde havenarbeiders in Bremen, Bremerhaven, Brake, Emden, Nordenham, Lübeck en Hamburg legden het bijltje erbij neer om een eis tot loonsverhoging van 9 procent kracht bij te zetten.

USSR soepeler

MOSKOU – De Sovjetunie heeft bekend gemaakt dat er wat meer vrijheid van reizen zal worden gegeven aan buitenlandse bezoekers. Buitenlanders mogen zich nu ook naar 20 steden begeven die tot nu toe taboe waren. Toegankelijk zijn nu ook de industriestad Magnetogorsk in de Oeral, 11 steden in de Oostezee republiek Letland, Litouen en Estland en zeven gebieden in de buurt van Moskou. Verboden blijft de gehele grensstreek met China.

Cassatie

AMSTERDAM – De Hoge Raad in Den Haag zal op maandag 20 en dinsdag 21 maart het cassatieberoep behandelen dat de wegens oorlogsmisdaden tot 15 jaar veroordeelde Blaricummer Pieter Menten (78) en de officier van justitie, die levenslang had geëist, hebben ingesteld tegen het vonnis van de Bijzondere Strafkamer van de rechtbank te Amsterdam.

Federatie

DEN HAAG – De Stichting Landelijke Samenwerking Bejaardentehuizenorganisaties (LSB) is in het vervolg een federatie. Daarin werken samen: de Algemene Vereniging van Instellingen voor Bejaardenzorg (AVIB), de Humanistische Stichting voor Huisvesting van Bejaarden (HSHB), de Katholieke Vereniging van Bejaardentehuizen (KVB) en de Protestantse Vereniging van Instellingen voor Bejaardenzorg (PVIB).

En overigens...

is geen spoor gevonden van de boven de Waddenzee verdwenen Starfighter van de Koninklijke Luchtmacht ● vertoont de Westduitse handelsbalans over 1977 een ongekend overschot van 38,4 miljard mark ● maakt de Griekse premier een goodwill-reis door Europa om een volledig lidmaatschap van zijn land van de Europese Gemeenschap te bewerkstelligen ● beoogt hij ook een herstel van de banden met de Navo ● heeft de cholera in Tanzania tot gisteravond laat aan 230 mensen het leven gekost ● gooit de Engelse overheid er 1 miljoen pond tegenaan om de Britten minder te doen eten en meer te laten trimmen ● zal de voorzitter van de Europese Commissie Roy Jenkins verstek moeten laten gaan bij het congres „Voor een democratisch Europa Nu of Nooit" dat van 27 tot en met 29 januari in Eindhoven wordt gehouden ● heeft Konsumenten-Kontakt geconstateerd dat een blik erwtensoep te weinig erwten en veel smaakstoffen bevat en dat zulks amper de helft aan voedingswaarde biedt als zelfgemaakte snert ● laat minister Ginjaar er geen twijfel over bestaan dat uniformiteit in het milieubeleid van gemeenten en provincie zeer gewenst is en kondigde hij aan dat landelijke richtlijnen in de maak zijn ● stijgt het aantal deelneemsters aan de actie „Moeders voor Moeders" in weerwil van de daling van het landelijk geboortecijfer ● heeft het Tweede Kamerlid Schaefer geconstateerd dat pakjes shag al voor de ingangsdatum van 1 februari voor de verhoogde prijs te koop worden aangeboden ● mag minister Andriessen hem daarover tekst en uitleg geven...

Staatssecretaris voor Volksgezondheid mevrouw Veder-Smit erkend prioriteit

Kruiswerk financieren uit AWBZ

Van onze parlementaire redactie

LEIDSCHENDAM – Mevrouw mr. E. Veder-Smit, die nieuwe staatssecretaris voor volksgezondheid, geeft de positie van het kruiswerk in ons land prioriteit. Zij vindt dat de maatschappelijke gezondheiszorg een betere financiële basis moet krijgen. Binnenkort zal zij stappen zetten om het kruiswerk uit de Algemene Wet Bijzondere Ziektekosten te doen financieren. De bewindsvrouw ziet ruimte om het gezondheidszorgbeleid enigszins te wijzigen. Zij ziet haar nieuwe werk als „een geweldige uitdaging om te doen".

Mevrouw Veder is zich (na een jarenlang Kamerlidmaatschap (VVD), waar zij zich ook met volksgezondheid bezighield) nu aan het inwerken, maar heeft nog niet het hele terrein verkend. Zij wil in ieder geval het stuk beleid handhaven dat is gericht op de kostenbeheersing. De kwantiteit is belangrijk, de kwaliteit niet minder, verklaarde zij woensdag tijdens een kennismaking met de pers. Het gezondheidszorgproces dat zich afspeelt tussen zorgverleners en patiënten heeft haar bijzondere belangstelling.

Advies vragen

Over de financiering van het kruiswerk uit de AWBZ zal de bewindsvrouw spoedig advies vragen aan de Ziekenfondsraad, die de uitvoering van deze wet controleert. Zij hoopt het antwoord in de tweede helft van dit jaar te krijgen. Over de mogelijkheid om de financiële positie van het kruiswerk, dat in achtereenvolgende begrotingen van Hendriks nogal was gekortwiekt, op korte termijn wat te verlichten, bleek zij somber gestemd.

Duitsland legt beslag: Nederland wil claim

Overheid pakt Menten aan

DEN HAAG – Het ministerie van justitie onderzoekt op het moment de mogelijkheid om een bedrag van 620.000 gulden terug te vorderen van de oorlogsmisdadiger Pieter Menten.

Dit bedrag is het totaal van drie uitkeringen die Menten in 1952 en '53 kreeg als vergoeding van opgelopen oorlogsschade.
Inmiddels heeft West-Duitsland al conservatoir beslag laten leggen op de villa en de bijbehorende grond van Pieter Menten te Blaricum, wegens ten onrechte getoucheerde schadevergoedingen tot een bedrag van ruim een half miljoen mark.

Prawda prijst CPN voor solidariteit

MOSKOU – Het Sovjet partijdagblad Prawda prijst de Communistische Partij Nederland (CPN) voor haar „trouw aan de beginselen van het marxisme-leninisme". Verder spreekt de Prawda lovend over het feit dat het 26e congres van de CPN het belang van de „internationale solidariteit" heeft benadrukt. Dit laatste begrip wordt verfoeid door de onafhankelijker denkende communistische partijen van Europa.

Doorbraak in 'intern' Rhodesisch overleg

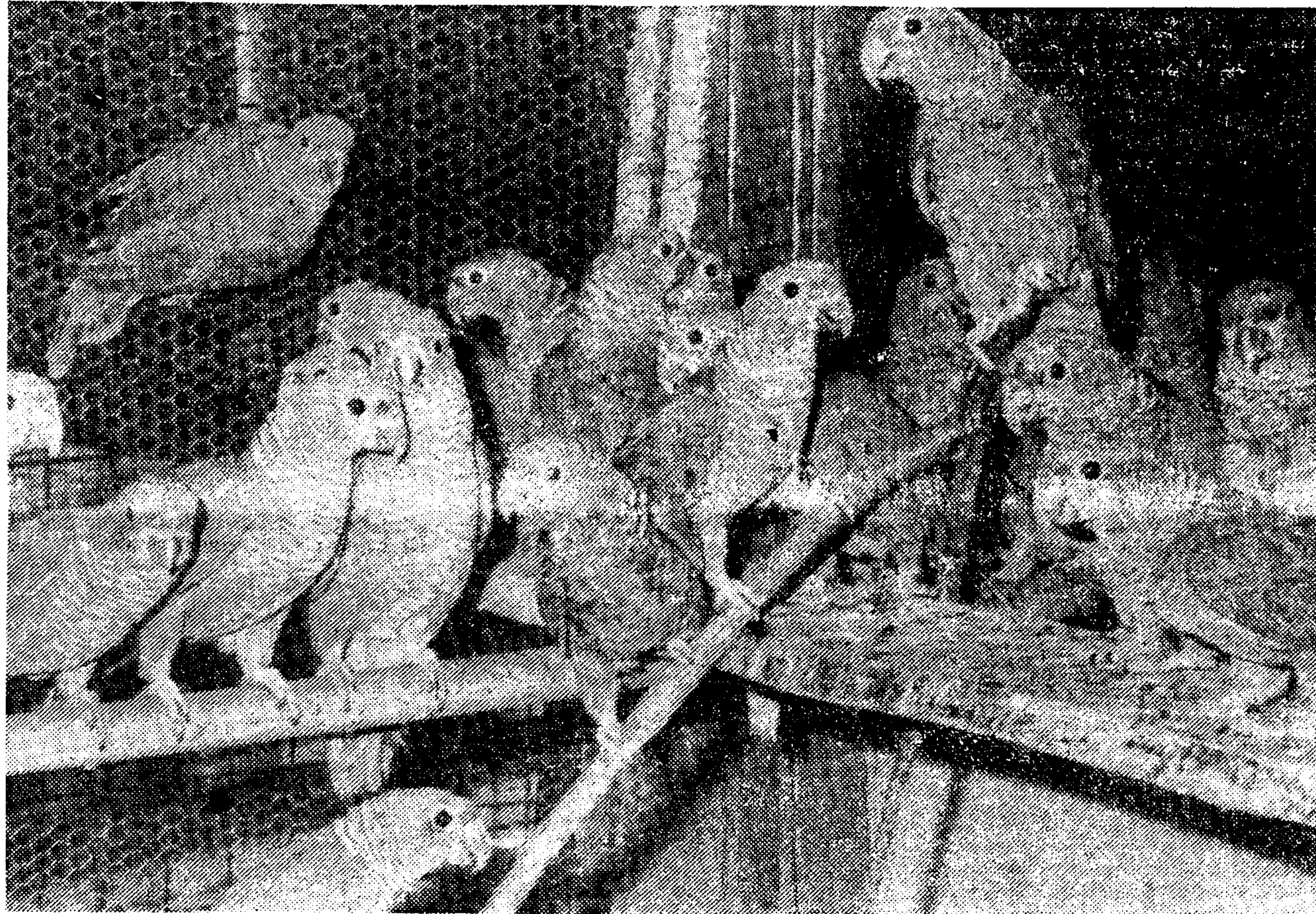
SALISBURY – Premier Ian Smith van Rhodesië en drie gematigde zwarte leiders zijn het eens geworden over de geldigheidsduur – 10 jaar – van grondwettelijke garanties voor de blanke minderheid onder een toekomstig bewind van de zwarte meerderheid.

Over de inhoud van die garanties waren de partijen het al eerder eens geworden. Aan het zogenaamde 'interne' overleg omtrent de constitutie van een land dat straks 'Zimbabwe' moet heten wordt deelgenomen door Smith en de leiders van drie gematigde groeperingen.
Dit zijn bisschop Abel Muzorewa van de 'Verenigde Afrikaans-Nationale Raad' (UANC), dominee Ndabaningi Sithole van de „Afrikaans-Nationale Raad" (ANC) en de Tribale leider Jeremiah Chirau van de 'Verenigde Volksorganisatie Zimbabwe' (ZUPO). Chirau heeft al zitting in het huidige door blank gedomineerde parlement.

In de kuif gepikt ...

● Negenentwintig Amazonepapegaaien uit Brazilië zullen maandag aanstaande door de KLM worden teruggevlogen naar hun geboorteland. De fladderaars zijn in Nederland niet welkom. Het ministerie heeft de ara's in de kuif laten pikken omdat zij op de lijst van beschermde vogels voorkomen.

Tot maandag geniet het gevogelte asiel in Dierenpark Wassenaar. De Braziliaanse autoriteiten hebben al laten weten dat ze na terugkomst in hun moederland een vrije afvlucht geboden wordt ...



Bisschoppen en werkgevers willen overleg

UTRECHT – De secretaris-generaal van de Rooms Katholieke Kerkprovincie, dr. P. Vriens en drs. H. Wijffels, algemeen secretaris van het Nederlands Christelijk Werkgeversverbond (NCW), hebben opdracht gekregen samen voorstellen te doen voor een gestructureerd overleg tussen de Bisschoppenconferentie van het NCW. Hiertoe is gisteren besloten tijdens een gesprek tussen een delegatie van de Bisschoppenconferentie en het NCW.

De bisschoppen stelden in het gesprek niet afzijdig te willen blijven in maatschappelijke vraagstukken.

Nipo-enquête toont aan:

Kabinet van Agt moet blijven

DEN HAAG – Uit een in de eerste helft van januari gehouden steekproef onder 938 mannen en vrouwen blijkt dat 62 procent van de ondervraagden zegt te hopen dat het kabinet-van Agt zijn tijd volledig zal uitzitten. Tweeëndertig procent hoopt dat het tot aftreden wordt gedwongen en zes procent had geen mening.

Het Nipo informeerde ook naar de verwachting van de geënquêteerde.

Vijftig procent zei te verwachten dat het kabinet zal kunnen aanblijven tot de volgende kamerverkiezingen. 44 procent verwacht dat het eerder zal moeten aftreden en ook hier had zes procent geen oordeel.
Van de meerderheid (62 procent) die hoopt dat van Agt een blijvertje zal blijken, verwacht 71 procent dat dat zal lukken. Van de 32 procent die hoopt dat het kabinet zal vallen, verwacht 84 procent dat dat zal gebeuren.

Landloperij

BELGRADO – De Bulgaarse regering is van plan „tehuizen voor de tijdelijke opvang van meerderjarige personen" in te richten, om „landloperij en bedelen" te bestrijden. Naar het Joegoslavische persbureau Tanjoeg gisteren meldde met een verwijzing naar de Bulgaarse pers, kunnen Bulgaren, die door hun overheid worden bestempeld als landlopers of bedelaars, gedurende maximaal dertig dagen in de tehuizen vastgehouden worden.

Bizar ongeluk

PRAAG – Een 60-jarige Tsjech is bij een wel bijzonder bizar ongeluk om het leven gekomen. De man was met zijn lange jas in de automatische deur van een bus vastgeraakt en werd, toen de bus optrok, over een afstand van drie kilometer tot de volgende halte – door het voertuig meegesleurd. Toen de deur weer openging, werd de man levenloos op het wegdek aangetroffen. Volgens een Tsjechoslowaakse krant, zal de buschauffeur voor het gerecht moeten verschijnen.

Dure stank

LONDEN – Omdat zes lopende-bandcontroleurs van het Britse automobielconcern British Leyland vonden dat hun overalls stonken, zijn zij één dag in staking gegaan: een actie, die de fabriek op een verlies van zeven miljoen gulden is komen te staan. Eerder hadden de mannen witte schorten geëist als werkkleding, maar toen deze niet voorradig bleken, bood de bedrijfsleiding hun bruine overalls aan. De controleurs vonden echter drie ervan „ongewassen en stinkend" en gingen staken. Hierop moesten 3600 andere arbeiders naar huis worden gestuurd. In keurig schone werkkledij is het zestal gisteren weer aan het werk gegaan.

Minitrampoline

DEN HAAG – Staatssecretaris den Jong van Onderwijs heeft de Tweede Kamer meegedeeld, dat hij met de inspecteurs, deskundig op het gebied van lichamelijke oefening, overleg zal plegen over het gebruik en de daaraan klevende gevaren van de minitrampoline. De aansprakelijkheid voor ongevallen en mogelijk vervangende gymnastiektoestellen zullen eveneens aan de orde komen. Vooruitlopend op dit overleg is door de enkele rijksscholen voor vwo-havo-mavo besloten dat de minitrampoline niet meer gebruikt mag worden. In antwoord op desbetreffende vragen zegt de staatssecretaris, dat elk schoolbestuur zelf over het al dan niet gebruiken van dit toestel op de eigen school moet beslissen.

● Amerikaanse vrouwen krijgen voortaan van de apothekers de waarschuwing mee, dat het gebruik van de pil met gelijktijdig roken het gevaar van een hartinfarct driemaal zo groot maakt. Op de foto Donald Kennedy van het Amerikaanse bureau voor voedsel en geneesmiddelen, die dit gisteren bekendmaakte.

PROF. HEINZ KAMINSKI:

'Kosmossatelliet' laat radioactief spoor na

BONN – De Russische Kosmossateliet die eergisteren boven het noordwesten van Canada uiteenviel, heeft een radioactief spoor door de hoogste luchtlagen getrokken dat over een paar weken radioactieve neerslag op aarde zal veroorzaken.

Dit heeft het instituut voor ruimtewaarneming in Bochum gisteren meegedeeld. In een verklaring zegt dit instituut dat deze neerslag elk deel van het aardoppervlak tussen de evenaar en de 52ste breedtegraad kan besmetten.
Professor Heinz Kaminski, de directeur van het instituut, liet weten dat er een „wolk" van door kernsplijting ontstane produkten is gevormd toen de kernreactor van de kunstmaan verbrandde bij het binnengaan van de dampkring. Deze wolk heeft volgens hem een doorsnee van 50 tot 70 kilometer en een lengte van 300 tot 400 kilometer.
Het instituut waarschuwde tegen pogingen om de gevolgen van het incident te bagatelliseren. De aard en omvang van deze gevolgen kunnen beter geschat worden als de Sovjetunie bekend zou maken om welk type kernreactor het ging. Inmiddels heeft het Canadese ministerie van defensie bekendgemaakt dat men in en rond Yellowknife, de grootste gemeenschap in het afgelegen noordwestelijke gebied van Canada waarboven de Kosmos uiteenviel, geen sporen van radioactiviteit heeft gevonden. Een groep van 22 man, uitgerust met geigertellers, had de streek „uitgekamd" maar niets kunnen vinden.
De luchtmonsters, door Amerikaanse vliegtuigen verzameld boven het gebied rond het Groot Slavenmeer waar de Kosmos niet meer door de radarstations gevolgd kon worden, worden nu bijzonder grondig geanalyseerd, aldus de woordvoerder van het ministerie.

Been niet aan man te brengen

**ALMELO – De Almelose politie heeft reeds 3000 brieven verzonden in een laatste poging om het raadsel op te lossen rond een mannelijk onderbeen dat vorig jaar november op de treinrails bij Almelo is gevonden. Het ligt in de bedoeling nog 3000 brieven te sturen aan mannelijke inwoners tussen de 25 en 35 jaar met de vraag of zij een been missen.
Aangezien de Almelose mannen voor een groot gedeelte snel hebben gereageerd, neemt de politie aan op korte termijn te weten wie die brief onbeantwoord hebben gelaten. Vanuit die situatie kan de politie het onderzoek in een nieuwe fase leiden waarbij de redenen van niet-reageren kunnen worden nagegaan.
Hoe weinig houvast de politie in deze zaak ook heeft, zeker is wel dat het been is afgerukt van een levend lichaam en dat een onderzoek bij de Nederlandse ziekenhuizen niets heeft opgeleverd. Dat geldt evenzeer voor speurtochten in andere Europese landen.**

Sadat stopt hekelcampagne

CAIRO – De Egyptische persorganen hebben hun persoonlijke aanvallen op premier Menahem Begin van Israel gisteren vrijwel gestaakt. Volgens bronnen in Cairo is dat gebeurd op last van president Anwar Sadat en onder aansporing van de Verenigde Staten. Sadat had eergisteren een onderhoud met de Amerikaanse ambassadeur in Cairo, Hermann Eilts.

Sinds het Egyptisch-Israelische vredesoverleg – gedeeltelijk door felle opmerkingen over en weer – in zijn huidige impasse raakte, hebben de Verenigde Staten beide partijen gemaand zich te onthouden van kwetsende of beledigende opmerkingen in het openbaar.

Begin heeft de afgelopen dagen herhaaldelijk gezegd dat hij zich het slachtoffer achtte van een hetze in de Egyptische pers. Hij vergeleek bepaalde kwalificaties van zijn persoon zelfs met de vuilspuiterij van het Duitse naziblad 'Der Stürmer' en nam de term 'anti-semitisme' in de mond.

De gewraakte Egyptische scribenten, daarin bijgevallen door minister van buitenlandse zaken Mohammed Kamel, stelden dat Egypte als semitisch volk onmogelijk anti-semitisme kan worden verweten.

Aangeb. betrekkingen

Met spoed gevr. all-round LOODGIETERS. Van Deik B.V., De Beitel 112, Heerlen. Tel. 045-412555, na 20 uur tel. 04451-322.

Zet uw vrije tijd om in geld. Ruime BIJVERDIENSTE voor dames; werktijd zelf te regelen. Inl. vrijblijvend en kosteloos tel. 043-35711.

Voor direct gevr. leuk uitziende BARMEISJES. Wij betalen ook startgeld; voor vervoer wordt gezorgd. Wij zijn geopend van 16 uur tot 3 uur. Bar Ma Cherie, Hellebroek 61 te Nuth, tel. 04447-1829.

METSELAARS gevraagd liefst in ploegverband voor akkoordwerkzaamheden omg. Aken. Aanmelden Roermonderstr. 31, t.o. Mercedesgarage 09-4924072862 na 17 uur 045-211341.

ATTENTIE!!! Marianne van club la Coartouche vraagt met spoed enkele leuke meisjes. Zeer hoge verdiensten en vrij vervoer. Zat. en zond. vrij. Inform mog. tel. aanm. 04447-2718 tot 19.00 uur, daarna 04492-2130.

Gevr. een zelfst. gedipl. VERPLEEGKUNDIGE of bej. verzorgster in een bej. tehuis. Br. o. no. Va 156 LD. V'burg.

Zelfstandige BUFFETHULP voor Carnavalsdagen gevraagd na 18 uur. „Het Streeperkruis", Schaesberg.

Leerling-TIMMERMAN gevraagd. Aannemer Janssen, Streeperstr. 28, Schaesberg, tel. 045-316081.

Gevr. vrolijke BARDAMES voor 's middags en 's avonds. Catje-Bar Kerkrade-West, tel. 045-418886.

Ochtendblad De Telegraaf zoekt voor direkt BEZORGERS in Heerlen, Heerlerbaan en Treebeek, bellen tussen 16-18 uur tel. 414973.

Met spoed gevraagd nette TAXICHAUFFEURS, parttime en weekend. Pers. melden Pres. Kennedystr. 48, Schinveld.

Gevr. KEUKENHULP met enige ervaring. Hamburger Buffet, Bongerd 21 Heerlen.

Vitale oudere MEDEWERKER gevr. voor alle voorkomende werkzaamheden in automobielbedrijf te Heerlen. Br. on. nr. 0406 LD Hrl.

Gevraagd voor het seizoen DIRECTIE-ASSISTENT, chef van de receptie voor de middag- en avonduren, sollicitaties na telefonische afspraak 04406-13241, Parkhotel Rooding, Valkenburg, Neerhem 68, na 18 uur.

Gevraagd KELNER voor de carnaval tel. 045-211276.

Leesportefeuillebedrijf Antoine Rienstraat 4 Urmond vraagt voor direkt op free-lance-basis COLPORTEURS. Informatie na 18 u.

Nette KAPSTER gevr. met enige jaren erv. kapsalon Marianne Dr. Poelsstr. 28–30 Hrl. tel. 045-716865.

Met spoed gevr. voor de carnavalsdagen KELNER, zonder erv onnodig te soll. Dancing de Coureur, Weyenweg 113, Treebeek, tel. 045-212532.

Nette leerl.-VERKOOPSTERS gevr. Slagerij de Vleesgarant, Kouvenderstr. 23, Hoensbroek.

Nette, vriendelijke jonge VROUW gevr. voor buffetwerkzaamheden. Moet beslist goede omgang met mensen hebben. Café Baccardi Stationsstr. 116 Hoensbroek, tel. 045-213295.

DAMES hoge en blijvende bijverdienste. Wilt u verdere informatie bel dan 045-720995 of schrijf Leo Moonenstr. 16 Hrl.

Gevr. VERKOPERS (sters) v. verkoop i.d. buitendienst, worden opgeleid, zeer hoog loon. Marshallsingel 25, Hrl. na 19 uur.

1ste KAPSTER gevr. goed met het vak op de hoogte. Goed loon. Engels, Dautzenbergstr. 19, Heerlen. 713963.

Gevr. CHARMANTE gastvrouwen voor de middag- en avonduren. Bar Oud Terschuren Wingerdweg 142 Hoensbroek. Tel. 04447-3094.

Wie wil geld verdienen als VERTEGENWOORDIGER. Ervaring niet vereist. Inl. woensdag en vrijdag om 10 u. P. Schunckstr. 966 Heerlen.

WERKSTER gevr. voor 2 morgens of 2 middagen in de week. Per 1.2 a.s. underberg Nederland bv. Minderbroedersingel 9, tel. 04750-12657.

Nette WERKSTER gevr. 't Spinnenwiel Hotel-Café-Restaurant Spoorsingel 10 Hrl. Tel. 713365.

BIJVERDIENSTE in de namiddag en avonduren enkele prettige jongens en meisjes plm. 17 tot 22 jr. voor huis aan huisverkoop van moderne vlotlopende artikelen. Werktijd van vier tot negen. Voor alle inlichtingen en een kopje koffie ben je welkom in de Stehbierhalle recht tegenover het station, te Heerlen, om 6 uur vanmiddag. Vraag naar Jac en Carin.

Gevr. v. komend seizoen SOUS-CHEF, zelfst. werkend kok en leerling kok. Hotel Neerlandia, Plenkertstr. 1 en 3, V'burg tel. 12601.

WELKE beschaafde alleenst. dame zoekt aantrekkelijk parttime werk bij kinderen, tel. 040-422338.

Voor energieke mensen die opgeleid willen worden voor deur aan deurverkoop is zeer veel geld te verdienen. HALF-TIME of full-time. Melden zaterdag na 17 uur Slotstraat 5 Hoensbroek.

Dames HUISVROUW: wilt u goed tot zeer goed verdienen in kosmetika 50% winst op Uw inkoop. Geheel vrijblijvend, bel dan even 045-221170.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor een of twee leuke DAMES. 's Avonds vrij, tel. 04745-312.

Wegens drukte enkele charmante bardames gevr. Zeer goede verdiensten. Club de BONTE KOE, Akerstr. 10, Kerkrade-West. Tel. 045-415654. B.g.g. 045-418779.

Hulp gevr. tijdens carnavalsdagen evt. ECHTPAAR. Erv. niet vereist. Bar-dancing „Oad-Kirchroa". Privé melden: Zaunbrecherstr. 24 Simpelveld tel. 04442-1888.

Gevr. betrekkingen

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12 (Markt), Heerlerheide, tel. 045-212330.

Behang en SCHILDERWERK met winterkorting. Vraag vrijblijvend prijsopgave. Schilderwerken v. Eyck tel. 045-316555 b.g.g. 04405-2294

Uw DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Tevis. Tel. 045-351360.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van alle daken, tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel.: 045-457961.

Hans Lips, de garantie voor dak- en TIMMERWERK. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel.: 045-453818.

Fa. P.H. Boumans voor alle DAKWERK en rep. tevens uw adres voor uw zinkwerk tel. 045-352289.

Fa. Haas het vertrouwde adres voor alle vernieuw. REPARATIES v. daken, goten, schoorst., dakerkers. Kaffebergsweg 79, Chevremont. Tel. 455922.

DAKDEKKERSCENTRALE voor al uw vernieuwingen en reparaties onder gar. Tel. 045-313866.

Voor VERBOUWINGEN en nieuwbouw tel. 045-721629.

Wij maken oprit, terras, AFRASTERING, tuin, grondwerk, enz. bel 045-216722, (knip uit).

Fa. „HADO" Uw adres voor reparaties en vernieuwingen van alle soorten daken, goten en schoorstenen Kerkrade 045-456060.

Bied zich aan v. 2 ochtenden p. wk. voor licht huish. WERK in N'hagen of dir. omg. Br. o. no. NI 7096 L.D. Nieuwenhagen.

Weg. omstandigheden ORKEST nog vrij met carnaval. tel. 045-219556.

BIJVERDIENSTE gevr. i.b.v. auto, alle rijbewijzen. Br. o. no. F 201 L.D. Hrl.

Erkend bouwkundige TIMMERMAN kan nog VERBOUWINGEN aannemen. Tel. 045-413861.

CENTRALE VERWARMING bouwpakket v.a. f 2500,-. Kenringgarantie bel voor gratis offerte 04406-12862. Snelle levering en montage mogelijk.

SIERPLEISTER voor wanden en plafond. Kreutz, Geleen, tel. 48161.

ONDERHOUD, vernieuwing van uw dak. Reparatie van lekkages. Dakdekkersbedrijf Habru. tel. 045-419442.

TV-ANTENNE met FM tijd. f 300,- zonder FM f 250,- alles in. 100% gar. en service. Tevens alle rep. Kochen, Antennebouw tel. 04442-1693 b.g.g. 045-453406.

ORKEST 4 pers. weg. omstandigh. vrij met de carnaval tel. 045-717210.

VOEGER kan nog werk v. s'avonds aannemen tel. 04492-2497.

NAAIWERK gevraagd tel. 045-253204.

Te koop gevraagd

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994.

MARKLINTREIN gevraagd met veel toebehoren en huisjes. Tel. 043-19688. M'str.

Te koop gevraagd TRIM- of racefiets. Tel. 045-311492.

Te k. gevr. PIANO's en vleugels bellen na 16.00 uur. Tel. 04490-17846.

Te k. gevr. ENCYCLOPEDIEËN en stripverhalen. v.d. Meer, leesbibliotheek. Poststr. 38, Kerkrade tel. 045-457164.

Te k. gevr. houten SCHRIJFBUREAU, tel. 04495-4091.

Te huur aangeboden

AUTOVERHUUR Peter Auckel, Nieuwenhagerheidestr. 57, Ubach o. Worms.

AUTOVERHUUR Peter Auckel, Nieuwenhagerheidestr. 57, Ubach o. Worms.

Te huur OUDEWIJVENCOSTUUMS. Te bevr. Spechtstr. 10 Heksenberg.

Te h. 2 CAFÉS vrij van brouwerij, vestigingspapieren en enig kapitaal vereist. Br. ond. nr. M 200 LD Heerlen.

Te h.a. KAMER v. werkend meisje of dame, gem. of ongem. m. keuken, c.v., en gebr. v. douche in cent. Nuth, Valkenburgerweg 13.

Gem. KAMER te h. Voorsterstr. 80 Nuth.

CARNAVALSKLEDING te huur, tel.: 04494-46950.

Te huur aangeb. 2 KAMERS gemeub. of ongemeub. eigen toilet en douche. Ubach o. Worms. Br ond. no. NI 7097 LD N'hagen.

Gemeub. KAMER te huur m. c.v. met gebr. v. keuken en bad. Te bevr. Einderstr. 68, Kerkrade.

Carnavals en AUW-WIEVER-KOSTUUMS te huur tev. verk. van alle soorten carnavalspakjes. Tankstation de la Roy Hoek Amstenraderweg-Spoordijkstr. H'broek, tel. 213676. Dag. 14.00-19.00 uur zond. gesloten.

Gemeub. BOVENWONING te h. Schaesbergerstr. 69 Terwinselen.

Bar-Dancing te HUUR te Hoensbroek Akerstr. 240 tel. 045-219255.

Mobiele 12 v. GELUIDSINSTALL. Haltronic Hoensbroek, tel. 0445-214546.

Te huur voor zeer nette alleenst. mnl. of vrl. pers. hebben wij in een voor ons te riante bungalow, 3 min. van centr. v. Hrl. nog RUIMTE over, incl. kl.t.v., aansl. en ant. stereo, k. en w. water, gekl. sanitair, geh. luchtverw. en nieuwe gestoff. m. gebr. van 2 w.c.'s en 2 douches en luxe keuken. Inl. 045-221190.

ZIT-SLAAPKAMERS te huur met c.v. en gebr. van keuken en douche in centrum van Hoensbroek, tel. 045-211976.

Gem. KAMERS te huur te bevr. Reynen, Annastraat 11, Geleen, tel. 48771.

Te h. CARNAVALSCOSTUUMS tevens een aantal pakjes te k. Dagelijks na 16 u. zat. en zond. de geh. dag open. Dr. Philipsstr. 6 Hoensbroek tel. 219049.

Te h. MERKELBEEK vrijst. herenhuis bwj. '77-'78 c.v. gas, en tuin, ind.: kelder, woon-eetkamer, open keuken, hal met toilet, berging en toilet verd.: 3 slpk., badk. met ligb., douche, vaste wast. en toilet, vaste trap naar zolder. Inl. na 19 u. tel. 04492-1742.

Te huur NIEUWENHAGEN, gemeubileerde zit- met aparte slaapkamer m.g.v. bad, wc en keuken. Tel. 045-317215.

Te h. één pers. APPARTEMENT v. liefst ouder persoon of echtpaar. Alle comf. Schaesberg-Terwinselen tel. 045-419144 na 17 uur.

Te huur CARNAVALSPAKJES en oude wijven, Vredeshofje 22, Terwinselen, tel. 411960.

Te huur carnavals-GELUIDSINSTALLATIE 80 Watt compl. werkend. 04494-41015.

Te huur 1- en 2-pers. gem. KAMERS m. c.v., keuken, douche te Spekh'heide. Tel. 045-712720 na 19 uur.

Te huur gevraagd

WOONHUIS te huur gevr. Eventueel m. dubbele garage en grond aan zijkant omg. Hoensbroek. Tel. 045-218752.

Te huur gevr. GARAGE of andere stallingsmogelijkheid v. auto. Omg. Hamerstr. ook Aarveld. Ook genegen te kopen. Freijters, Hamerstr. 3, Heerlen, tel. 715518.

Kleuterleidster met verloofde zoekt met spoed een ETAGE. Tel. 045-455428.

Gemeubileerde kamer te HUUR Dr. Calsstr. 13 Schaesberg tel. 045-313088.

Echtpaar zonder kinderen zoekt woning of BENEDENWONING met centr. verw. in Brunssum of omgeving. Br. ond. nr. BR 131 LD Brunssum.

Ruilen

Te RUIL ben. flat m. 3 slpk. c.v. te Kerkrade-West tegen flat m. 2 slpk. Br. on. nr KE 4879 LD Kerkrade.

HUIS, 5 slaapkamers in Ubach o. Worms te ruil aangeboden tegen flat of kleinere woning in omgeving Heerlen (lfst. centrum) Schaesberg of Hoensbroek. Br ond. no. NI 7098 LD Nieuwenhagen.

Onroerend goed

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Geschikte objecten worden direkt aangekocht. Inl. Horstink-Brunssum BV., Bem. Buro in Onroerend Goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

Alles in één hand. Bel dan Hans Lips voor al uw TIMMERDAKWERK. Toupsbergstr. 86, Kerkrade-Chèvremont. Tel.: 045-453818.

In de omgeving of in het centrum van Kerkrade zoeken wij WOONHUIZEN in alle prijsklassen. Verkoopt u uw huis dan geheel vrijblijvend voor verdere informaties over onze verkoopmethoden naar: Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel.: 045-712255.

Wij vragen in Hulsberg-Klimmen-Schimmert vrijstaande of halfvrijstaande WONINGEN met 3 of 4 slaapkamers, c.v. en tuin van ± 15 m achter de woning. Wanneer uw te verkopen pand in een goede staat van onderhoud verkeert en een leuke ligging heeft en zich bij dit alles in een prijsklasse tussen f 150.000,– en f 250.000,– beweegt verzoeken wij u met ons kantoor kontakt op te nemen. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel.: 045-712255.

HOENSBROEK: te h. laatste winkel ca. 85 m2 van de in aanbouw zijnde winkelflat, gel. aan de Kouvenderstraat. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

HOENSBROEK: te k. tussenwoning met c.v., kelder, keuken, woonkamer, terras, berging, tuin met achteringang, 3 slpk., badk., zolder met hobbyk. Vraagprijs f 119.800,– k.k. Huurprijs f 595,– p.m. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum tel. 045-256161.

NIEUWENHAGEN: te k. in aanbouw zijnde halfvrijst. woonhuizen met gar., c.v., 4 slpk., gel. aan de Schanserweg. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

SCHIN OP GEUL in aanbouw zijnde halfvrijstaande huizen met centrale verwarming, tuin en garage of L-vormige woonkamer met open haard ca 40 m2 inclusief keuken met installatie; 3 slaapkamers; badkamer met ligbad, vaste wastafel en c.v. berging. Brochure verkrijgbaar. Koopprijs vanaf: f 173.814,– v.o.n. Inl. Stienstra B.V. Scharnerweg 108, Maastricht tel. 043-628888. Postbus 4239.

Huis te k. in WAUBACH, Kantstr. 55, ruilen flat 1 verd. of huurhuis in Waubach of Nieuwenhagen.

Jong stel zoekt WOONR. per 1 maart in Z.-Limburg. Groselle, Zwaluwstr. 7, Breda.

BRUNSSUM. Gunstig gelegen vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Geheel onderkelderd. Indeling o.a.: mooie hal, ruime keuken met aansluitend eethoek, L-vormige woonkamer, 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, aparte doucheruimte, mooi aangelegde tuin. Aanvaarding januari 1978. Vraagprijs f 225.000 K.K. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

HEERLEN. Sittarderweg halfvrijstaand WOONHUIS met c.v. en tuin. Indeling o.a.: kelder, hal, toilet, woonkamer ca. 35 m2, keuken 3.70 x 2.75 met complete installatie, bijkeuken, tuin ca. 50 m. diep, mogelijkheid voor garage, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, 2e toilet op de overloop, zolderruimte en nog 2 slaapkamers. Aanvaarding midden 1978. Vraagprijs f 180.000 k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

KERKRADE. Gracht tussenliggend woonhuis met c.v., berging en voor- en achtertuin. Indeling o.a. hal, ruime woon.-eetkeuken in open verbinding met de woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap naar 2e verdieping alwaar een ruime slaapkamer. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 125.000 k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

HOENSBROEK. Aan de Houwerstraat woningen met inpandige garage, c.v. en tuin. Indeling oo.a.: hal met toilet, ruime open keuken met installatie, ruime woonkamer, berging met aansluiting wasautomaat, 3 slaapkamers, bergkast en badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Verkoopprijzen vanaf f 155.642 v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, heerlen. Tel. 045-712255.

HUIS of bungalow te k. gevr. in bosrijke omg., van moderne gemakken voorzien. Br. o. no. 0155 L.D. Heerlen.

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. f 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

B.V. Mesterom Makelaardij o.g. vraagt HUIZEN voor cliënten in geheel Zuid-Limburg. Voor inl.: draai 04402-3636, de onroerend goed lijn.

Voor verschillende van onze cliënten zoeken wij HUIZEN in de prijsklasse van f 130.000,– tot f 180.000,–. Aanbiedingen: B.V. Mesterom Makelaardij o.g., Postbus 77 - Elsstraat 13 Beek (L.), tel. 04402-3636.

Vraag geheel vrijbl. onze brochure aan met handige tips over de verkoop van uw huis. B.V. Mesterom Makelaardij o.g. Postbus 77 - Elsstr. 13 Beek (L.) tel. 04402-3636.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. f 70.000,– t/m f 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

Te k. gevr. voor div. serieuze relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Geschikte objecten worden direkt aangekocht. Inl. Hoevenaars ass. BV Merkelbeekerstraat 31, Brunssum. Tel. 045-252109.

HUIS te koop, gelegen te Terwinselen, Singelweg 64, tel. 045-412362.

HEERLEN. Schaesbergerweg te koop halfvrijstaand woonhuis met grote tuin en garage, totale oppervlakte 650 m2, indeling 3 kelders, hal gedeeltelijk betegelde en muren in sierpleister, betegeld toilet met vaste wastafel, woonkamer 8.10x4.20 met open haard, eetkamer 4.50x3.00, open keuken geheel gerenoveerd met nieuwe aanbouwkeuken, badkamer met douche en vaste wastafel, grote berging, betegelde binnenplaats, stook/hobbykelder bereikbaar vanaf binnenplaats. 1e verdieping 3 royale slaapkamers 2e verdieping 2 grote slaapkamers, zolder over het hele huis. Het geheel is in zeer goede staat. Vraagprijs f 175.000,- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen BV, Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 045-718330.

GELEEN te koop riant herenhuis met ruime indeling perceelsoppervlakte 740 m2 kelder, hal, toilet, grote woonkamer met parket en open haard, eetkamer, keuken, badkamer met inrichting, hobbyruimte, berging grote dubbele garage met 2 poorten verdieping 4 ruime slaapkamers zolder via vaste trap geheel beplankt en beschoten. Aanvaarding in overleg ca. april. Vraagprijs f 315.000,- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen BV, Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 045-718330.

GELEEN-Zuid. Te koop halfvrijstaand woonhuis met voor- en achtertuin, indeling: hal 3x4 m geheel betimmerd, vloer betegeld met marmeren plavuizen, toilet met gekleurd sanitair en betegeling, bergkast, luxe verbouwde living in L-vorm 48 m2 gedeeltelijk betimmerde wanden, vloer betegeld met hard gebakken glazuurtegels, keuken met gekleurde betegeling en luxe aanbouwkeuken met apparatuur, garage 6x3 m met wateraansluiting afvoer en c.v. verdieping 4 slaapkamers resp. 4x3 m 3,5x4 m, 4x4 m en 3,5x4 m badkamer met ligbad 2e toilet en vaste wastafel gekleurd sanitair en betegeling. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 215.000,- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen BV, Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 045-718330.

ELSLOO, Hubertusstraat te koop riant vrijstaand woonhuis (bouwjaar 1973) Ind. hal, toilet, L-vormige woonkamer met open haard en parketvloer. Keuken met moderne inbouwapparatuur, bijkeuken en ruime garage. 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Vaste trap naar vliering waarop 1 slaapkamer, c.v.-ruimte en zolder. De gehele afwerking is duurzaam, gevarieerd en goed verzorgd. Perceelgrootte 410 m2 Rustiek aangelegde tuin met veel gevarieerde beplanting. Vraagprijs f 255.000,– k.k. Inlichtingen Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HEERLEN-Zuid, Heerlerbaan te koop halfvrijstaand riant woonhuis, L-vormige woonkamer met schrootjesplafond, nieuw aangebouwde keuken. 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche en 2e toilet. 2e verd. 2 slaapkamers en zolder. Geheel voorzien van c.v. en gesloten tuin. Vraagprijs f 125.000 k.k. Inl. Geld- en Woningwinkel Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HEERLEN-Noord. Hofstraat te k. riant halfvrijstaand woonhuis met tuin. Indeling hal, woonkamer, open keuken met apparatuur en eetbar, toilet, bijkeuken en berging. 1e verdieping 3 slaapkamers, ingebouwde kasten, badkamer met ligbad. 2e verdieping vliezotrap naar ruime zolder met c.v. Gehele huis voorzien van Bruynzeel parketvloeren. Incl. vitrage Vraagprijs f 155.000,- k.k. Direct te aanvaarden. Inl. Geld- en Woningwinkel Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

WIJLRE te k. vrijstaand herenhuis met garage en tuin. Pyrensusstr. 9, 15 min. van Maastricht, 8 min. van Heerlen. Aangebouwde waranda, Amerikaanse keuken, 3 slp.kamers, kelder en zolder, bwj. 1970. Vr.pr. f 185.000,- k.k. Te bevr. tel. 045-410500 tussen 9-17 uur.

HOENSBROEK. Hoofdstraat gunstig gelegen café met woonhuis. Café opp. 71 m2 met buffet en inventaris, keuken, berging, woonkamer, garage, parkeergelegenheid. 1e verd. woonkamer met open keuken en eetbar, 5 slaapkamers overloop, badkamer toilet, vaste trap naar zolder. Vraagpr. f 145.000,- k.k. Café direct te aanvaarden. Inl. Geld- en Woningwinkel Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

Te k. gevr. ouder WOONHUIS om zelf op te knappen met veel plaats tel. 045-252965 omg. Voerendaal.

SCHAESBERG, Pasweg 41 te k. woonh. m. zijingang, cv. en tuin. Ind. woonk. keuken, 4 sl. k., badk. m. ligb. vaste trap zolder, berging, geh. gestoff. incl. prijs. Tel. 043-11302

Te koop gevraagd kleine BUNGALOW met grote achterplaats of behoorlijke bedrijfsruimte voor opslag. Moet liggen tussen Geleen-Heerlen. Binnen 4 maanden vrij. Koopprijs ca. f 250.000,–. Br. o. nr. 0407 LD, Hln.

Te koop gevraagd in het uiterste Zuiden des lands (omgeving Gulpen-Vaals-Epen etc.) mooi hoog gelegen vrijstaande BUNGALOW, landhuis of herenhuis. a) grote living b) royale tuin c) blijvend vrij uitzicht d) augustus vrij te aanvaarden. Br. o. nr. 0410 LD, Hln.

Te k. dubbel woonh. m. gar. en aparte ingang naar bovenhuis gelegen te Heerlen-Nrd. Prijs f 150.000,–, grondopp. 515 m2. Tel. 045-211134.

HEERLEN ruime halfvrijstaande drive-in woning met rechtstreeks woonkamer-tuin contact. Ind: hal met toilet, garage, berging, c.v.-ruimte, L-vormige woonkamer met luxe amerikaanse open keuken, 3 slaapkamers, aparte toilet, grote badkamer met ligbad en v.w. Mogelijkheid overname stoffering gehele huis. Pand verkeerd in goede staat van onderhoud en heeft een ruime leuk aangelegde tuin. Aanvaarding: direkt. Vraagprijs f 147.500,– k.k.. HOENSBROEK gunstig gelegen nabij centrum, halfvrij. woonhuis met c.v. en garage. Woonhuis beneden verbouwd. Ind: hal met beteg. vloer, grote woonkamer met ged. schrootjesplafond, grote keuken met schrootjesplafond en sierpleisterwand, 3 slaapk., badk. met douche en v.w. zolder met vliezotrap en kelder. Aanv. in overleg. Koopprijs f 128.500,– k.k. Inlichtingen: Makelaarskantoor drs. Ruijters B.V. lid N.B.M. Stationsplein 1, Sittard telefoon 04490-19151.

Te k. gevr. op korte termijn vrijstaand WOONHUIS in Brunssum tel. 045-213453.

Te k. PATIO-WONING voor- en achtertuin. Kennedyplantsoen 35 Schaesberg tel. 045-414345.

SPAUBEEK te koop halfvrijstaand huis. Voor inl. tel. 04493-2943.

Cornelis Brorens, beedigd TAXATEUR voor onroerende goederen en makelaar in onroerende goederen, taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oranjelaan 211, 04494-40030.

Te koop gevr. groot huis in KERKRADE of omgeving. Br.o.nr. KE 4881 LD Kerkrade.

Te k. halfvrijst. WOONHUIS met gar. Amstenraderweg 77A Hoensbroek.

Te k. BRUNSSUM: vrijst. herenhuis met gar. en berging, kantoor en bet. terras bwjr. 1977. Ind.: hal met schoonmetselwerk toilet, Z-vorm. woonk. met balkenplafond, open haard, en ged. houten wandafwerking, gesloten keuken met eiken aanrechtwand incl. apparatuur, tegelvloer, en sierpleisterwanden, wenteltrap naar 1e verd., 3 ruime slpk., luxueuze badk. met douche, ligbad, bidet v.w. en 2e toilet, zolder bereikb. via vliezotrap vraagpr. f 265.000,– k.k. Br. o. no. BR 127 L.D. Brunssum.

BOUWGROND 850 m2 te k. in gem. Kerkrade, incl. bouwvergunning en tekeningen voor twee halfvrijst., ruim opgezette herenhuizen. Pr. f 100.000,– k.k. Br. o. no. A 201 L.D. Hrl.

Schinveld (in rustige straat, dicht bij centrum). Te koop ijzersterk ouder BURGERWOONHUIS (tussenpand). In 1973 deskundig lateh verbouwen en moderniseren. Mooie gave voorgevel, leuke woonkamer (oudholl.) met open haard, ruime keuken, badkamer, 3 ruime slaapkamers, hele pand c.v. (aardgas) berging, zolder, kelder, inpandige garage, prachtige tuin met weiland 50 meter diep. (volop privacy) Binnen half jaar of eerder vrij f 139.000,- Br ond. no. 0403 LD Hrl.

BRUNSSUM-NOORD riante woning te koop met c.v. kamer 8.80x3.65 m open haard, aanbouwkeuken 6x3 m, 3 slaapkamers douche garage opp. 3 are. Vraagprijs f 132.500,- k.k. tel. 045-250251.

LIMBRICHT. In Einighausen halfvrijstaande woningen met c.v., garage en tuin. Indeling o.a. ruime woonkamer met open haard, open keuken met moderne installatie en ontbijtbar, terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat, vaste trap naar 2e verdieping alwaar hobbyruimte c.v.-ruimte en berging. Verkoopprijzen f 167.560,- v.o.n. De vermelde prijs is exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra BV, Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

SCHIMMERT. Aan de Beeklaan halfvrijstaande souterrainwoningen met c.v. en garage. Indeling o.a. berging, provisie- en hobbykelder, betegelde hal met toilet, ruime woonkamer met open keuken, 3 of 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vastafel 2e toilet en aansluiting wasautomaat c.v.-ruimte en hobbyzolder. Verkoopprijzen van f 226.840,- tot f 246.900,- v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra BV, Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Schinveld te k. 6300 m2 LANDBOUWGROND pachtvrij direct te aanv. Te bevr. 04499-2653 of 2246.

UBACH OVER WORMS. Abdissenbosch, halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en tuin. Bouwjaar 1969. Indeling o.a. betegelde hal betegelde toilet, doorzonkamer ca. 26 m2 betegelde keuken. 1e verd. 3 slaapkamers, betegelde badkamer met douche en vaste wastafel. Mogelijkheid voor zolder. Aanvaarding oktober as. Koopprijs f 135.000,- k.k. Stienstra BV, Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

WIJNANDSRADE. Landelijk gelegen woonhuis met bedrijfsruimte. Indeling o.a ruime hal met plavuizen, studeerkamer, woonkamer 36 m2 met plavuizen en open haard, keuken, bijkeuken, 5 slaapkamers badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. De bedrijfsruimte omvat loods 11.00x9.00 met zolder en smeerput, werkplaats 6.00x5.50 en kantoortje. Aanvaarding direkt. Vraagprijs f 267.500,- k.k. Stienstra BV, Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

KONINGSBOSCH. Haverterstraat te koop vrijstaande geheel gerenoveerde boerderij in oudhollandse stijl met aangelegde tuin, vijver zonneweide en tuinhuis en garage. Ind. ruime hal, grote woonkamer, open keuken, 5 slaapkamers, badkamer met gekleurd sanitair, grote zolder. Gehele pand voorzien van c.v. perceelgrootte plusminus 1800 m2. Vraagprijs f 280.000,- k.k. Inlichtingen Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HOENSBROEK. Hoofdstraat te koop riant ouder vrijst. woonhuis met grote garage, berging en erf en grote kelders. Ind. hal plus toilet, grote woonkamer keuken, badkamer en 5 slaapkamers en grote zolder. Het geheel is voorzien van c.v. en in zeer goede staat. Aanvaarding jan. '78. Vraagprijs f 195.000,- k.k. Inlichtingen Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

Helden-Panningen, perceel onverpachte LANDBOUWGROND te k. 2,9 ha in een blok. De grond mag voor agrarische doeleinden nog bebouwd worden. Voorschriften en kadastrale situatie liggen ter inzage. De grond is met 3 zijden aan de verharde weg gelegen. Er kunnen eventueel twee aparte bedrijven gevestigd worden met twee vrijstaande bedrijfswoningen. Mits er twee gegadigden zijn kan de grond ook in twee gedeelten verkocht worden. Grond is direct te aanvaarden. Te bevr. 04499-2653 of 2246.

Susteren te k. mooi perceel BOUWGROND opp. 1040 m2, frontbr. plm. 10,50 m. gel. Wilhelminalaan naast tunnel kan vrijst. woning gebouwd worden. Te bevr. 04499-2653 of 2246.

Te k. een zeer mooi in aanbouw zijnd halfvrijst. WOONHUIS met tuin, c.v. en garage. Ind. o.a. hal met tegelvloer en toilet, woonkamer met deur naar terras met veldbrand muur en open trap naar boven. 3 slaapkamers, badk. met ligb. vaste wastafel en 2e toilet. Vaste trap naar gr. zolder waar c.v.-installatie is gepl. Inl. tel. 045-713770.

SCHAESBERG-CENTRUM te k. ruime tussenwoning met c.v. en kelder. Ind.: hal en woonk. met sierpleister en schrotenplafond, keuken, toilet met fonteintje, berging en grote tuin, 1e verd.: 3 slpk., badk. met douche, 2e toilet en v.w., vaste trap naar zolderverd., 2 nieuwe zolderk. en zolder, vraagpr. f 120.000,– k.k. Tel. 045-313900. Aanv. in overleg.

Holtum, gem. Born te k. direct te aanv. WOONHUIS, c.v., 4 slaapk. tel. 04498-2421.

HUIS te koop O.L. Vrouwestr. 12 Kerkrade f 105.000,– k.k. na 18 uur.

Bouwvak

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt MACHINEVERHUUR Worms b.v. Urmond Raadhuisstr. 32, tel. 04495–1237.

GRINDTEGELS voor terras, oprit of tuinpad in vele maten en kleuren en concurrerende prijzen. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek (Station) Tel. 045-213877.

U vraagt, wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES. Hollanders B.V., tel. 045-214192, b.g.g. 218532.

Huur STEIGERMATERIALEN en bouwliften, betonmolens enz. bij Hollanders B.V., 045-214192, b.g.g. 218532.

Gaat u bouwen of verb.? Huur BOUWMATERIAAL bij Hollanders B.V., tel. 045-214192-218532.

Dieren

Te k. diverse kleuren DWERGPOEDELTJES. Kennel Oos-Heim, Langstraat 50, Schimmert, tel. 04404-1527.

HONDEHOKKEN 3 types, Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink 39. Tel.: 045-351252.

DIERENHOTEL Abdissenbosch, Vogelzankweg 230 Ubach o. Worms, tel. 045-317217.

Te k. mooi nest FOXJES, ontw. en kamerzindelijk tel. 04451-280 b.g.g. na 20 uur.

Te k. jonge PEKINEESJES, zeer mooi m. stamb. Prov. weg Zuid 143, Oirsbeek.

Voor deskundig scheren en TRIMMEN van uw hond aan huis, Trimsalon Joschka. Maak tel. afspraak 045-456487.

Te k. wegens omstandigheden BOXER reu 2 jaar, Dorpstr. 2, Oirsbeek.

Te k. prachtige Yorkshire TERRIERTJES met stamboom en garantie Nachtegaalstr. 40 Geleen na 17 uur.

Abrikot DWERGPOEDELS te k. m. stamb. 9 wk. Limburgerstr. 117 Cadier en Keer.

Kruising PUPS van Groenendaler-Rotweiler, reuen 2 mnd. tel. 04459-1237.

Te k. GROENENDAELER met stamb., 2 jr. oud. Tel. 04442-1769.

Te k. TECKEL langharig met papieren en pas, reu, 9 mnd. oud, Korenstr. 6, Welten-Hrl. Tel. 045-710456.

Te k. nest COCKERSPANIELS zeldz. mooi, ingeënt en ontw. goedkoop. Kerkstr. 33 Waubach.

Te koop KRIELKIPPEN. Mr. A. Sassenstr. 2, Heerlen,

Te k. Afghaanse WINDHONDJE, zwart, 11 wek. reu m. stamboom vraagpr. f 450,- Mozartstr. 27, Brunssum, tel. 045-262265 (9 tot 12 uur).

Om huisdierenoverschot te voorkomen nemen wij pasgeboren dieren gratis aan voor in te slapen. DIERENTEHUIS Maastricht, Karveelweg 33, Dierenteh. Geleen, St. Jorisstr. 25.

Jonge HONDJES af te halen teg. kl. verg. Tulpstr. 26 Nieuw-Einde.

Te k. Russische blauwe POES 1/2 jr. oud zilvergrijs. Kortharig. Dr. Poelstr. 11 Simpelveld.

Te k. pittig DAMESRIJPAARD tel. 043-19532 tussen 9-16.30 uur.

Te k. groene PAPEGAAI met kooi en stand. f 400,– Trichterweg 183 Treebeek.

Weg. omst. goed tehuis gezocht voor zeer mooie ROTHWEILER reu 2 jaar met stamb. zeer goed waaks en lief voor kinderen. Rijksweg-Zuid 206, Geleen.

Te k. nest jonge BOUVIERS gefokt op karakter en dressuur. Vader aanwezig. Te bevr. Borrekuilstr. 61, Geleen.

Te k. Welsh TERRIER zwartbruin, Talmastr. 24, Heerlen.

Auto's en motoren

Voor ACCU'S Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Aotobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor SCHOKBREKERS Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Verhuur van OLDTIMERS voor alle doeleinden o.a. Rolls Royces, Bentleys, antieke en klassieke merken van 1905 tot 1955. Q en Q Classic Cars Heerlerweg 134, Kunrade-Voerendaal. Geopend van 8-18.30 uur of bel na 13 uur 04446-2854 b.g.g. 2099.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 720418.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen. Verboom Leenkampsweg 2 Palemig Heerlen tel. 045–720654 b.g.g. 721512.

Te k. een gebruikte vee- en PAARDETRAILER. Tel.: 01621-4622 of 01621-4155.

ACCU defekt, wij helpen u direkt. Let op! Alle accu's met garantie tot 50% echte korting. Verder alle automaterialen, uitlaten, banden, schokbrekers, trekhaken, enz., enz. Kortom alles voor uw auto. Donny Klassen B.V., groothandel in automaterialen. Meerssenerweg 219, tel. 043-627354, Maastricht.

UW AUTOVERZEKERING vanaf f 172,20 per jaar D.A.O. Dorpstr. 76, Brunssum, tel. 045-256845.

Maxi autobedrijf heeft FORDS en automatic en autoambulance te huur. Heiberg 42, Amstenrade, 04492-1700.

Dagelijks show van nieuwe en gebruikte AUTOMOBIELEN plm. 50 st. Autobedrijf Jasper B.V., Akerstraat 152, Spek'heide, Kerkr.-W., tel. 045-414243. Off. dealer van Simca, Chrysler, Matra, Dodge en Plymouth. Speciale prijzen. 1 jr. voll. fabrieksgar. op arbeidsloon en onderdelen. Top klantenservice.

T.k. BMW 1502, bwj. '75, met gasinstall. en radio, trekhaak, keuring toegest. Gulikstr. 18 Munstergeleen. 04490-19934.

PEUGEOT 504 V6 Coupé automaat, bjr. juli '76, km 31.000, van 1e eig. Met elek. ruiten, schuifdak, Pullman-bekleding, vloerverlichting, trekhaak enz. Nieuwprijs f 44.000. Nu f 24.500. Inruil en finc. mogelijk. Inl.: 043-13293 of 09-3211713354.

Te k. van part. RENAULT 17TL, Illickhoven 99, Roosteren.

Te k. DAF 55 bwj. '71 en Fiat 128 '70 te bevr. Lijsterstr. 16, Heerlerheide.

PEUGEOT 204 bwj. '72 betrouwbare auto met nw. radio f 2000,- Kouvenderstr. 151, Hoensbroek.

Te k. SIMCA 1301 '73, Ford 1500 '70, Mazda 1300 '73, V.W. Golf '76. Grefkenstr. 43 Brunssum.

Te k. VAUXHALL Chevette aug. '75 van part. Tel. 045-411610.

Te k. van part. JAGUAR XJ6-4,2 L. 100% in orde, iedere keuring toegest. Vraagpr. f 10.500,– na 18 u. Klingbemden 52, Brunssum-Noord.

Zeer mooie Opel RANGER 1972 groenmetallic. In prima staat. Autobedrijf Klijn Kastanjelaan 82 Hoensbroek tel. 045-220055.

Sportieve rijders opgelet!!! de auto voor u BMW 518, 1976 groen autobedrijf Klijn Kastanjelaan 82 Hoensbroek tel. 045-220055.

VOLVO 244 DL 1975 wijnrood in zeer mooie staat Autobedrij Klijn Kastanjelaan 82 Hoensbroek tel. 045-220055.

MERCEDES 230 6 cylinders 1975 geel. Fantastische mooie auto met elektrisch schuifdak, centrale sluiting en getint glas Autobedrijf Klijn Kastanjelaan 82 Hoensbroek tel. 045-220055.

DATSUN 120 Y de luxe '75, Datsun Cherry de luxe '75, VW Scirocco TS '75, VW Golf LS '74, Mini 1000 de luxe '74, Ford Escort 1100 '73, Opel Record 1700 de luxe '73, Auto's met garantie inr. en finan. Autobedr. Martin tel. 04447-2412 Hellebroek 37 Nuth.

Te k. Opel ADMIRAAL Autom. z. mooi type '72, of te r.v. kl. auto Overbroekerstr. 54 H'broek tel. 045-211071.

V. part. te k. of te r. VOLVO 122 Amazone 1965 i.z.g.st. vr.pr. f 2250,- event. te r. v. kl. auto Weijenbergstr. 328 Hoensbroek.

MERCEDES 220 D aut. bwj. '75 f 16.750,– Achter de Witte Pomp, Wyenweg 147 Treebeek, na 18 uur, bellen tel. 045-255027.

Te k. TOYOTA Celica m. lichte plaatschade bwj. '74 f 5000,–, Opel Manta '72; Opel Ascona '72; Volvo 146 type '68 f 1500,– Achter de Witte Pomp, Weyenweg 147, Treebeek.

Te koop Opel KADETT, december '71; Vlissingenstr. 39, Schaesbergerveld-Heerlen.

Te k. MINI '75 f 4500,–, Austin Maxi '72 f 1050,–, Fiat 126 '73 f 1850,– Titus Brandsmastr. 2 Merkelbeek tel. 045-252807.

Te k. OPEL Kadett bwj. '70 i.z.g.st. Marcellusstr. 8 Brunssum, Op de Vos.

Te k. SUNBEAM Rapier '72 spotgoedkoop, t.b.z. Trichterweg 183 Treebeek.

Te k. OPEL ASCONA 16SR z.g.a.n. km.st. 58.000 bwj. '73, tel. 04461-5251.

WEGENS, fam. omst.h. Mini-Clubman '75 i.z.g.st. Walcundusstr. 3 Brunssum tel. 251772. (Op de Vos).

Te k. FORD Transit bestel 100 1972 i.z.g.st. nw. banden radio enz. eventueel inruil luxe auto mog. Mgr. Feronlaan 228, Hoensbroek, tel. 218573 na 17 uur.

Te k. BMW 2002 bwj '72 zeer goede en mooie auto. Kleikoelenweg 16, Nieuwenhagen tel. 045-316526.

PEUGEOT 304S v. part. i.z.g.st. bwj. '75 km. 53.000 tel. 04402-4324.

Te k. DYANE bwj. '72 of te ruil tegen grotere auto. Moutheuvell. t.o. gemeentehuis Schinnen.

Te k. zeldzaam mooie sportwagen LOTUS Europa z.g.a.n. iedere keuring toegestaan, inruil grote auto mog. Rijksweg-Zuid 206, Geleen.

Te k. geweldig mooie TOYOTA Corolla 1200 de luxe met radiocass., schapenvachten enz. kl. geel, type 71 vraagpr. f 1000,– Opel Rek. 1900 kl. beige, zeldz. mooi bwj. eind 71, vraagpr. f 1000,– Inr. mog. Gerardstr. 1, Schaesberg.

Te k. MERCEDES 220D kl. wit met trekh. oliedruk 3, bwj. 69, vraagpr. f 3250,– Renault 16TL geweldig mooi kl. blauw bwj. eind 72, Koopje! Vraagpr. f 1750,– Inr. mog. Staringstr. 29, Molenberg-Hrl. tel. 045-418320.

Te k. VW 1300 bwj. '70, na 17 u. Albert Schweitzerstr. 124 Brunssum.

Te k. weg. vertr. buitenland Opel ASCONA 1600 S '72. Nieuw gespoten. Is gekeurd. Vr. pr. f 3500,–, Schaesberg, Curacaostr. 44.

Te k. VW KEVER 1300 '73. Met org. grote achterlampen vr.pr. f 3500,– Schaesberg, Curacaostr. 44. Na 16 uur.

Te k. HONDA 500 Four Achter de Winkel 172 Schaesberg.

Opgelet! Goedkoop AUTO-RIJDEN op gas. Door lage montage. Prijs bij Auto-Hansen, Klein Graverstr. 158, Kerkrade-West (achter kant Carboonplein) tel. 045-413540.

Te k. YAMAHA i.g.st. m. chroom. Wilhelminalaan 4, Grevenbicht tussen 17.00 en 18.00 uur.

Te k. zeer mooie Amerikaanse autom. met gasinstallatie '73 z.g.a.n. iedere keuring toegestaan, inr. kleinere mog. Keerstr. 37, GELEEN, achter Rijksweg-Zuid.

Te k. MERCEDES 230 inruil kl. auto mog. Rijkseg-Zuid 20, Geleen.

Te k. BMW 1802 bwj. '73, Hobbelrade 14, Spaubeek na 16 uur.

DAF type 55 '72 met nw. gasinstall. f 1550,– Hamerstr. 16, Hrl. na 17 uur (bij amb.school)

Te k. FIAT 127 bwj. 1974 pr. f 2750,– Frans Halsstr. 14 Elsloo.

Gesloten aanhangwagen DAF-model Iets voor muziekgroep Moltweg 70 Schaesberg na 18 uur.

Te k. Opel KADETT bwj '68 motor van '72, Grote straat 5 Meers-Elsloo tel. 04495-3496.

Te k. TOYOTA Mark II, Julianastraat 17, Schinveld tel. 045-252629.

Te k. WARTBURG '72 f 150,– tel. 045-221317 Heerlen.

Te k. AUDI 100 bwj. 1970 zeer mooi en goed v.z.v. schuifdak en trekhaak Romenkamp 41 Oirsbeek tel. 04492-2694.

Te k. FIAT 126 bwj. 3 mei 1973 km. st. 42.500 vr.pr. f 2250,- Resedastr. 14 Sanderbout-Sittard.

VOLKSWAGEN 1200 bwj. 1967. Te bevr. 04740-2860 na 18.00 uur.

Te k. PEUGEOT 404, bjr. 1971. Ridder Cortenbachstraat 21, Brunssum.

MERCEDES 230-6 bwj. '71 v.part. eerste lak. bord. rood carr.ml-beh. trekh. org.holl.auto.i.pr.st.keuring toegestaan vr.pr. f 8950,– Eindstr. 18 Bingelrade.

Te k. FORD 12M bwj. '69 klein defect, goede banden en trekhaak f 200,– Amstenraderweg 62 Hoensbroek.

Bromfietsen

Te k. ZÜNDAPP f 150,- Mini-Kreidler f 80,- Maxi Puch f 80,- Peugeot 102 f 250,- Mühlenbergstr. 13, Schaesberg, tel. 314893.

Te k. TOMOS, Provincialeweg 30, Limbricht.

Wegens aansch. auto t.k. KREIDLER 10 mnd. oud z.g.a.n. en 2 helmen en regenpak. Ulpianusstr. 18, Hrl. tel. 717861 na 18 uur.

Te k. ZÜNDAPP f 225,– Vespa f 250,– Te bevr. Groenstr. 203 Waubach.

Te k. ZÜNDAPP bwj. 72, zwart origineel, vraagpr. f 750,– Tervierenweg 14 Voerendaal-Ten Esschen na 18 u.

Te k. VESIA Boxer Wolfshoofdplein 93 Hoensbroek.

Te k. KREIDLER eind '75 veel extra's Jonkheerstr. 1, Schaesberg tel. 045-315923.

YAMAHA 1700 gel. nw. f 1600,– m.sch.rem., Zündapp v.a. f 495,–, Floretts v.a. f 725,–, Maxi Puchs v.a. f 495,–, Vespas v.a. f 275,–, Puch 2 mnd. oud f 995,– 6 mnd. gar. Mobylet f 45,– Grond, Schaesbergerstr. 51A Terwinselen.

Te k. YAMAHA Edisonstr. 12 Hoensbroek.

Te k. VESPA Ciao damesbrommer z.g.a.n. Parallelstr. 7 Amstenrade.

Te k. Nieuwe YAMAHA brommer. Bwj. '78. Te bevr. Schoutstr. 41, Brunssum-Nrd.



● MARC en DAVE
... *voor een solistisch optreden bij de "smurfen"-muziek van de Chris Harway Band* ...

Vanavond in Schaesberg voor de eerste maal in ons land

OP NAAR HET SMURFENBAL!

Van onze showpaginaredactie

SCHAESBERG – Kom vanavond verkleed als smurf of smurfin naar het Streeperkruis in Schaesberg waar vanaf 20.00 uur het eerste officiële Nederlandse smurfenbal wordt gehouden! Een nog niet eerder vertoond evenement dat zo'n anderhalve week voor het carnavalsgebeuren plaatsvindt en waarmee de kandidaten prijzen als een 8-daagse vliegreis naar Mallorca, een 7-daagse reis naar Wenen, een portable TV, boeken en platen over smurfen en nog veel meer kunnen winnen. Niemand minder dan t.v.-presentratrice Willy Dobbe, TV-ster Hein Simons en directeur André Sodermans van de Belgische uitgeverij Dupuis (die de rechtmatige eigenaar van het totale "smurfenproject" is) beoordelen de best verklede en meest originele smurfen en smurfinnen! Zij worden daarbij geassisteerd door Ans van der Veeken, secretaresse van onze RTV-showpaginaredactie.



● HEIN SIMONS
... *die binnenkort na de TV-uitzending van jongstleden maandag ook in ons land weer uitgebreid op TV komt* ...

Het eerste officiële Nederlandse smurfenbal vanavond (donderdag) in Schaesberg wordt georganiseerd met medeweten van Vader Abraham. Het heeft zijn volledige instemming omdat de opbrengt van deze avond ten goede komst aan de stichting voor geestelijk gehandicapten in de oostelijke mijnstreek. Pierre had graag bij dit bal van de partij willen zijn maar zoals is meegedeeld is hij volledig ingestort door de forse greep die de smurfenrage op hem heeft. Dat u hem vanavond toch nog even op TV ziet komt opdat de opnamen voor dat programma al eerder werden gemaakt.

Medewerking

De medewerking voor dit bal is van tal van zijden bijzonder spontaan verlopen gezien het doel dat wordt nagestreefd. Het gemeentebestuur van Schaesberg gaf zijn instemming, niet te vergeten de fanfareleden van Aloysiana staken organisatorisch onmiddellijk een hand toe, de directie van het Streeperkruis stelde de lokaliteit beschikbaar, de volledige Chris Harway Band luistert het feestelijke smurfenbal op, het duo Marc en Dave zorgt voor een bijzondere "entre act" en niet te vergeten Willy Dobbe, Hein Simons en André Sodermans zeiden onmiddellijk toe om in de jury te willen plaatsnemen. De oud-prinsen van Schaesberg verschoven zelfs hun bal. Evenals de nieuwe Schaesbergse prins Theo I en de raad van elf zullen zij vanavond eveneens van de partij zijn. Bakker Lei Vondenhoff uit Terwinselen heeft zelfs bedacht om smurfen aan de juryleden aan te bieden.

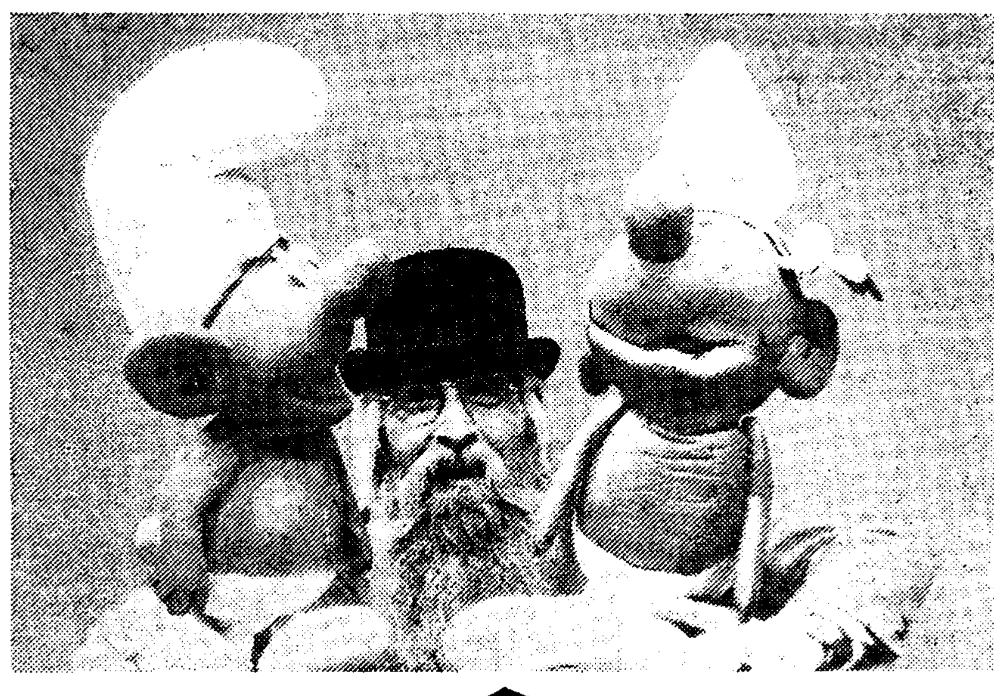
Terwijl de Chris Harway Band vanavond voor vrolijke "smurfmuziek" in het Streeperkruis zorgt bekijkt de jury de best en meest origineel verklede "smurfen". Dat een zo aantrekkelijk pakket aan prijzen vanavond kan worden toegekend blijkt mogelijk door een aantal sponsors onder wie Interwegenbouw Hoensbroek (8-daagse vliegreis naar Mallorca), Rabobank Schaesberg (7-daagse reis Wenen), groothandel Berkhoff Heerlen (portable TV), reis naar de Rijn (namens Horsch Schaesberg voor het Duitse wijngoed Arnold Brösch), Dureco - Weesp (smurfen-grammofoonplaten), uitgeverij Dupuis (series smurfenboeken). Vader Abraham (himself) heeft voor de winnaars nog een extra prijs in petto. Uiteraard is iedereen vanavond welkom op dit eerste Nederlandse smurfenbal.

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239





● WILLY DOBBE
... *behalve als TV-presentatrice heeft zij vanavond ook oog op de best verklede smurfen en smurfinnen in Schaesberg* ...



● *Wie wordt de meest origineelste smurf?*

TV over hart- en vaatziekten

HILVERSUM – „Aanbevelingen zoals voedingsvoorschriften, die de levensvreugde van mensen vergaand beïnvloeden, zijn vooralsnog voorbarig".
Dit is een van de stellingen die de hoogleraar hart- en vaatziekten dr. F.L. Meijler zal verdedigen in het NOS-televisieprogramma „Formule 3 plus", dat vanavond van 22.05 tot 22.50 uur via Nederland 1 wordt uitgezonden. Prof. Meijler baarde groot opzien door alle leefregels die instanties ons opdringen om hart- en vaatziekten te voorkomen met een soort volkspsychose te vergelijken.

„Wij zijn werkelijk zover gegaan, dat een 80-jarige geen bitterbal meer mag eten en dat in onze bejaardentehuizen en ziekenhuizen een eitje bij het ontbijt taboe is", aldus prof. Meijler tot woede van de Hartstichting en voedingsdeskundigen.
Prof. Meijler zal kritisch worden gevolgd door de medisch journalist Ed Boer (NRC/Handelsblad) en dr. A. Dunning, hoofd cardiologie van het Binnengasthuis in Amsterdam en vice-voorzitter van de wetenschappelijke adviesraad van de Hartstichting. Na een eerste gespreksronde is het woord aan het publiek, breed samengesteld uit betrokken en geïnteresseerde groeperingen.

Wereldomroep start met sateliet-experiment

HILVERSUM – Radio Nederland Wereldomroep hoopt in de eerste helft van 1978 de satellietverbindingen met de relay-stations elders in de wereld te kunnen realiseren, waardoor in diverse delen van de wereld betere ontvangst van de uitzendingen mogelijk zal zijn.

Directeur Acda zegt dat er met name in het tot stand komen van deze verbindingen vertraging is ontstaan door de afwijzende beschikking van de Antilliaanse regering op het verzoek van de wereldomroep om op Bonaire een eigen satellietontvangststation te mogen plaatsen. Maar intussen is er nader overleg geweest met de Antilliaanse regering, die binnenkort een nieuwe aanvraag van de wereldomroep in behandeling zal nemen. „En wij hebben goede hoop", aldus de heer Acda.
Voor het overige zijn alle voorbereidingen om tot de satellietverbindingen te komen getroffen. Met name op Madagascar zijn alle voorwaarden vervuld om omstreeks mei of juni van dit jaar met die satellietverbindingen te beginnen.
De wereldomroep is ook allert ter zake het tot stand komen van een langegolfzender, die gemeenschappelijk door België en Nederland gebruikt zou moeten worden. „Het spreekt vanzelf, dat van de zijde van de wereldomroep de mogelijkheden om Europa beter te bereiken via de lange golf en eventueel de korte middengolf grote aandacht hebben", aldus de heer Acda.

Treuterbal met de Wurmtaler

GELEEN – Traditiegetrouw wordt ook dit jaar in Geleen weer een zogeheten „Treuterbal" gehouden. Dit vindt komende zaterdagavond in de Hanenhof te Geleen plaats waar de Original Wurmtaler Muzikanten onder leiding van John Quadvlieg voor muziek en stemming zullen zorgen. Voor de meest origineel verklede carnavallisten zijn er aantrekkelijke prijzen. Aan deze avond werkt ook het duo Paul en Frits mee.

Artiestenshow in Treebeek

TREEBEEK – Zondagavond 28 januari wordt in „De Coureur" aan de Wijenweg te Treebeek een grote artiestenshow gegeven waaraan zowel Limburgs als nationaal bekend talent zijn medewerking verleent. Tot de velen die naar Treebeek komen behoren De Kermisklanten, het duo Marc en Dave (bekend van het schlagerfestival) zangeres Miriam en William Beeloo.

radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag



Alle uitzendingen in kleur
■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

11.00 -12.00 Schooltelevisie. 11.00 Stokpaardjes. Levend en dood. Ik ga toch niet dood hè? 11.30 Zo leven ze daar in Soedan.
14.00 - 14.30 Schooltelevisie. Tel voor twee.
18.15 Biologie. Van een- naar meercellig. Teleac.
18.30 Geschiedenis. Randstad Holland. Teleac.
18.45 De Fabeltjeskrant. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.04 Rondje carnaval. amusementsprogramma vanuit „Het Turfschip" in Breda. Met André van Duin, Corrie van Gorp, Willeke Alberti, Adèle Bloemendaal, Nico Haak, Vader Abraham, de gebroeders Grimm, de Stipkes en de Pupkes. Presentatie: Lou van Burg.
20.00 Baretta. „Tel de dagen die ik weg ben". Tv-politieserie. De negenjarige Molly gaat op zoek naar zijn zus, die aan drank verslaafd is. Tijdens zijn speurtocht is hij getuige van een moord. Baretta neemt Molly en zijn zus Stella mee naar zijn hotelkamer. Hij moet weer aan het werk en als hij terugkeert zit Stella in een kroeg, maar Molly is verdwenen....
20.50 Tv-privé. Henk van der Meyden praat met Sjoukje Dijkstra.
21.35 Journaal.
21.50 Den Haag vandaag. Actualiteiten rond de politiek.
22.05 Formule 3 plus. Disscussieprogramma. Presentatie: Herman Wigbold.
22.50 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.45 Paspoort. Informatie voor Joegoslaven.
18.55 Journaal.
19.04 Paddington. Paddington and the Christmas shopping. Poppenfilmserie.
19.10 Kijk nou es. Kerkepad thuis. Impressie van de feestelijke opening van een expositie van uit suikerklontjes opgebouwde miniatuur-godshuizen in Het Slot te Zeist.
19.35 De Dik Voor Mekaar Show. Poppenshow met André van Duin.
20.00 Journaal.
20.25 Je bed, je kast. Tv-spel met Hans Hoekman, Joop Doderer, Bert Buitenhuis, Annie van de Vorstenbosch en anderen. Dit documentaire spel gaat over de sociale problematiek van de zogenaamde thuisloosheid. Thuislozen zijn mensen die geen vaste grond onder de voeten kunnen krijgen. Het zijn mensen zonder levensverwachting.
21.30 De familie Bellamy. „De muren hebben oren". Tv-serie over de voorstaande familie Bellamy.
22.20 Hier en nu. Actualiteitenrubriek.
23.00 Groeten van Paulus. „Athene waar de tempel wankelde". Tv-serie over het spoor van de apostel Paulus.
23.10 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 Journaal.
16.15 Zij, hij, het. Programma voor de kinderen.
17.00 De verkeersclub.
17.05 Filmbrieven. Vragen over het schoolleven. Voor de kinderen.
17.50 Journaal.
18.00 Intermezzo. Programma-informatie.
18.10 Edward VII. Tv-serie.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.15 Spel om kwart voor acht. Detectieve Harvey.
20.00 Journaal.
20.15 Vakschool Bundeswehr. Documentaire over de beroepsopleiding in het Westduitse leger.
21.00 ARD-Sport-Extra. Wereldkampioenschappen zaalhandbal: West-Duitsland - Tsjechoslowakije.
21.45 Alles of niets. Spelprogramma onder leiding van Günther Schramm.
22.30 Thema's van de dag.
23.00 Het bezoek van de oude dame. Tragediekomedie met Elisabeth Flickenschildt, Robert Taube en anderen. De dorpsbewoners van Gullen verwachten de steenrijke weduwe Claire Zachanassian. Zij haat de man die haar vroeger verleidde, onteerde en bedroog en zij acht nu de tijd rijp om wraak te nemen...
1.00 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

16.30 Studieprogramma chemie. Een besloten maatschappij: de edelgassen.
17.00 Journaal.
17.10 Pinocchio. „Alleen op zee". Tv-tekenfilmserie.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazne. Te gast: Die Rosenkinder.
18.20 Uit het logboek van de Peter Petersen. „Zinkende viskotter aan bakboord". Tv-serie.
19.00 Journaal.
19.30 Anneliese Rothenberger stelt voor. Programma voor jong talent. Te gast: Frank Peter Zimmermann, het Hamburgs Jeugdorkest, Beate Knobloch, Seppi Kronwitter, Wilhelm Wiedl en Christian Siferlinger, drie solisten van het Tölzer Jongenskoor, Michaela Hoffman, het kinderorkest van de Suzuki Academy of Chicago en anderen.
20.30 Notities uit de provincie. Satirisch cabaret van Dieter Hildebrandt over actuele zaken.
21.00 Journaal.
21.20 Kenteken D. Nieuws uit Oost- en West-Duitsland.
22.05 Duizend liederen zonder toon. Tv-film. Het liefdesverhaal van twee jonge mensen uit een ander milieu. Zij zijn op zoek naar een andere levenswijze.
23.35 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Journaal.
19.15 Is er iets. Programma voor de jeugdige kijkers.
20.00 Journaal.
20.15 Il ‚bell' Antonio. Italiaans/Frans speelfilm uit 1959 onder regie van Mauro Bolognini met Marcello Mastroianni, Claudia Cardinale en Pierre Brasseur. Antonio Magnano is een knappe man en in bij de vrouwtjes. Vrouwen zijn alles voor hem en zijn verliefdheid kent geen grenzen. Als hij met Barbara trouwt blijkt na drie maanden dat zijn huwelijk fout loopt. Impotentie is de oorzaak. Zijn ouders en vrienden en Barbara kunnen dit niet geloven, maar Anotio zoekt naar een oplossing.
21.50 Familieraad.
22.20 Mag ik hier onderbreken? Analyse van de film: „Begrijp je nu, waarom ik huil". Een discussie met de maker Bodo W. Lehman, Nederlandse psycholoog.
23.30 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 De minnaar van madame Berrou. Franse tv-film over een jonge weduwe die wil hertrouwen en wier zoontje op zoek gaat naar een geschikte vader.
20.35 Literatuurmagazine. Boekennieuws.
22.25 Begeleidende muziek bij een lichtspel van Arnold Schönberg. Drie optische versies.
23.20 Journaal.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

18.00 De Bereboot. Voor de kinderen.
18.05 Rondomons. Programma voor de jeugd. 1. Bezoek aan een orgelschool in Nederland. 2. Een Grieks verhaal. 3. een dertienjarige kunstrijdster op de schaats in Engeland. 4. Twee jongens uit St. Croix beoefenen een ongewone watersport. Hangend aan het hulpzeil van een zeilboot over het water zweven.
18.30 De vergeten eilanden. „Jeremiah en de weduwe". Tv-serie.
18.55 Tekenfilm.
19.03 Sporttribune.
19.33 Kijk uit.
19.38 Mededelingen. Morgen. Programma-overzicht.
19.45 Journaal.
20.10 De Muppet Show. Gast: Ehtel Merman.
20.35 Panorama. Actualiteitenrubriek.
21.00 Standpunt. Standpunt van de Stichting Arthur Vanderpoorten.
21.20 Première. Jo Röpcke bespreekt nieuwe films en toont fragmenten daaruit.
22.10 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.10 Open school. „De koude oorlog". Het Europese congres in Den Haag: de blokkade van Berlijn". De oprichting van de „NATO" de Amerikaanse hulp aan West-Duitsland.
20.40 Superstars. De finale van de editie 1977/1978.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

18.00 Barbapapa. Voor de kinderen.
18.30 Zig-zag. Spelprogramma.
18.45 Savoir-vivre. Recepten.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.29 Weerbericht.
19.30 Journaal.
19.50 Suggestions. Tips voor het komend weekend.
19.55 Autant savoir. Programma van Jacques Brédael over Bologna. Presentatie: Françoise Carton.
20.15 Verdict. Film uit 1974 van André Cayatte. Naar de roman van Henri Coupon. Met: Sophia Loren, Jean Cabin, Henri Garcin en anderen. Teresa Leoni, weduwe van een gangster, vraagt rechter Leguen haar zoon te helpen die beschuldigd wordt van verkrachting en moord op een meisje. In het begin is de rechter niet om te praten, maar hij verandert van mening, wanneer zijn vrouw ontvoerd wordt. Zij lijdt aan suikerziekte en kan niet zonder haar geneesmiddelen...
21.45 Journaal.
22.00 Le carrousel aux images. Sélim Sasson presenteert de nieuwe films en Le monde du cinea. Filmnieuws.
22.50 Journaal.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

18.45 Schooltelevisie. Biologie.
19.55 Wallonië immédiate. Verviers. Regie: Paul Meyer en Jean-Pierre Berckmans.



● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Het levende woord. 7.08 ● Te Deum Laudamus, gewijde muziek. 7.41 Hier en nu. 7.55 ● Vandaag.... donderdag. Gevarieerd programma. 8.24 Trefwoord. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● Wie weet waar Willem Wever woont? Vragen van luisteraars. 9.45 ● Onder de hoogtezon, pastoraal-muzikaal bezoek. 10.33 ● In 't zilver, programma voor ouderen. 12.00 ● De Kilima Hawaiians show. 12.15 Boer en tuinder. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 Hier en nu. 12.55 ● Middagpauzedienst. 13.15 ● Een uur natuur. 14.15 ● NCRV-Globaal. Gevarieerd programma. 17.32 Hier en nu. 18.00 ● De kerk vandaag. Informatief programma. 18.19 Zendtijd D'66. 18.41 ● De wereld zingt Gods lof. 19.33 ● Leger des Heilskwartier. 19.50 NCRV-Leerhuis, leesoefeningen in de bijbel. 20.00 ● Draaischijf, met om 21.10 Orgelmuziek, door George Wright. 21.20 Een, twee, uit de maat. Programma over onderwijs en opvoeding. 21.40 Vroeger... het dilemma van nul of nostalgie. Programma over onze omgang met het verleden. 22.00 Rondom het woord. 22.25 Zojuist verschenen. Boekenrubriek. 22.40 ● Politiek-weekoverzicht. 22.50 ● Van onze correspondenten. 23.00-23.55 ● Klanksnoer, klassieke muziek.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 AVRO-klok. 8.11 Avro's radiojournaal. 8.50 Morgenwijding. 9.00 De gebeurtenis. Documentaire. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Radio-lawaaipapegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen. (11.03 Avro's radiojournaal.) 11.30 Rondom twaalf. 12.15 Avro's-sportpanorama. 13.11 Avro's-radiojournaal. 13.25 Beursplein. 13.30 'n Middagje Avro. Muziek informatie en service. 16.03 Avro's-radiojournaal. 17.00 13-speciaal. Thema: zigeunerkinderen. 17.40 De vrije gedachte. 17.55 Mededelingen. 18.11 Avro's-radiojournaal. 18.30 ● Kleur, informatie en commentaar. 19.00 Aspecten, kunstrubriek. 20.05 ● Internationaal kamermuziek festival Amsterdam 1977. 21.50 ● Musica Pratica. 22.30 ● Centraalkoor van jeugdensembles uit Boedapest onder leiding van Edit Lantos. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen: 23.05 Actualiteitenoverzicht radio en televisie. 23.10 De krant van morgen: 23.20 Den Haag vandaag. 23.52 Even op adem komen, yoga. Verder een reportage over de Rally van Monte Carlo.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Met Peter gaat het beter. 9.03 ● De Hugo van Gelderen show. 11.03 ● Gerard de Vries draait op verzoek. 12.03 ● Boter, Klaas en prijzen. 14.03 ● Polderpopparade. 16.03 ● De Europarade. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 10.02 ● Poster. The Everly Brothers. 20.02 ● Ferry Maat's Soul Show. 22.02 ● Sesjuin. 23.02 ● Close-up. 0.02 ● De Hugo van Gelderen Show. 1.02-7.00 ● De Nachtwacht.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

7.02 ● Badinerie. 9.02 ● Aan woorden voorbij..... 9.10 ● Solo. Zojuist verschenen platen. 10.00 ● Helsinki festival 1977. 12.00 ● Rondom.... Bartok. 14.02 ● Spektakel, muziektheater. 14.30 Voor de droom begint. Frans van Rossum praat met Dick van der Meer. 15.00-17.00 ● The dream of Gerontius. Oratorium op tekst van kardinaal Newman.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-Actueel. 19.10-20.00 Journaal van de kunst en zo...

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30, 7.30, enz. t/m 17.30, verder 0.30.

Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel. (1). 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Der Doppel-Axel (2). 11.00 Da Capo, Monika. 12.00 RTL-12 Uhr mittags, Jochen. Heute in Düsseldorf. 14.00 Die groszen Acht, Axel. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Oldies. 17.00 RTL-Radio Telex, Helga. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Discothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur. 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Oost-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. 7.10 De hitgolf van BRT-2 met hitrevue. 8.10 Hallo. Gezinsinformatie- en lichte muziek.

Limburg: 10.03 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.03 Koud buffet. (12.00 Splinternieuws). 12.05 Variété van twaalf tot twee. met om 12.45 Het scheurend scharniertje. 13.10 Variété van twaalf tot twee.

Antwerpen: 14.00 Cappuccino. (16.00 Splinternieuws). 16.05 To see... or not to see. Culturele informatie.

Brabant: 17.03 De kleinste keuze. Jonge tieners kiezen hun favoriete plaatjes. 18.00 Focus. Gemeenschappelijk regionaal magazine. 18.15 Meer muziek. 19.10 Goed folk. 19.53 Onderweg. Katholiek levensbeschouwlijke uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 Jeugd '78 met toeternietoe. Amusementsprogramma op jeugdformaat. (21.00 Splinternieuws). 22.05 Prismamelodie. Een programma van populaire klassieke en lichte muziek. 23.00-23.40 De nachtridder. Liedjes uit alle landen.

H5 GROTE ZAAL — NEGEN PROGRAMMA'S — H5 TEL. 045-713030



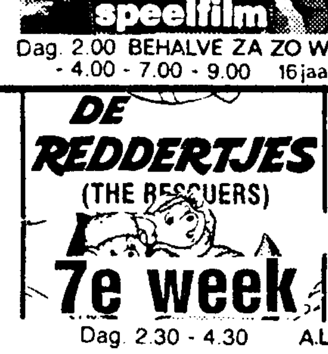
Dag. 1.30 3.30 - 5.30 - 8.30 AL.

speelfilm



Dag. 7.30 - 9.30 12 jaar

speelfilm



Dag. 2.00 BEHALVE ZA ZO WO - 4.00 - 7.00 - 9.00 16 jaar

DE REDDERTJES (THE RESCUERS) 7e week

Dag. 2.30 - 4.30 AL.

tekenfilm



Sexplezier... uw Tiroler is hier!

16 jaar

Dag. 1.45 - 3.45 - 6.45 - 8.45

sex



GOK, WIN EN STERF IN HONG-KONG

Dag. 2.15 BEHALVE ZA ZO WO 16 jaar - 4.15 - 7.15 - 9.15

chinees



ZA ZO WO 2.00 AL.

SJORS & SJIMMIE EN DE TOVERRING

ZA ZO WO 1.30 AL.

2 jeugd-programma's



Dond. t/m zond. 10.30 16 jaar

Dond. t/m zond. 10.45 16 jaar

KARATE RIVALEN

2 nacht-programma's





TE KOOP

MERCEDES 280 CE

Wagen is 4 maanden oud, 5000 km gelopen.
Kleur astraal zilver, voorzien van alle acc. ƒ 13.000,– onder nieuwprijs.
Nieuwprijs ƒ 65.000,– tel. 04494-49349

theater-agenda

stadsschouwburg heerlen

donderdag, 26 januari cabaretserie vrijdag, 27 januari vrije voorstelling aanvang: 20.00 uur	**GERARD COX** in **„NIEMAND WEET, NIEMAND WEET, DAT IK REPELSTEELTJE HEET!"** m.m.v. Simone Kleinsma, Hanna de Leeuwe, Hanny Vree en Leonie Janssen Entree: ƒ 6,50 tot ƒ 15,– coupons en paspoorten geldig
zaterdag 28 januari cocktailserie aanvang 20.00 uur	**ZUIDELIJK TONEEL GLOBE BURGER SCHIPPEL** van Carl Sternheim. Met o.a. Willeke van Ammelrooy, Kees Broos, Joost Prinsen, Henk Rigters, Allard van der Scheer en Jes Vriens **Entrée: ƒ 6,50 tot ƒ 15,– coupons en paspoorten geldig.**
zondag, 29 januari aanvang: 14.11 uur	**JEUGDPRINSEPROCLAMATIE** Entrée: ƒ 2,–

Kassa geopend: maandag t/m vrijdag: 10.00 tot 16.00 uur op de avond van de voorstelling: vanaf 19.00 uur, zaterdag 28 januari: 10.00 tot 12.00 uur.
Telefoon kassa: (045)–716607.

stadsschouwburg sittard

telefoon 04490-12041

De voorstelling van donderdag 26 januari van het Limburgs Toneel: **Maak plaats, mevrouw** wordt verschoven naar een andere datum.

vrijdag 27 jan. 20.15 uur	**Toneelraad Rotterdam** brengt **Het huis van Labdakus** op tekst van Hugo Claus. Regie: Franz Marijnen. O.a. spelen mee: Alex van Royen, Cees Linnebank, Canci Geraedts, Johan Leysen en Jeròme Reehuis Toegangsprijs: ƒ 5,50 ƒ 8,– ƒ 9,50 ƒ 10,50
vrijdag 27 jan. 20.30 uur Studio	**Poëzie Hardop** leest **Herman Gorter:** „O nieuw getijde dat is nu" door Ineke Holzhaus en Rutger Weemhoff Toegangsprijs: ƒ 8,– CJP ƒ 4,50
zaterdag 28 jan. 20.11 uur, foyer	**Marotte-zitting** Toegangsprijs: ƒ 8,– excl. garderobe
zondag 29 jan. 11.00 uur Studio, R.O.Z.-opname	**Koffieconcert** met **Renee Derks, piano** Zij brengt werken van de Falla, Aquirre, Guastavino, Ginastera, Rameau, Castro, Daquin en Piazzolla Toegangsprijs: ƒ 4,– incl. 1 kop koffie, paspoorthouders en kinderen t/m 14 jaar ƒ 3,– incl. 1 glas limonade. Kindercrèche ƒ 1,50 incl. versnapering
Zondag 29 jan. **17.11 uur, Foyer**	**Receptie Prins Carnaval** Restaurant: muziek Henny Lubbers Kinder-carnavals-crèche: van 17.11-20.00 uur. Toegang: ƒ 2,– incl. versnapering **Receptie Prins Carnaval Restaurant: muziek Henny Lubbers**
Donderdag 2 febr. **20.33 uur, Foyer**	**Auw wiever bal Toegangsprijs: ƒ 5,– excl. garderobe**
Zaterdag 4 febr. 19.33 uur	**Carnavalsconcert Limburgs Symphonie Orkest** o.l.v. Lucas Vis. Toegangsprijs: ƒ 3,50. Toegangsprijs in combinatie met het prinsebal: ƒ 6,–
Zaterdag 4 febr. 21.33 uur, Foyer	**Prinsebal:** orkest Henny Lubbers, restaurant: muziek Shallows Toegangsprijs: ƒ 3,50. Toegangsprijs in combinatie met het carnavalsconcert: ƒ 6,–
Zondag 5 febr. 19.30-03.00 uur Maandag 6 febr. 19.30-03.00 uur Dinsdag 7 febr. 19.30-02.00 uur	**Carnaval *** Toegangsprijs per avond: ƒ 3,50 excl. garderobe Passe-partout voor 3 avonden: ƒ 8,50 excl. garderobe. **Gedurende de carnaval: 5, 6, 7 febr. zijn de kassa, administratie en V.V.V. gesloten.** * Orkesten: Apple, Reach Out, The Archers. Disk-jockey: Big John **Restaurant: vrij entree,** muziek Shallow's

Openingstijden kassa: maandag t.m. vrijdag: 10.00 uur - 15.00 uur; zaterdag: 10.00 uur - 12.00 uur; zondag 29 januari: 10.00 uur - 11.00 uur in de studio voor het koffieconcert.

FORUM SITTARD

Met de super-smerissen lachend en gierend de bocht uit!

TERENCE HILL BUD SPENCER



TWEE DOOR 'T DOLLE HEEN!

- Crimebusters -

A WARNER COMMUNICATIONS COMPANY

Dagelijks 20.30 uur

BENEDENZAAL

FORUM SITTARD

DAVID CHIANG
TI LUNG
CHI KUAN CHUN
ALEXANDER FU SHENG
MENG FEI
Regie CHANG CHEH



DE 5 SHAO LIN GEWELDENAARS

FILMTRUST

Dagelijks 20.45 uur

BOVENZAAL

OPRUIMING! OPRUIMING!

20 40 60%

ECHTE KORTING

WIJ RUIMEN ONZE HELE VOORRADEN OP TEGEN ONGELOOFLIJK LAGE PRIJZEN: bv.:

ANATOL 50 x 100 van 275,–	NU 125,–
BOCHARA 130 x 190 van 1650,–	NU 725,–
KASKAY 170x240 van 1695,–	NU 575,–
MIRROVAN 140 x 200 van 1475,–	NU 575,–
TABRIZ 170 x 240 van 1750,–	NU 675,–
HEREZ B.I. 200 x 300 van 2150,–	NU 875,–

ORIGINELE BERBERS UIT MAROKKO: DE BESTE!!!

SUPERIEUR!!!

170 x 240	NU 600,–
200 x 250	NU 750,–
200 x 300	NU 875,–
150 x 200	NU 450,–

HAAST U!!! DE VOORRAAD IS BEPERKT. LAATSTE WEEK!!!

PERSIAN DISCOUNT Rijksweg Zuid 193. Tel. 04494-49872 **GELEEN**

REZA Emmastraat 18. Tel. 045-713770 **HEERLEN**

REZA Limbrichterstraat 39. Tel. 04490-15259 **SITTARD**

Vakantie

Te k. VOUWWAGEN met toebehoren 4 pers. m. Alpenkreuzer een seizoen gebr. ƒ 1000 onder nieuwprijs. Burg. Maenenstr. 57 Elsloo.

Te k. moderne STACARAVAN op camping Haciënda België Remersdaal, route Noorbeek-grens de Plank. Tel. 09-3287687999.

Wintersportreizen SCHWARZACH. 4-11 febr. as. kinderen t/m 13 jaar 20% korting. Reisburo v. Hulst Maastricht/Heerlen/Geleen/Sittard.

VOUWCARAVAN La Bohème Maxi, Past. Welschstr. 9, Geleen, tel. 49557.

CARAVAN 4 pers. te koop te bevr. Valkenburgerweg 126a na 6 uur Wylre.

Te k. STACARAVAN 7m. L. 3m. br., lichte schade t.b.z. de Hr. Stewart, Trichterweg 183 Treebeek tel. 045-214980 na 18 u.

Huwelijk

Goed uitziende jonge VROUW 28 jr. 1 kind z.ser, kennism. m. sport. joviale man plm. 30 jr. Br. m. foto 0411 LD Hrl.

J. vrouw 36 j. met z.v. 4 j. zkt k.m. J. man v. 36 j. tot 40 j. Br. m. foto o.e.r. on. nr. Ge 288 L.D. Geleen.

JONGENMAN 22 jaar zkt. ser. kennism. met jong meisje 19-23 jaar. Br. on. nr. Sp 152 LD Spekholzerheide.

Stichting TRAIT-d'UNION biedt als stichting zonder winstdoel aan ieder die een levenspartner zoekt: zekerheid: bemiddeling tot slagen zonder extra kosten; deskundigheid: samenwerking van 24 consulenten, onder wie 10 erkende huwelijksconsulenten; ruime partnerkeuze: door talrijke ingeschrevenen in het gehele land. Vraagt u eens onze uitv. inl. in blanco envelop! Hoofdadm.: Postbus 122, Ede. Afd. Maastricht: Wilgenlaan 30, tel. 043-13626. Erkend door de Raad van Toezicht.

PAOLA, 25 Jahre, mit schönen Haar u. guter Figur, keine Emanze, möchte sich verlieben u. eine ernsthafte, feste Verbindung eingehen. Verlobung schon bald? Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-4924074642 - Honorarpflichtig.

Jong MEISJE 18 jr. zoekt kennism. m. leuke jongen lft. 18-21 jr. Br.m.foto worden beantw. Br.o.nr. VA 159 V'burg.

Ich heisse BERTHIE, bin 39 Jahre, schlank und sehe nett aus, stehe vor den Scherben meines Glücks. Welcher gute Mann gibt mir wieder ein schönes Zuhause? Berthie ist eine sehr gute Hausfrau. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-4924074642 - Honorarpflichtig.

Sociëteit Heerlen ver. van ALLEENSTAANDEN Bardancing Orchidee Kasteellaan 106 Hrl. Elke dond. dans en contactavond. Van harte welkom. Het bestuur. Tel. 721679 en 218726 aanst. dond. 26.1. gecostumeerde avond. Met het orkest De Melodisten, gratis toegang, ook voor niet-leden Het bestuur.

Donderdag 26 januari as. AUW WIEVERBAL bij Auk en Annie de Jager met goed orkest. Hoogstr. 191 Nieuwenhagen, tel. 045-315515.

MAN 43 jr. schuldl. gesch. zkt. kennism. m. dame, ±40 jr. wed. geen bezw. heb 2 kind. meisje v. 9 en jongen v. 13 jr., 1 kind geen bezw. Br. on. nr. A 202 LD Hrl.

Welke jonge VROUW heeft evenals ik een grote teleurstelling achter de rug en wil uit de gemaakte fouten lering trekken? Ik wil voor haar een fijne kameraad zijn en voor haar kinderen een goede vader. Voor haar toekomst zullen er geen zorgen zijn, ik bied haar geborgenheid, een fijn huis, haar eigen wagentje, en al mijn liefde. Ik ben vijftiger, gegoed zakenman, sportief, gezond en temperamentvol. Tederheid is het enige dat ik verlang, toe schrijf eens, het leven kan toch nog mooi worden. Br.o.nr. MA 184 LD-Mstr.

Nette man, 34 jr. ongeh. 1,86 mtr., zoekt vrouw tot 40 jr. wd. of gesch. met kinderen, geen bezw. Br.o.nr. S 221 LD Sittard, worden op erew. beantw.

Hotel Neerlandia: Zon. Geleen ver. v. alleenst. vrijd. 27/1 gekostumm. CARNAVALSBAL met leuke prijzen, m.m.v. De raad van elf v/h N.V.A. (afd. Brunssum) aanv. 20.11 uur tot 3.00 uur. Legimit. als alleenst. vereist. Weg. beperkte ruimte tijdig reserv. s.v.p. toeg. tot 23.00 uur. Alg. inf. tel. 045-214689 Markt 47 Uitn. Het bestuur Geleen.

OPEL REKORD

WELKE REKORD KIEST U?

Er zijn nogal wat auto's in de prijsklasse van de Opel Rekord. Maar wie zich goed laat informeren en dan ook nog een kritische proefrit maakt, zal snel voor deze auto kiezen. Blijft alleen nog de keuze tussen de verschillende Rekords. Wilt u twee of vier deuren? Of prefereert u de grote vijfdeurs Caravan? Zoekt u de „power" van de 2 liter injektiemotor of de zuinigheid van de 2.1 liter Diesel? Wilt u uw Rekord luxueus uitgevoerd hebben, of juist zo eenvoudig mogelijk? Kortom: leer eerst de auto goed kennen en overleg dan met uw dealer welke Rekord 't zal worden. Honderd procent zeker dat u straks tevreden wegrijdt in uw nieuwe Opel Rekord: **dynamiek in techniek.**
Prijs vanaf **f 17.494,-** incl. BTW, af General Motors Continental S.A.



OPEL. GEMAAKT OM LANG PLEZIER VAN TE HEBBEN.

CANTON-REISS-HEERLEN

„waar u auto's mèt service koopt"

Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, tel. 045-71 80 40.
Afd. OK-inruilwagens:
Honigmanstraat 61-63, tel. 045-71 44 41.



MIX: BOORDEVOL ONTHULLINGEN

mix Met Cocktail voor de Vrouw

cosmetica * mode * wonen * recepten * tips

Willem Nijholt: 'Een ring beheerst mijn leven'

Vreemde dokter bezorgde Sandra angstig uurtje

Liefdeleven van mevrouw Onedin is een puinhoop

Willem Nijholt

Bij Loeki Knol thuis is alles groen

Hebben koningskinderen nog wel toekomst?

Mix vertelt wat u ècht wilt weten, voor maar 1.15

Economie vandaag

Nedam

ROERMOND – Vrijdag 27 januari opent Nedam-Automobiel-Maatschappij Roermond een self service tankstation aan de Maasbrug in Roermond. De modernisatie van dit servicepunt heeft ruim een jaar in beslag genomen.

Zonnemarkt

BELGRADO – Deskundigen van het Instituut voor Kernwetenschappen in het Joegoslavische Vinca hebben enkele collectoren ontwikkeld voor het gebruik van zonneënergie. De collectoren zijn bedoeld voor de verwarming van water.

Visserij

DEN HAAG – De vangstbeperkende maatregelen, die door de Europese Commissie zijn voorgesteld, moeten ook werkelijk in de hele gemeenschap effectief zijn. Het is onbillijk als alleen de Nederlandse overheid streng toeziet, aldus de gezamenlijke visserijverenigingen in een verklaring op het EEG-besluit.

Studenten

KOPENHAGEN – Als gevolg van een hoge jeugdwerkloosheid in Denemarken, stijgt het aantal inschrijvingen voor het middelbaar en universitair onderwijs. Vergeleken met vorig jaar hebben zich 20 procent méér studenten ingeschreven.

EEG-cijfers

BRUSSEL – In 1977 is de werkloosheid in de EEG en in Japan gestegen, maar gedaald in de Verenigde Staten, aldus Eurostat, de statistische dienst van de EEG. Eind december waren er in de EEG 6.044.000 werklozen.

Hypotheken

HAARLEM – De Nutsspaarbank West-Nederland heeft in 1977 een recordbedrag van 207 miljoen gulden aan hypotheken verstrekt. Het bedrag aan uitstaande hypotheken steeg van ƒ 376 miljoen tot ƒ 494 miljoen.

Commissaris

AMSTERDAM – Jhr. drs. P. Beelaerts van Blokland heeft, wegens zijn benoeming tot minister van Volkshuisvesting, zijn functie als commissaris van de Westland-Utrecht Hypotheekbank neergelegd.

Auto's

PARIJS – Frankrijk heeft in het afgelopen jaar 3.092.439 personenauto's geproduceerd. Dat was een toeneming van 3,8 procent in vergelijking met het voorgaande jaar toen de produktie 17 procent groter was dan in 1975.

Textiel

BONN – De Westduitse textielindustrie in West-Duitsland heeft flink moeten inboeten onder invloed van structurele problemen en een aanhoudende druk van de invoer. Het land telt nog 2200 textielbedrijven met in totaal 325.000 werknemers.

KSH

AMSTERDAM – Het bestuur van Koninklijke Scholten Honig (KSH) heeft meegedeeld dat er oriënterende gesprekken worden gevoerd over een mogelijke overneming van de levensmiddelengroep van KSH. (Honig merkartikelen groep)

AKZO

ARNHEM – De leiding van Akzo-Nederland is bereid met de vakorganisaties te praten over het vraagstuk van de arbeidsplaatsenovereenkomsten (APO's). Het gaat hier voor de onderneming over een zaak met veel consequenties.

Invoer

DEN HAAG – Nederland heeft in november vorig jaar goederen ingevoerd ter waarde van 9546 miljoen gulden. Dat is 8 procent meer dan in november 1976. De uitvoer daalde met 4 procent tot 9610 miljoen gulden.

Groei

LONDEN – Volgens secretaris-generaal Van Lennep van de OESO zal de wereldeconomie dit jaar vermoedelijk hetzelfde beeld te zien geven van het afgelopen jaar met een trage groei.

Tokio-ronde

GENEVE – Persoonlijk aandringen van president Carter bij Franse en Japanse leiders heeft ertoe bijgedragen dat de internationale onderhandelingen over verlaging van invoerrechten en afschaffing van andere handelsbelemmeringen, de Tokio-ronde, weer op gang is gekomen.

Leraren stopten salaris in een energieproject

Deense scholen bouwden een windmolen

HEERLEN – Aan de westkust van Jutland nadert een windenergieproject, waaraan vrijwilligers meer dan tweeëneenhalf jaar hebben gewerkt, zijn voltooiing. Het energieproject is op touw gezet en gefinancierd door de onderwijzers van drie experimentele scholen. De windmolen moet elektriciteit, heet water en verwarming verschaffen aan de drie scholen, waaraan ongeveer 750 scholieren en onderwijzers zijn verbonden. Het project heeft ongeveer 1,8 miljoen gulden gekost en is betaald met de salarissen van de leraren.

De windmolen is 52 meter hoog en er is 1600 ton gewapend beton in verwerkt. De rotorbladen die een spanwijdte hebben van vijftig meter, moeten een generator van 2000 kilowatt aandrijven.

Het hoofd van de scholengemeenschap, Petersen, verwacht dat de scholen jaarlijks 150.000 gulden aan elektriciteits- en stookkosten kunnen uitsparen, als de windmolen eenmaal in gebruik is genomen. Op deze wijze zullen de bouwkosten van de molen in twaalf jaar zijn terug verdiend. Volgens Petersen kunnen 1000 van deze windmolens een kerncentrale, zoals die voor Denemarken is gepland, vervangen.

Zwartwerkers houden officiele bouwcijfers laag

Bedrijfsleven in regio Aken op een laag pitje

AKEN – Het bedrijfsleven in de regio Aken staat er niet beter voor dan in Nederlands Limburg. Dat blijkt uit enquêtes die de gezamenlijke kamers van koophandel in Limburg en de Handwerkskammer in Aken hebben gehouden.

Eenenzestig procent van het bedrijfsleven in het Akense gebied heeft alleen maar negatieve verwachtingen. Zoals wij begin januari al berichtten verwacht meer dan de helft van het Limburgse bedrijfsleven geen opleving en geen groei in de investeringen.

Wel is de situatie in het bedrijfsleven iets gunstiger dan in januari 1977 omdat Limburg een gedeelte van de landelijke achterstand heeft ingehaald.

In het Akense gebied blijkt het vooral de bouwsector te zijn die erg pessimistisch is ingesteld. Drieënzeventig procent van de ondernemers uit de bouwsector heeft in het laatste kwartaal van afgelopen jaar de omzet niet zien stijgen. Grote bouwprojecten bleven uit en in de woningbouw blijkt dat veel eigen huizen worden gebouwd door zogenaamde zwartwerkers. De Handelskammer heeft geconstateerd dat de wetgeving in West-Duitsland op dit punt lacunes vertoont. „In Nederland zijn deze praktijken dankzij de strenge wetgeving niet mogelijk", aldus het verslag van de Handelskammer. Het systeem van bouwvergunningen werkt een trage groei in deze sector ook in de hand, aldus het verslag. Geadviseerd wordt om een systeem in te voeren waardoor het mogelijk wordt dat bouwvergunningen sneller verleend worden.

In de metaalsector blijkt meer dan de helft van de ondernemers een lager investeringsniveau te hebben dan vorig jaar. Eenenzestig procent van de ondervraagde bedrijven verwacht voor het pas begonnen jaar een gelijkblijvende of dalende omzet en nauwelijks nieuwe investeringen. De banken in de regio Aken ondervinden aan den lijve de moeilijkheden waarin het bedrijfsleven zich bevindt. Er worden nauwelijks nog langlopende kredieten aangevraagd.

● *DAF Trucks presenteert tijdens de bedrijfswagen-Rai weer een grote verscheidenheid van transportmiddelen. Op de foto de nieuwe F 1300 en F 1500 serie voor het zwaardere werk.*

Drs Van Doorne van DAF-trucks

Ziekteverzuim in auto-industrie blijft hoog

EINDHOVEN – Drs. P.J.G. van Doorne, voorzitter van de raad van bestuur van Daf-Trucks in Eindhoven, is van oordeel dat het ziekteverzuim in de auto-industrie hoger is dan in andere braches. Het gemiddelde ziekteverzuim bij de nationale truckfabriek met 8600 werknemers was in het afgelopen jaar 11,7 procent, terwijl het landelijk gemiddelde 9,3 procent bedroeg. „Als ondernemer wordt je voor honderd procent geconfronteerd met de gevolgen van dit fenomeen. Het gaat echter om een menselijke problematiek en we hebben de plicht naar beste weten en kunnen hiervoor oplossingen te zoeken", aldus drs. Van Doorn.

„Efficiency verhoging betekent dat de mensen doelmatiger en zinniger kunnen werken. Wellicht zal hun betrokkenheid bij het werk hiervoor groter worden en dat zal een positieve uitwerking kunnen hebben op vermindering van het ziekteverzuim, zo zei drs. Van Doorne. DAF-Trucks probeert het probleem aan te pakken door de proef decentralisatie ziekmelding, dat wil zeggen door een betere relatie tussen de werknemer die ziek is en zijn chef; verbetering van de situatie op de eigenlijke werkplek en bestrijding van en bescherming tegen lawaai.

Nota regionaal beleid en witboek aan de orde

Den Uyl komt praten met Limburgse FNV

HEERLEN – Oppositieleider drs. Joop den Uyl komt op korte termijn aan het hoofd van een zware PvdA delegatie naar Zuid-Limburg om er met de FNV te praten over de problemen in het herstructureringsgebied. Een datum is nog niet vastgesteld. Mogelijk dat de delegatie volgende week al in Heerlen verschijnt. Den Uyl komt met de FNV praten over de nota regionaal beleid en over het witboek dat de FNV-Limburg enige maanden geleden heeft samengesteld en aan de fractievoorzitters van de grote partijen heeft overhandigd. In het witboek zijn de beloften opgenomen die de politieke partijen tijdens hun verkiezingstoernees in Limburg hebben gedaan. Tevens is er een globale indruk in opgenomen van de problemen in het Limburgse. De FNV stelt dat er op korte termijn maatregelen genomen moeten worden op regeringsniveau om het zuiden uit het slop te halen. Joop den Uyl, die wordt vergezeld door sociaal-economische specialisten uit zijn fractie en de Limburgse kamerleden, wil zich via dit bezoek terdege voorbereiden op de behandeling van de nota regionaal beleid in de Tweede Kamer.

Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Vriendelijker

AMSTERDAM – Het Damrak heeft woensdag over het algemeen een wat vriendelijker karakter gekregen. Uit het feit dat Wall Street niet ver inzakte putte men enige moed en mede door enige dekkingsvraag gingen de koersen van de internationale aandelen wat omhoog. In de andere actieve afdelingen bleef veel bij het oude. De staatsfondsenmarkt blies na de willige stemming van dinsdag enige stoom af maar kon toch overwegend aardig stand houden terwijl er hier en daar ook kleine winstjes op de koersborden prijkten.

Unilever toonde bij opening de grootste winst en op ƒ 121,70 werd ƒ 1 gewonnen. Philips was ƒ 0,40 in herstel op ƒ 26,00 en Hoogovens was ƒ 0,30 beter op eveneens ƒ 26,00. Kon. Olie trok ƒ 0,20 aan tot ƒ 126,50 evenals Akzo op ƒ 22,70. KLM was ƒ 0,70 in reactie op ƒ 127,30. Heineken ging ƒ 0.90 vooruit tot ƒ 104,90.

In de scheepvaartsector viel weinig te beleven en Van Ommeren kon het dinsdag laatbeurs bereikte hogere niveau van ƒ 143,50 handhaven. De handelmaatschappijen waren ook onveranderd maar HVA trok ƒ 0,50 aan tot ƒ 44,50. Aandelen van financiële instellingen waren prijshoudend.

Op de lokale markt viel weinig te beleven en veel noteringen bleven geheel of nagenoeg gelijk zodat het raadplegen van de koerslijsten een ondankbare zaak. Zwaar uit de toon viel echter Klene die door plotseling aanbod ƒ 13,50 terug moest naar ƒ 263. Dit aanbod viel in een dunne markt. Norit en Ballast-Nedam verloren elk ƒ 2 en Proost en Brandt moest ƒ 5 prijsgeven op ƒ 165.

Aan de andere kant lag Ahold weer gevraagd zodat een nieuwe vooruitgang van ƒ 1,30 werd geboekt op ƒ 104,30. Nationaal Grondbezit steeg ƒ 1,40 tot ƒ 52,40 en voor Arnhemsche Scheepsbouw werd een rijksdaalder meer betaald op ƒ 72.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).

Akzo 22.70 (22.60 ged. bied.)
Hoogovens – (26.00 ged. laten)
Kon. Olie 126.50 ged. bied.-127.70 ged. laten (126.70 ged. bied.)
Philips 25.90 ged. bied.-26.10 ged. laten (26.00 ged. laten)
Unilever 121.20-121.50 (121.50)
KLM 127.20-128.20 (126.70)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,21	2,31
Engelse pond	4,30	4,60
Belgische frank (100)	6,73	7,03
Duitse mark (100)	105,25	108,25
Italiaanse lire (10.000)	23,50	26,50
Portugese escudo (100)	4,20	5,70
Canadese dollar	1,99	2,09
Franse franc (100)	46,50	49,50
Zwitserse franc (100)	113,00	116,00
Zweedse kroon (100)	46,75	49,75
Noorse kroon (100)	42,25	45,25
Deense kroon (100)	37,50	40,50
Oostenr. schilling (100)	14,80	15,10
Spaanse peseta (100)	2,56	2,86
Griekse drachme (100)	5,15	6,40
Finse mark (100)	54,75	57,75
Joegoslav. dinar (100)	10,50	12,75

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	22,50e	22,60e
ABN	333,00	332,50
Amro 20	67,50f	67,70
Deli-Mij	122,80	122,40
Dordtsche	165,80	166,40
Dordtsche Pr.	164,80	165,00
Heineken	104,00	104,80
Heineken H.	99,00	99,80
Hoogovens	25,70	26,00f
HVA-Mijen	44,00	44,50
KNSM	93,00	92,50
KLM	128,00	126,70
Kon. Olie	126,30e	126,70e
Nat. Ned.	101,10f	101,30
Ned. Lloyd	104,20	103,50
Ommeren	143,50	143,00
Philips	25,60e	26,00f
Philips 78	24,80	25,50
Robeco	165,50	166,10
Rolinco	115,50	115,80f
Rorento	130,50	130,60
Unilever	120,70	121,50

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	112,20	111,90
9.75 id. 74	112,00	111,80
9.50 id. 76-1	108,50	108,30
9.50 id. 76-2	108,90	108,90
9.00 id. 75	107,50	107,50
8.75 id. 75	107,00	107,00
8.75 id. 75-2	106,10	106,10
8.75 id. 76-96	106,80	106,60
8.50 id. 75	104,80	104,80
8.50 id. 75-2	105,20	105,00
8.25 id. 76-96	104,40	104,40
8.25 id. 77-92	103,90	104,00
8.25 id. 77-93	103,90	104,00
8.25 id. 77-93	103,00	103,00
8.00 id. 70-95	103,00	103,00
8.00 id. 71-96	103,20	103,20
8.00 id. 70 I	103,50	103,80
8.00 id. 70 II	104,40	104,70
8.00 id. 70 III	104,20	104,40
8.00 id. 76-91	102,60	102,50
8.00 id. 77-97	103,00	103,20
8.00 id. 77-87	103,00	102,70
7.75 id. 71-96	102,20	102,20
7.75 id. 73-98	101,70	101,90
7.75 id. 77-92	101,50	101,50
7.75 id. 70-78	101,20	101,20
7.75 id. 77-97	101,90	101,90
7.50 id. 69-94	101,20	101,20
7.50 id. 71-96	101,20	101,10
7.50 id. 72-97	101,00	101,00
7.50 id. 71-81	101,90	101,50
7.20 id. 72-97	99,20	99,40
7.00 id. 66 I-91	98,80	98,80
7.00 id. 66 II	98,70	98,70
7.00 id. 69-94	98,30	98,30
6.50 id. 68 I-93	96,20	96,20
6.50 id. 68 II	95,90	95,90
6.50 id. 68 III	96,10	96,10
6.50 id. 68 IV	96,00	96,00
6.25 id. 66-91	95,80	95,80
6.25 id. 67-92	95,10	95,00
6.00 id. 67-92	94,10	94,10
5.75 id. 65 I-90	92,90	92,90
5.75 id. 65 II	93,10	93,10
5.25 id. 64 I-89	91,80	91,80
5.25 id. 64 II	91,50	91,50
5.00 id. 64-94	88,90	88,60
4.50 id. 58-83	94,20	94,10
4.50 id. 59-89	–	89,20
4.50 id. 60 I-85	93,90	94,00
4.50 id. 60 II	88,20	88,20
4.50 id. 63-93	85,60	85,30
4.25 id. 59-84	94,00	94,10
4.25 id. 60-90	86,80	86,80
4.25 id. 61-91	87,10	87,10
4.25 id. 63 I	85,60	85,60
4.25 id. 63 II	84,80	84,80
4.00 id. 61-86	91,20	91,40
4.00 id. 62-92	86,00	86,20
3.75 id. 53-93	83,70	83,70
3.50 id. st. 47	77,30	77,40
3.50 id. 53-83	93,20	93,00

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	69,30	69,75
8.75 ABN	115,50	115,70
6.00 ABN	128,00	129,00
6.75 Amro 73	98,00	98,20
5.50 Amro 8.25	199,20	200,20
8.50 Bos Kal.	114,20	114,20
6.25 Buhr T	98,50	99,00
7.25 Furn. 73	90,00	91,00
5.75 Gist-Br.	81,00	81,00
7.25 H'meijer	95,50	96,50
5.25 Hoogov.	75,10	–
7.50 IHC Holl.	90,00	90,00
7.25 Kappa 73	88,00	88,00
8.75 KNSM	100,90	101,30b
8.75 KBB	107,70	107,80
5.75 KLM	94,50	94,50
7.75 K.N. Pap.	106,00	106,80
7.25 KSH 73	17,50	17,80
7.00 Lyons N	80,00	80,00
7.25 M'intosh	88,80	90,20
9.00 Meneba	96,50	96,80
7.00 NBM-B	87,70b	88,00e
7.25 Nederh.	1,95	2,00f
6.50 NBM	328,50	327,50
7.75 Nutricia	95,50	95,90
8.00 Nijverd.	92,20	92,30
6.50 Océ-Gr.	104,00	105,00
4.75 Philips	94,50	94,50
10.00 Pont	107,50	107,00
7.50 Proost B.	95,00	95,30
6.50 Rolinco	–	78,00
6.50 id. 1000	–	78,50
8.00 Sanders	88,70	89,50
7.00 Skol Br.	96,00	95,80
7.00 Slav. Bk.	97,60	97,40
8.75 Stev. Gr.	146,00	146,50
9.00 VMF-St.	83,00	83,50
8.25 Vih. But	96,00	96,00
7.00 W'sanen	94,00	94,20
8.75 W.U. Hyp.	139,90b	140,00a

Binnenlandse aandelen

ACF	156,50	156,10
Ahog.-Bob	42,40	41,70
Ahold	103,00	104,30e
Amas	7,60	7,65
Amev	78,70	78,80
Amfas	102,20	102,50
Asd. Droogd.	63,20	63,10
Asd. Rijtuig	204,00	204,00
Ant. Brouw.	270,00f	270,00f
Ant. Verf.	178,00b	178,00b
Arnh. Schbw.	69,50	73,50
Asselberg	415,00	405,00
Ass St. R'dam	98,30	98,50
Audet	432,50	433,00
Aut. Ind. Rt.	1645,00	1630,00
Ballast-N.	126,00	124,00
Bam	86,60	86,60
Batenburg	342,00	345,00
Beek van	72,00	70,50
Beers	94,50	93,00e
Begemann	93,50	91,00
Bergoss	51,00e	52,00
Berkel P.	102,20	102,80
Blydenst. C.	335,00e	335,00
Boer Druk	187,00	182,00
Bols	66,20	66,00
Borsumij W.	134,00	134,00
Bos Kalis	120,50	121,30
Braat Bouw	272,50	270,50
Bredero VG	1315,00	1335,00
id. cert.	1300,00	1325,00
Bredero VB	268,00	270,80
id. cert.	267,50	270,00
Buhrm. Tett.	67,60	67,80
Calvé-D. cert.	175,20	175,80
id. 6 pct. cert.	1430,00	–
Centr. Suik.	73,00	73,20
id. cert.	71,00	71,20
Ceteco	233,60	232,00
id. cert.	233,60	232,00
Chamotte	23,10	23,20
Cindu-Key	34,00	33,20
Crane Ned.	1190,00	1190,00
Desseaux	49,00	49,00
Dikkers	63,30	64,50
Dorp en Co	152,50	152,90
Dr. Ov. Hout	314,00	316,50
Droge	1200,00	1200,00
Duiker App.	191,00	190,00a
Econosto	35,90	35,60
Elsevier	251,50	254,00
id. cert.	251,00	253,50
Emba	180,00	180,00
Ennia	125,30	125,50
Eriks	86,60	90,00e
Fokker	19,50	19,00
Ford Auto	759,00	759,00
Fr.Gr.Hyp.	116,50	116,60
Furness	62,80	62,50
Gamma H.	32,10	32,40
id. 5 pct.	18,30	18,30
Gel. Delft c.	233,50	233,00
Gelder cert.	29,00	28,40
Geld. Tram	325,00	320,00
Gerofabr.	54,90	54,90
Giessen	152,00	151,00
Gist Broc.	39,80	39,50e
id. cert.	39,80	39,50
Goudsmit	128,00	125,00
Grasso	97,50	98,50
Grofsmed.	55,00	55,00
Hagemeijer	88,20e	88,30e
Hero Conc.	99,50	99,50
Heybroek	169,00	169,00
Hoek's Mach.	59,40	60,70
Holec	141,00e	143,50e
HAL Trust	91,00	92,00e
Holl. Bet.	103,90	103,60
Hunter D.	23,40	23,40
Icu	91,50	90,20
IHC Holland	14,70	14,00
Ind. Maatsch.	235,00	233,00
IBB Kondor	77,00	77,20
Interlas	58,50	58,00
Internat. M.	40,10	40,20
Inventum	618,00	618,00
Kempen B.	95,00	95,50
Key Houth.	–	–
Klene S.	276,50	265,00
Kloos	157,00	158,00
Kluwer	86,50	86,50
KBB	–	81,80
id. cert.	81,50	81,30e
id. 6 cum	15,50b	15,70
KNP	39,00	40,50
Krasnap.	104,20	104,20
KSH	4,70	4,70
Kwatta	18,00	17,90
Landre Gl.	180,00	184,00e
Leids Wol.	340,00e	343,00e
Macintosh	60,60	61,50
Maxw. Petr.	153,10	153,00
Meneba	57,60	57,50
Metaverpa	2300,00	2300,00
MHV A'dam	45,00	45,00
Moeara En.	290,00	288,00
id. 1-10	3600,00	3620,00
id. 1-4	750,00	750,00
Mijnb. W.	417,00	417,00
Naarden	38,70	39,00
Naeff	–	78,00
Nat. Grondb.	51,00	52,40
NBM-Bouw	32,00	31,80
Nedap	320,00	324,50
Ned. Bontw.	110,00a	113,00e
Ned. Crediet	51,40	51,00
Ned. Dagbl.	275,00	274,00
id. cert.	682,50	680,00
NMB	181,30	180,50
Ned. SHB	188,10b	187,00
Netam	40,60	40,50
Nierstrasz	905,00	910,00
Norit	95,50	93,50
Nutricia GB	44,20	44,20
Nutricia VB	44,70	44,20
Nijverdal	44,00	46,80e
Océ-Gr.	153,50	153,80
Ogem hold.	34,00e	34,00e
Orenstein	263,00	265,00
Otra	126,50	127,00
Oving-D.S.	89,00e	89,00e
Pakhoed H.	44,80	46,20e
id. cert.	42,80	44,20e
Palembang	67,00b	68,00b
Palthe	45,00	45,00
Philips	–	–
Pont Hout	242,00	242,00
Porcel Fles	104,00	104,00
Proost en Br.	170,00	165,00
Rademakers	240,00e	242,00
Reesink	178,00	178,00
Reeuwijk	91,50	94,00
Reiss	170,00	170,00
Riva	340,00	337,00
id. cert.	337,00	333,00
Rohte en Jisk	61,50	61,50
Rommenholl.	268,00	264,00
Rijn-Schelde	64,70	65,00
Sanders	96,00	98,00
Sarakreek	55,40	55,30
Schev. Expl.	17,60	17,80
Schlumberger	785,00	780,00
Schokbeton	1200,00	1210,00
Schuitema	174,50	175,00e
Schuppen	384,00e	384,00e
Schuttersv.	74,00	73,50
Slavenb. Bnk.	239,40	239,60
Smit Intern.	86,50	86,00
Stevin Gr.	147,00	147,00
Stoomsp. Tw.	50,80	49,80
Tabind Phil.	55,00	–
Telegraaf	105,80	105,90
Tilb. Hyp. Bk.	194,00	192,00
Tilb. Waterl.	332,00	333,00
Tw. Kabelf.	284,00	285,00
Ubbink	182,30	181,00f
Unikap	156,00e	155,00
Unil. cert.	–	–
id. 7 pct.	87,50b	87,50b
id. 6 pct.	76,20b	76,50b
Vd. Vliet-W.	93,00	93,20
Veneta	–	110,50
Ver. Glasf.	117,50e	119,00
VMF-Stork	43,70	43,50
Ver. Uitg. mij	90,20e	90,50
Verto cert.	13,20	13,30
Vezelverw.	115,00	115,00
Vihamij Butt.	69,00	69,50
VRG-GBZ	49,00e	50,00
Wegener C.	66,00	66,00
id. cert.	64,50e	64,50
Wessanen C.	65,20	65,40
W.U. Hyp.	411,80	409,50
Wolsp. Ede	90,00	89,00
Wyers	69,30	69,30
Wijk en Her	148,00	149,50

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	385,10	385,10
Br. Petrol	367,00	367,00
Gevaert Ph.	82,00	82,00
Hoechst	139,00	138,00
Hoesch	46,00	47,00
Imp. Chem.	160,00	160,00
Petrofina	256,00	–
Pye Hold.	232,00	232,00
Solvay	160,00b	170,00
Un. Miniere	495,00	495,00
Akzona	28,30	28,60
Alcan	56,50	56,20
Amax Inc.	80,00	80,00
Am. Cyanam	57,00	57,00
Am. Motors	8,60a	8,60
Am. Standard	75,00e	75,00
Am. Tel & Tel	131,50d	131,50
Ampex Corp.	23,60	23,90
Asarco	31,60	32,00
Bell Teleph.	110,00b	110,00e
Bethl. Steel	50,60	52,10
Boeing Corp.	59,20	59,70
Bovis Corp.	1,45	1,35
Burroughs	148,50	148,50
Can. Pacific	33,30	33,80
Carl. O'Keefe	6,60	6,80
Celanese	88,50	88,50
Chrysler	30,50e	30,60
Citicorp.	49,00	49,00
Cities Serv.	112,50e	112,50b
Colgate	50,00	49,50
Columb. Gas	66,50b	67,30
Cons. Edison	56,00	53,70
Control D.	56,80	56,90
Curtiss W.	41,50	41,00
Dow. Chem.	59,20	59,40
Eastm. Kod.	112,00	109,50d
Exxon (10)	99,50	99,00
Ford Motor.	95,50	94,80
Gen. Cable	26,00	25,60
Gen. Electric	108,00	106,00
Gen. Foods	67,50	66,80
Gen. Motors	133,00	132,50
Gilette	55,00	54,10
Goodrich	45,50	45,50
Goodyear	40,20	39,20
Gulf Oil	58,00	58,00
Husky Oil	53,80	54,00
Imperial Oil	40,50	40,10
IBM	618,00	620,00
Int. Flavors	46,60	47,20
Int. Nickel	35,00	36,50
Int. Tel. en T.	69,50	69,50
Kennecott	52,00	49,50
Litton Ind.	32,50	32,50
Lockheed	32,50	32,50
Merck Co.	130,20	130,00
National Can.	34,50	34,10
Nat. Dist & C.	47,20	47,20
NCR Corp.	90,50	92,50
N.A. Philips	60,60e	60,50
Occidental	48,90	49,00
Penn. Centr.	1,90	1,90
Pepsi Co	61,00b	62,00d
Ph. Morris	131,50	132,50
Philips P.	125,40	126,00
Polaroid	56,70	57,50
Procter & C.	186,00	185,00
RCA Corp.	59,00	58,00
Rep. Steel	52,20	55,00b
Reynolds I.	125,00	124,00
Sears	59,50	59,50
Shell Can.	32,00	32,20
Shell Oil	130,50	129,00
South Pac.	74,00	75,00
Sperry Rand	79,50	79,50
Standard Br.	54,20	55,00
Sterling Dr.	30,00	29,80
Studebaker	104,00	102,00
Sun Oil C.	86,00	87,00
Tandy Corp.	73,40	72,70
Texaco	57,50e	57,80
Texas Intstr.	162,50	163,50
Transam C.	33,50	33,50
Un. Carbide	90,50	90,20
Un. Pacific	104,00	104,00
U.S. Steel	71,10	71,00
Warner L.	60,10	60,50
Westingh.	40,30	40,10
Woolworth	42,50	42,00b
Dai-Ichi K.	254,00	254,00
Nippon Elec.	435,00	–
Pioneer El.	127,00	128,00
Sanyo Electr.	92,00	92,00
Sony Corp.	345,00	335,00
Sur. Brouw.	–	–

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Auto's en motoren

Te k. ASCONA 1600 gas bwj. '74 pr. ƒ 5900,- Locht 36, Heerlen.

Te k. AUTOCAR merk PKW pr. ƒ 3300,- Locht 36, Heerlen.

CAPRI 1700GT leren dak i.z.g.st. ƒ 1450,- Hamerstr. 16, Hrl. (Bij amb.school).

VW 1300 KEVER 64.000 km als nw. ƒ 2650,- Hamerstr. 16, Hrl. (bij amb.school).

Te k. van 1e eigenaar SIMCA 1308GT '77, km. 25.000 trekhaak enz. elke keuring toegest. tel. 715535 pr. n.o.t.k.

Te k. SIMCA bwj '70 i.z.g.st. Te bevr. Vinkenstr. 93, Heerlen na 18 uur.

Te k. SIMCA 1000 Speciaal type 1972 i.z.g.st. motor heeft origineel 20.000 km gelopen event. inr. grotere auto mogelijk. Mgr. Feronlaan 228, Hoensbroek, tel. 218573 na 17 uur.

FIAT 125P 1973 met radio 67.000 km. gel. i.z.g.st. ƒ 2000,- Bekkerweg 53, Hrl. tel. 714388.

Te k. VW 1500 i.z.g.st. te bevr. Karmelstraat 7, Heerlen, tel. 045-416670 na 17 uur.

Te k. SIMCA 1000 GLS bwj juni 73, Groenendaal 56, Waubach na 17 uur.

Te k. GL 1000 Goldwing jubileum uitv. met 4 uitlaten en stuurkuip als nw bwj. '76 km. std. 8000 km., GL 1000 Geel km. std. 19.000 bwj. '76. CB 500 bwj. '76 m. Rickman Kuip alles met Bovaggar. Fa. L. Herben, Hondaspecialist, Looierstr. 48 Gulpen.

Te k. met 3 mnd. org. Toy. garantie. Toy. COROLLA Coupé 1973, 62.500 km. Gastersberg 30, Schaesberg, tel. 310939

Te k. DYANE '71 vr. pr. ƒ 900,- tel. 045-712986 tussen 17 en 19 uur.

VORKHEFTRUCK, nieuw of gebruikt. De Valk b.v. 04406-13141. Dhr. Timmers.

DAF 55 3-drs. m. radio, mistlampen trekhaak vr.pr. ƒ 950,- Glasisweg 1B Maastricht.

FIAT Flandria type 68 Ericastr. 6, Kerkrade-West.

Ingeruild: BMW 3.0L 1975, BMW 528 1976, BMW 518 1976, 1975, BMW 2002 1972, BMW 2002 Turbo 1974, BMW 520 1975, Toyota Corolla Coupé 1975, Fiat 128 1974. Autobedrijf Kera B.V. Kerkradersteenweg 5, Kerkrade tel. 045-452121.

Te k. SKODA 110 LS 73 i.pr.st. vr.pr. ƒ 1200,– Em. Seipgensstr. 9 Sittard.

Te k. van part. DATSUN mod. 120A coupé de l. 76 als nieuw vr.pr. ƒ 6700,– na 18.00 uur Kerkhofweg 3 Einighausen.

Auto Heral Honda-dealer biedt aan: FIAT 128 74, Civic 74, 75, 76, 77, Mitsubischi Lancer 76, Mazda stat. 75, Simca 1100 76, Datsun Cherry 76, Daf 55 ƒ 400,– Simca 1000 ƒ 350,– Kan. v. Nuysstraat 65, Schinveld tel. 045-252244.

't Scheelt duidelijk in de prijzen. Dubbeltjes, kwartjes en zelfs guldens op de daagse boodschappen. De COOP-inkopers weten bèst wat u vaak nodig hebt en wat zij dus in 't groot moeten inkopen. En hoe méér dat is, hoe lager de prijzen kunnen zijn. De aanbiedingen uit deze advertentie zijn daar het levende bewijs van!





ongezouten en zuiver plantaardig
250 gramspak van 81 voor

59



BLUE BAND MARGARINE
250 gramspak van 70 voor
53



CO/OP JAM
AARDBEIEN of ABRIKOZEN
per pot van 149 voor

Roosvicee vruchtenmix
geen 345 of 298
per 0,6 literfles CO/OP-prijs
269

Heinz tomato ketchup
340 cc-fles
van 189 voor

PATATES FRITES 900 gr.baal van 139 voor	
RODE KOOL MET APPELTJES 450 gr.pak van 159 voor	
TAM KONIJN OP SCHAAL hele kilo van 795 voor	
IGLO VISSTICKS 10 STUKS van 325 voor	
IGLO SPINAZIE À LA CRÈME 450 gr.pak van 205 voor	

ERU SMIKKY SMEERKAAS
200 gram van 159 voor

MONA PUDDING MET SAUS
duopack van 125 voor

ATRIX HANDCRÈME
vloeibaar
125 ml van 298 voor

KOMO KEUR HUISVUILZAKKEN
20 stuks van 325 voor

RUNDERGOULASH
de originele
Joegoslavische!
Groot 400 gr.blik
van 245 voor

CHOCOLADE HAZELNOOTPASTA
grote 400 gr.pot
van 260 voor

APPELMOES van goudreinetten
literblik
van 119 voor

CALVÉ PINDARINDA
Nieuw heerlijk
pinda zoutje!
Per zak
van 165 voor

koffer
inh. 2000 gram
van 675 voor **595**

de grote
600 gr.flakon
van 167 voor **119**

vloeibaar schuurmiddel
450 gramsflakon
van 175 voor **149**

Kop en schotel
porcelein/zes verschillende paddestoel afbeeldingen
per stuk slechts ~~395~~ **298**

ABRIKOZENFLAPPEN 4 stuks van 155 voor	135
FRIESENGOLD SPRITS groot 400 gr.pak van 169 voor	145
ENGELSE WINEGUMS 325 gr.baal van 198 voor	159
VAN MELLE DROPTELLA 3 rollen van 120 voor	95

GROLSCH BIER beugelfles van 84 voor	72
CORNUCO CHIPS de grote baal van 95 voor	69
CHAMPIGNONS gesneden, jampot van 235 voor	195
KLEINE AUGURKEN grote 3/4 literpot van 225 voor	169

DE CHEFSLAGER PRESENTEERT:

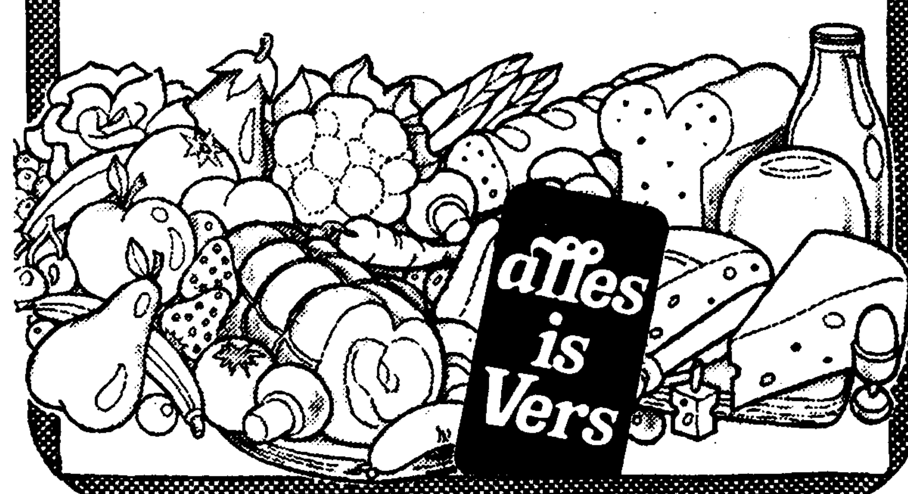
VARKENSFRIKANDEAU extra mager! Per kg	1095
NASI- of BAMIVLEES per kg	990
RUNDERGEHAKT per pg	990
MAGERE HAMLAPPEN gepaneerd! Per 500 gram	595
KIPFRIKANDEAU 100 gram	189
GEKOOKTE HAM zonder vet, zonder zw., 100 gram	119
BERLINER LEVERWORST 100 gram	89

Groente en Fruit

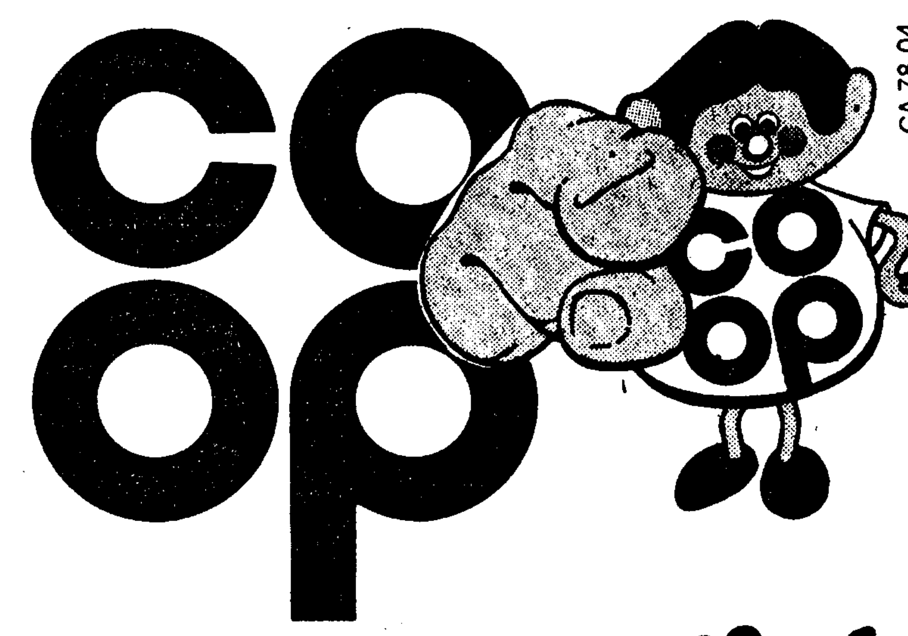
HARDE SPRUITEN Per kilo	119
WASPEEN 500 gram	35
RODE of WITTE KOOL Per kilo	35
GRAPE FRUIT 4 STUKS	98

Uit eigen bakkerij!

GROTE GEMENGD-FRUIT-VLAAI van 720 voor	650
GROTE ROZIJNENMIK MET SPIJS van 430 voor	395



Prijswijzigingen als gevolg van overheidsmaatregelen voorbehouden.
Aanbiedingen geldig van 26 januari t/m 1 februari.
Versaanbiedingen geldig t/m 28 januari.



Uw eigen voordeel!

Te koop aangeboden

KLEURENTELEVISIE grote sort. o.a. Philips 66 cm, grootb. tiptronic teruggenomen v.d. bank ƒ 950,– Saba 66 cm grootb. ƒ 345,– Blaupunkt 67 cm wit ƒ 500,– Grundig 110 gr. kleuren t.v. zeer mooi ƒ 600,– Gründig zw.w. 61 cm z.g.a.n. ƒ 195,– zw. wit t.v. spelend met garantie 45-65-85 Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg tel 045-312091.

Rijwiel CASH & CARRY, Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687, filiaal Maastricht, Kommel 10, tel. 043-18633. Uw goedkoopste adres voor rijwielen en onderdelen. Een greep uit ons assortiment: Velamos kinderrijwielen vanaf ƒ 105,–, Junior rijwielen plm. 9-14 jr. vanaf ƒ 139,– Kinderzitjes vanaf ƒ 27,50, alle maten wielen bijv. 26 x 1 3/8 remnaaf ƒ 37,50, buiten- en binnenband 26 x 1 3/8 ƒ 8,50. Maandags gesloten.

KLEUREN-TV's goede sort. inruil en teruggen. toest. grootb. Philips v.a. ƒ 375,– grote sort. zwart wit TV's v.a. 95, alle bek. merken, fa. Geel Grasbroekerweg 25 Heerlen tel. 045-713760.

Unieke aanbieding! Unieke parket aanbieding! LACHAPPELLE, het echte kwaliteitsparket nu voor verrassend lage prijs. Bel nu meteen voor inlichtingen 04754-3395.

Radikale WEGGEEF-OPRUIMING!! Bontmantels - bonthoeden. Krankzinnige liquidatie-koopjes: 25% t/m 60% korting!! Volle garantie. De grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland: De Bontkoning, Hooghuisstraat 3 (zijstr. v.d. Rechtestr.), Eindhoven-C. Als extra reklame met de opruiming: bij koop reisgeld terug (ook benzine auto). Vrijdags tot 21 uur geopend!.

Opruiming: Eumig gel. proj. 810 ƒ 850,- R 2000 ƒ 550,- O&M ƒ 950,- 605 D ƒ 250,- Cam. 830XL ƒ 750,- 30XL ƒ 675,- Ook speelfilms vanaf ƒ 25,- alles nieuw. Verder inr. Eumig 810D ƒ 350,- films en div. andere appatuur etc. Jewe Films Colijnstr. 10, Heerlen 045-714162 na 18.30 uur.

Auw Wiever KOSTUUMS te k. tegen huurprijzen. Heistr. 101, Terwinselen Kerkrade-W.

Heerlijke AARDAPPELEN 15 ct p. kg. Tevens pakjes hooi ƒ 4 p. pak. Mennens, Aan de Kerk 2, Amstenrade.

Sloopbedrijf „Joep" Vanhommerig nu gevestigd Vogelzankweg 228, Industrieterrein Abdissenbosch-Ubach o. Worms als vanouds het vertrouwde adres voor VELDBRANDSTENEN, vloerplanken, balkhout etc. Tevens het adres voor uw sloopwerk.

Electrische ORGELS en piano's, div. merken. Ook accordeons. Vrijbl. te beluisteren iedere zaterdagmiddag v. 14–18 uur of op afspraak 's avonds. Muziekhandel Unique, Hommerterweg 100, Hoensbroek. Tel. 045-211549.

Te k. zachtgroen comm. JURKJE, lang, afgew. met Bordeauxrode kant, pl. jasje en handschoenen mt. plm. 134 ƒ 150,- Corneliuslaan 149, Heerlerheide.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music, H'broek, tel. 214253.

Te k. gevr. handelaren en bedrijven voor koper en METALEN betalen wij de hoogste prijzen. Groothandel H. Janssen, Lintjensweg 2, Munstergeleen. Tel.: 04490-19291.

Knallers 1978 CARNAVALSPRUIKEN vanaf ƒ 9,50. Dr. Nolensstraat 3, Terwinselen t.o. kerk.

Te k. aangeb. STEREOINSTALLATIE met boxen. Schaesbergerstr. 69 Terwinselen.

Te k. BROMFIETS (Vespa), 2 helmen, televisietafel en salontafel (eiken), Amsterdamstr. 30, Heerlen voor 12 u.

Te k. in g.st. witte PIANO, Grotian Steinweg vraagpr. ƒ 2000,- tel. 045-311927 na 18 uur.

Teakhouten KASTJE te koop Laanderstr. 95, Heerlen.

Te koop RADIO-PICK-UP en bankstel en oudere t.v. Europaweg 186, Ubach o. Worms na 17 uur.

Waf. RVS-AANRECHT l. 1,70 kinderw. Beckers kolenh. Queen Ann bankstel t.e.a.b. Bekkerw. 53, Heerlen, tel. 714388.

Te k. compl. HUISBAR met krukken. Treebeekplein 82, Treebeek.

Grote ruimte? Te k. a. MONSTERA (gr. gatenplant) 3,5 m. hoog te bevr. Shomonstr. 13, Margraten op vr. za. 10-12 uur.

Te k. AKAI tape deck 200 D met autoreverse en 18 cm banden 12 st. BASF en 3 Philips incl. bijbeh. opbergcass. Kohnen de Vossekuil 192 Hrl.

Weg. ziekte compl. 3 zits bank en 3 DROOGKAPPEN, Fiat 124 bwj. '71 pr.n.o.t.k. Parallelweg 71A, Hrl.

TREKHAAK Corolla 30 te koop. Inl. 04406-12672

Te k. film UITRUSTING geheel compl. ƒ 600,–, Vinkenstr. 45 Hrl. na 18 u. tel. 217308.

INTERNE transportproblemen, De Valk lost ze voor u op. Tel. 04406-13141. Dhr Timmers.

3-delig massief eiken WANDMEUBEL, en 3-2-1 bankstel, Oranjelaan 253 Geleen tel. 49961.

Te koop 150 KLINKERS, Heiderood en enkele zwarte. Tevens 10 bisschopsmutsen. Tel. 045-313207.

Weg. verh. moet weg antieke VITRINEKAST Louis XV en Henry II eethoek. Harmoniestr. 62 H'broek (flat) tussen 16 en 20 uur.

Te k. AANHANGWAGEN voor personenauto m. afsluitbare deksel. Nwpr. ƒ 1000,– nu ƒ 450,– tev. 2 zangzuilen 80 watt per st. en 1 L.P.G.-tank 60 ltr. te bevr. Hunnecum 13 Nuth tel. 04447-1643.

Te koop goedspelende KLEURENTELEVISIE t.v. koopje. Tel. 04447-2779.

Te k. aangeb. RACEFIETS merk Peugeot half jaar oud als nieuw. Koopje. Zonstr. 206, Kerkrade.

Te k. 70 nieuwe HOTELSTOELEN en tafels. Tel. 045-219556.

Te k. ORGEL merk Dr. Bohm Ctnl. Regentessestr. 2, Heerlen.

Te k. modern BANKSTEL compl. m. tafel en moderne kast. Bilderdijkstr. 43, Hrl. tel. 419110.

Te k. AANBOUWKEUKEN en afzuigkap, 2 eiken kleerkasten, bureaukast, Henri II kast, jachtkast, gevelkachel, div. klokken. Caldebornweg 133 Hrl.

CENTRALE VERWARMING bouwpakket v.a. ƒ 2500,– keuringgarantie bel voor gratis offerte 04406-12862. Snelle levering en montage mogelijk.

Antieke EETKAMER te k. 6 stoelen m. kast, Moulinex grill, dubb. linkse handboog m. toebeh. Pastorystr. 101, Nuth, tel. 04447-2277.

Te k. partij VLOERPLANKEN en balken 6 x 16, olietank 17.000 liter, tel. 045-721450-717028 na 18 u.

Te k. OLIEHAARD met vat, Davonetta kolenhaard, bankstel (leverkl.) en wijnmandflessen (50 ltr.) mahoniekast. Schurenbergsweg 70 Hoensbroek.

ANTIEK Henrie II kasten vanaf ƒ 1250,– keukenkasten vanaf ƒ 750,– vitrinekasten ƒ 1300,– secretaire ƒ 600,– jachtkast, banken vanaf ƒ 1400,– nachtkastjes ƒ 150,– dichte eiken kasten ƒ 1700,– Vict. bureau ƒ 1300,– bidstoelen ƒ 200,– enz. enz. Te bezichtigen donderd. en vrijdagavond van 20 tot 22 uur, zaterdag de gehele dag. Heisterberg 5 Hoensbroek tel. 045-218386.

Te k. STEREO-INSTALLATIE 2 x 45 W - sinus met boxen (1 jr. oud) Parallelweg 11, Spaubeek tel. 04493-1440 na 17 u.

Te k. 3 HAARDEN merk Dru, 1 wasketel, 1 kamerlamp en inmaakglazen. Klifstr. 13. In de flat Bleijerheide.

Te k. dames en HERENRIJWIEL, Zig-Zag naaimachine, wasautomaten va. ƒ 150,–. Tevens onderd. v. a. merken. Kleikoelenweg 24 Nieuwenhagen.

Weg. verh. moet weg antieke VITRINEKAST Louis XV en Henry II eethoek. Harmoniestr. 62 H'broek (flat) tussen 16 en 20 uur.

Te k. Queen Anne-KAST prijs ƒ 400,– en antiek. Tenelenweg 63, tel. 04446-2993.

Te k. weg. overcompl. prachtig gerest. antiek eiken 2-drs. KAST en enkele mooie kop. electr. hanglampen. Frans Hulterweg 7, Oirsbeek.

Te k. enkele prachtige Duitse PIANO's al vanaf ƒ 600,–. 04490-13553.

T. k. smeedijzeren FLESSENREK, tevens bloembak 1 m. bij 50 br. smeedijz. st. lantaarnlamp 50 cm. hg. Lumierestr. 3, Hrl.

Te k. AANHANGWAGEN (afm. 2.30 x 1.45) tel. 045-252486.

Inruilactie uw oude MEUBELS zijn veel geld waard, als u deze inruilt. U slaagt altijd in onze Cash and Carry meubelbedrijven. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde van uw gebruikte meubels te doen schatten. Tel. 045-416598.

Wegens plaatsgebrek 4-zits echt lederen BANKSTEL zwart. Damascusstr. 7, Heerlerbaan, tel. 045-418538.

Te k. GASHAARDEN v.a. ƒ 50,- i.z.g.st. en gasfornuizen, Reeweg 115, Ubach o. Worms.

T. k. palisander WANDMEUBEL 250 br. i.z.g.st. na 18 uur. Boerhavenstr. 34, Heerlen.

Te k. tafelvoetbalspel, schoolbord, POPPENHUIS en wiegje. Tel. 045-712217

Te k. plm. 2500 gebruikte dubbel gebakken KLINKERS, Mentenlaan 10, Nieuwenhagen na 19 uur.

Te k. prachtig lederen BANKSTEL, staande klok en 2 perzische tapijten jijals nieuw). Tel. 04750-18902.

Te k. Biedermeier KAST, oud kastje met opzet, oude naaibox, hoekstoeltje, 1-pers. ijzeren bed en theekastje. Tel. 043-51460.

Zeer oude KASTEN, halfhoog en kleingoed. Paumstr. 16, Bocholtz.

Te k. aangeb. MOTORPAK merk Lookwell mt. 48-50 tevens fantastisch mooie en warme winter-, motorlaarzen en winterhandschoenen, alles in staat van nieuw. Dr. Huntjensstraat 15, Klimmen tel. 04459-1559 tussen 18.00-20.30 uur.

Te k. CARNAVALSATTRIBUTEN voor carnavalswagen tel. 045-411516.

Te k. MINIWASH, 2 eiken armstoelen, 1 teak uittrektafel 1 stapelbed, 1 éénpers. bed. Bernadettelaan 54 Ubach o. Worms.

Kl. beeldfotot. met flitser en foto afdr. appar. met toestel en BROMFIETS Vespa Ciao. Te bevr. Ahornstr. 6 Kerkrade (van 9 tot 12 u.).

Te koop BIJZETFORNUIS, gas. Bleijerheiderstr. 88 Kerkrade.

OPEL REKORD bwj. '69. Vraagprijs ƒ 250,–, i.z.g.st. O.L. Vrouwestr. 108 Kerkrade.

Eiken EETKAMER z.g.a.n. ƒ 500,– Goselingenstr. 132 Heerlen zaterd. van 9–12 uur.

Te k. PIANO i.z.g.st. Schout Franssenpl. 9 Hoensbroek.

Te k. antieke eiken EENDEURS kast met spiegel Molenstr. 47 Born.

Te k. modern HERENKAP-SALONTOILET met 3 wasbakken en douchekranen compl. tev. kantoorbalie, overcompl. weg. verbouw. Broeksittarderweg 116 Sittard tel. 19901.

Te k. APEC gitaarinstallatie, kofferversterker met box. Hoogstr. 127 Nieuwenhagen (ingang achterom)

Te k. prachtig BANKSTEL, gashaard huisjesmodel plus gevelkachel z.g.a.n. goedkoop. Kerkstr. 33 Waubach.

Te k. aangeb. SALONTAFEL Onyx, tegen elk aannemelijk bod. Annastr. 53 Bleijerheide-Kerkrade.

Te k. ANTIEK Louis XVI bankstel M.L. Kingstraat 4 tel. 351872 Eygelshoven.

Te k. MOTOR 15 PK 380 volt, tel. 04450-2268.

MEUBELEN. Recht op de man af. Ziet u het niet meer zitten, omdat u hoog zit met aflossing van uw auto etc. Geen nood. Speel met ons open kaart. Wij leveren u nu reeds uw fel begeerde meubelen. U gaat pas betalen als het u uitkomt. U wordt zonder verplichtingen gehaald en gebracht. tel. 045-212866.

Mooie ANTIEKE dichte kasten t.k. o.a. Louis Philippe Charles X mechels, t.r.pr. vrijd. na 17 uur zaterd. gehele dag, tel. 219310 Galerijstr. 16, H'broek.

Te k. a. GEVELKACHEL en gashaard, Julianastr. 38 Hulsberg tel. 04405-2291.

ANTIEKE kast Lodewijk XV v. eikennoten 1,85 h. 1,40 br. v. part. zeer goed onderh. (loopje) tel. 045-211256.

Te k. BABYBED met matras ƒ 50,– Heufkenstraat 164, Brunssum.

ANTIEK. Uitgestoken kasten, strakke kasten, getorste stoelen, grote voskoptafels, tinemarie, enz. Limbrichterstr. 41, Nieuwstadt, 04499-1318.

Te k. Hi-Fi-STEREORADIO 2x40 Watt met boxen, ƒ 1000,- Hemelsley 244-I, Sittard.

Te k. UNIVERSEEL autokinderstoeltje te bevr. Min. Ruysstr. 76 Bocholtz.

MODERNE glastafel te koop (chroom-glastafel rookglas) gr. 140x60 cm tel. 045-414791 na 10 uur.

Geh. antieke INBOEDEL te k. div. klokken, klokkenst. hal kl. gr. en kl. beelden, meubels kopers en brons kleingoed, schilderijen, etc. alles moet weg. T.e.a.b. 04446-2993.

Te k. AANHANGWAGENS. Vanaf ƒ 300. Handelsweg 2, Susteren.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

Ant. handvorm, plavuizen VELDBRANDSTENEN versch. soorten, kinderkopjes en eiken balken. Tel. 04750-23024.

ANTIEK centrum Limburg een van de grootste antiekzaken van Limburg. N. Frissen, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt, tel. 04754-3125 (naast Pepijnklinieken).

KLEERKASTEN: 2-, 3- en 4-deurs, ledikanten, stapelbedden, matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapkamers. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Te k. HOUTBORDPAPIER, 3 mm dik, 100 x 200 cm. Alleen deze mnd. slechts ƒ 12,95. Klompstr. 8, Heerlen.

KLEURENTELEVISIES o.a. Blaupunkt, Philips, enz. v.a. ƒ 300,– ook met Tiptronic. Dr. M.L. Kinglaan 94 H'broek. Tel. 045-218596. Ook na 18.00 uur.

Te k. Biedermeier EETHOEK nw. gestoff. Prijs ƒ 1500,- Koeweg 4, Nieuwenhagen tel. 315505.

AANHANGWAGENS Westfalia. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 455088.

SPAR

't beste.. voor uw gezin, als het om de kwaliteit gaat!

't beste.. voor uw geld, als het om de prijs gaat!

amstel bier krat 20 halve liters EXCL. STATIEGELD **12.32**

halfvolle **melk** liter **75**
VOLLE MELK liter 103

toilet-papier 4 rollen grijs **89**

spercie-bonen heel blik **89**

zak a 2 kilo **radion** **3.75**

vac. rood 250 gram **d.e.koffie** **4.50**

molenbron **sinas** fles **59**

suiker minimum prijs **1.67**

vac. 225 gram **rookworst** **98**

margarine 250 gram **blue band** **54**

* **witlof** 1/2 kilo **1.95**
* **bananen** kilo **1.15**
* jaffa NIEUWE OOGST net a 2 kilo **sinaasappelen** **2.99**
* jaffa 4 stuks **grapefruit** **1.25**
* 10 stuks spaanse **mandarijnen** **1.25**

middelgrote SCHWARZ-WALDER-KIRSCH * **6.95**

grote pudding-KRUIMEL-VLA * **4.98**

* alleen in spar zaken met amb. slagerij!

* HALS-COTE-LETTEN kilo **9.45**

* STEEL-COTELETTEN kilo **11.95**

* verse produkten alleen geldig tijdens weekend

Kom, kies, koop!

500 gram ANCO MIE **119**	¾ pot RODE KOOL **98**	100 gram gerookt of ongerookt HAMPUNT **179**
molenbron liter KOLA of FRESH **69**	500 gram DIAMANTVET **169**	150 gram BOEREN METWORST **149**
pot a 400 gram HARINGEN **298**	¾ pot amsterdamse UIEN **119**	150 gram gekookte GELDERSE **119**
pot a 400 gram ROLMOPSEN **379**	diepvries mora 3 stuks FRIKANDELLEN **98**	100 gram SANDWICH KOTELET **185**
krat a 20 halve liters BRAND BIER **14.95**	diepvries kilo KONIJN op schaal **698**	500 gram licht belegen KAAS **490**
krat a 24 flesjes a 30 cl. PILS **685**	diepvries 3 stuks a 750 gram BRAAD HANEN **995**	500 gram hard belegen KAAS **555**
krat a 12 halve liters PILS **550**	diepvries mora 4 stuks VLEES KROKETTEN **98**	*800 gram MELKBROOD **165**
draagkarton a 2 kilo DASH **625**	100 gram aachener LEVERWORST **89**	10 stuks PISTOLETS **175**

*alleen in supermarkten met amb. brood.

DE SPAR WINKELIERS IN ZUID-LIMBURG

- **BEEK**
  Plusquin, Veldekelaan 2
- **BERG A/D MAAS**
  Smeets-Pepels, Raadhuisstraat 105
- **BERG & TERBLIJT**
  Kusters, Valkenburgerweg 25D
- **BORN**
  Goossens, Kerkstraat 39
  Prevoo, Martinusstraat 7, (Holtum)
- **BRUNSSUM**
  Supermarkt, Winkelhof-Klingelsberg
  Supermarkt Egge, Gregoriuslaan 60
- **CADIER & KEER**
  Beyers, Kerkstraat 80
- **EYSDEN**
  Janssen, Putstraat 43
  Stevens, Kerkstraat 7
- **GELEEN**
  Beaumont, Augustinusstraat 96
  Janssen, Zuidhof 15
  Kompier, Portonnekuilstraat 71
  Salden, Peschstraat 24
  Stikkelbroeck, Kluis 38
- **GEULLE**
  Thijssen B.V., Markt
- **GENHOUT-BEEK**
  Vroemen, Hubertusstraat 14
- **GULPEN**
  Aussems, Nieuwstraat 32
- **HEERLEN**
  v. Birgelen, Joost v. Vondelstraat 25-27
  Supermarkt, Olmstraat 4
  Bruls, v. Karnebeekstraat 1
  Dols, Barbarastraat 135
  Lamers, Anjelierstraat 70
  Miseré, Grasbroekerweg 134
  Rompen, Bekkerweg 104
  Spaen, Corisbergweg 205
- **HOENSBROEK**
  Janssen, Amstenraderweg 86
  Savelberg, Pius XII-plein 4b
  Kleynen, Prof. v.h. Hoffstr. 11 DEM
  Supermarkt, Markt 3
- **JABEEK**
  Swelssen, Etzenraderweg 147
- **KERKRADE**
  Jamar, Mücherveldstraat 2
  Vijgen, Oude Maar 52-53
  Werry, Pleinstraat 1
- **KLIMMEN**
  Thelen, Schalenbosweg 2
- **MARGRATEN**
  Lipsch, Pr. Kennedystraat 21
- **MAASTRICHT**
  Erens, Rechtstraat 32
  Kusters, Kast. Schaloenstraat 35
  Miseré, Oude Maasstraat 39 - Heugem
  Thoma, Brusselseweg 371
  Tilly, Ambyerweg-Noord 96
- **MEERSSEN**
  Knols, Bunderstraat 175
- **MERKELBEEK**
  Thijssen, Kerkstraat 30
- **MUNSTERGELEEN**
  Kaumanns, Overstraat 27
- **NUTH**
  Daemen, Bavostraat 6
  Kerens, Vaesrade 14a
- **SCHAESBERG**
  Bruls, Hoofdstraat 56
  Geurts, Kerkraderweg 249
- **STEIN**
  Driessen, Smeetsstraat 86
  Smeets-v. Kempen, Peldenstraat 12
- **SCHIMMERT**
  Bruls, Remigiusstraat 4
- **SCHINNEN**
  Supermarkt, Markt 1a
- **SIMPELVELD**
  Winthaegen, Stampstraat 26
- **SITTARD**
  Breukers, v. Ostadestraat 2
  Hensgens, Baandert 39
  Klinkers, Dempseystraat 38
  Kusters, Geldersestraat 34
  Rütten, Veestraat 22 - Sanderbout
- **SUSTEREN**
  Ritt, Swentibolstraat 6
- **UBACHSBERG**
  Acampo, Kerkstraat 10
- **ULESTRATEN**
  Blaauw, Don Boscostraat 4
- **URMOND**
  Klinkers, Antoniusplein 6
- **VOERENDAAL**
  Huynen, Valkenburgerweg 2
  Huynen, Tenelenweg 85
- **WAUBACH**
  Hendriks, Burg. Beckersstraat 2

SPAR.... VLAKBIJ ALTIJD GOED !!

SPAR

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Donderdag 26 januari 1978 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN.
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.

N.a.v. valse gemeentebrief over afbraak in woningen

Bewoners, woningvereniging en gemeente flink in paniek

NUTH – Anonieme actievoerders in Nuth hebben dinsdagavond en woensdag bij bewoners, het gemeentebestuur en de woningvereniging grote verwarring gesticht met een brief over de renovatie van oude woningen in de Bavo- en de Barbarastraat. In de brief wordt aangekondigd dat met de renovatie begonnen wordt en dat alle woningen in de betreffende straten van binnen met de grond gelijk worden gemaakt. Alle aanbouwsels zoals garages, duivenhokken en keukens worden eveneens afgebroken. Door het pamflet te voorzien van de echte handtekeningen van de burgemeester en de gemeentesecretaris van Nuth, hebben de actievoerders het willen doen voorkomen dat de brief afkomstig was van het gemeentebestuur. Burgemeester Rutten kwalificeerde de actie gisteren als „misdadig".

Vele bewoners hebben de burgemeester (van wie het telefoonnummer in de brief stond) in paniek gebeld. De speciaal voor deze buurt opgerichte Renovatiecommissie heeft gisteravond in een spoedvergadering samen met de woningvereniging en de gemeente de actie besproken.

Paniek

„Vele mensen hebben me verteld dat ze de hele nacht niet geslapen hebben uit angst dat hun huizen inderdaad van binnen afgebroken zouden worden", aldus burgemeester Rutten. Voorzitter Ploeg van de Renovatiecommissie reageerde eveneens ontdaan over de actie. „De mensen dachten dat het werkelijk waar was. Er ontstond grote paniek. Ik weet zeker dat de brief niet is opgezet door mensen uit de buurt zelf. Voor ons staat ook vast dat 95 procent van de betrokken bewoners niet achter de brief staat", liet de heer Ploeg weten. Enkele bewoners zeiden echter uit onvrede over het uitblijven van de renovatie het verspreiden van de brief, wat ze als een serieuze actie beschouwden, te kunnen onderschrijven.

„Rondleiding"

Onder de kop „Gemeentebestuur van Nuth" begint de anonieme brief met een foutieve mededeling over het slechte onderhoud van de gemeentewoningen. De huizen waar het om gaat zijn van de woningvereniging. „Doordat de meeste huurders zelf hun woningen goed hebben onderhouden en tientallen guldens hebben besteed aan dit onderhoud, zijn ze niet ingestort", aldus de brief. De burgers van Nuth wordt de gelegenheid gegeven voor een „rondleiding" door de „verwaarloosde" woningen. De belangstellenden kunnen zich melden onder een bepaald telefoonnummer, dat van burgemeester Rutten blijkt te zijn. De burgemeester heeft daardoor vele telefoontjes gekregen.

De actievoerders laten de bewoners ook nog weten dat ze inspraak kunnen krijgen wat betreft het behang en de verf in hun woningen. „Ik kan me niet voorstellen dat iemand wie de zaak van de renovatie ter harte gaat, op deze misleidende manier de mensen benadert. Hier is duidelijk sprake van valsheid in geschrifte, een misdrijf dat bestraft moet worden", verzekerde burgemeester Rutten. Een woordvoerder van de woningvereniging zei zich niets van de brief te zullen aantrekken. Over de renovatie vertelde hij dat daarover onderhandeld wordt met het ministerie van Volkshuisvesting. „We hopen in mei of een van de maanden daarop met het werk te kunnen starten. Maar zekerheid daarover hebben we nog niet", aldus die zegsman.

Kampioen

● *De harmonie Sint Gerardus te Heksenberg heeft een blauwe kampioenswimpel aan de vaan hangen. Voorlopig nog symbolisch omdat dit trotse pronkstuk nog officieel zal worden overhandigd. Maar gewonnen is ie. Zondag in Helmond tijdens de Nederlandse kampioenswedstrijden van de Federatie van Katholieke Muziekbonden. Onder leiding van Jo Conjaerts behaalde het korps 311 punten. En daar kwam niemand bovenuit. Bestuur en leden zijn er natuurlijk geweldig blij mee. Aangezien ze aannemen dat de hele bevolking in deze blijdschap deelt geven ze morgen, vrijdagavond, tijdens een receptie van 19.30 tot 21 uur in de harmoniezaal, Roebroekweg 36 te Heksenberg, iedereen gelegenheid in de blijdschap te komen delen.*

Luciushof

● *Er zijn nog al eens mensen, die de Luciushof willen opbellen en dan het telefoonnummer niet in de gids kunnen vinden. Dat klopt, want de Luciushof staat er als zodanig niet in. Wel de verschillende sociale instanties, die in de Luciushof een riant onderkomen hebben gevonden zoals het centrum voor maatschappelijk werk, de stichting buurt- en opbouwwerk, de sociale raadsman en de school vrije uren om er enkele te noemen. Maar ze zijn allemaal onder hetzelfde telefoonnummer bereikbaar. Dat nummer is 718363. Het zou toch gemakkelijk zijn, dachten wij, als de Luciushof als zodanig ook in de gids vermeld was. De bellers behoeven dan niet eerst de krant of het stadhuis te bellen om te vragen hoe ze telefonisch met de Luciushof in contact kunnen komen.*

Luciushof 2

● *De Luciushof dankt zijn naam – daar wordt ook nog wel eens naar gevraagd – aan de Romeinse pottenbakker Lucius, die ter plaatse een of meerdere pottenbakkerovens heeft gehad. Omdat hij sommige van zijn producten signeerde, weten we dat het Lucius is geweest. In het Thermenmuseum zijn nog door Lucius gemaakte potten te bezichtigen. De man heeft ook wel eens pech gehad, met name toen zijn oven ontplofte. Ook van deze ontploffing zijn sporen in het Thermenmuseum te zien. Als u er nog niet geweest bent, moet u toch snel eens gaan kijken. In het Thermenmuseum bedoelen we.*

Roken

● *Sjef de Groot, voorzitter van het bestuur van de school voor beroepsbegeleidend onderwijs, verzocht tijdens de officiële opening van de opleidingencombinatie in het voormalige Co-op-gebouw aan de Voskuilenweg de aanwezigen niet te roken. Een ongebruikelijk verzoek bij een dergelijke gelegenheid waar de rokertjes vaak met gulle hand worden uitgedeeld. De reden: roken was niet goed voor de ter bezichtiging opgestelde pronkstukken van de banketbakkers- en slagersopleiding. Waaruit wij opmaken, dat het niet alleen rookvleesproducten zijn geweest, die de belangstelling van de bezoekers moesten opwekken.*

Sportraad

● *Thei van Bergen heeft promotie gemaakt. Niet dat hij er een cent beter van wordt, dat niet, maar het is toch altijd aardig als je werk gewaardeerd wordt. Het betreft zijn werk bij de Heerlense stichting voor lichamelijke opvoeding en sport, de sportraad zogezegd, waarvan Thei van Bergen, een bekende bestuursfunctionaris uit de Heerlense sportbeweging, namens de gemeenteraad, waar hij ook in zit, sedert 1972 deel uitmaakt. De sportraad heeft hem nu gekozen tot lid van het dagelijks bestuur en tot vicevoorzitter. Behalve Thei van Bergen zitten daar verder in G. van Malkenhorst (voorzitter), F. Peters (secretaris), J. v.d. Zwaard (penningmeester), F. Hol en G. Nieskens.*

Brieven

● *De brieven van het raadslid Hub Scheeren aan het college van B. en W. blijven met de regelmaat van een klok het Heerlense raadhuis binnenstromen. De laatste brief, die Hub voor carnaval wil schrijven, zal inhouden de aankondiging, dat hij de eerste volle week van februari geen brieven zal schrijven omdat het dan vastenoavend is. Een soort onthouding dus aan het begin van de vasten.*

Beroepsopleiding gehandicapten tot HTS-niveau

Hobru uit Hoensbroek kreeg eervolle opdracht

HOENSBROEK – De bouw van het eerste Nederlandse beroepsopleidingsinstituut voor gehandicapten tot op HTS-niveau bij de Lucaskliniek te Hoensbroek is na de aanbesteding van verleden week vrijdag gegund aan het aannemersbedrijf Hobru te Hoensbroek. De Hobru bouwt tevens het hotel voor revalidanten, die de opleiding zullen volgen alsmede een aula en een ontvangstgebouw. Het is een werk van rond de tien miljoen, waarvoor de ministeries van volksgezondheid, onderwijs en sociale zaken subsidies verleenden.

Het opleidingsgebouw, dat in augustus 1979 klaar zal zijn biedt ruimte voor 150 leerlingen, die zich voorlopig kunnen bekwamen in de vakken van electronicus, instrumentmaker, technisch tekenaar en administrateur. In het gehele plan, dat door het architectenbureau ir. Peutz werd ontworpen, is ook voorzien een school voor gehoorgestoorden, die thans nog in Heerlen is gevestigd. Deze school zal in een later stadium worden gebouwd. Ook hiermee is rond tien miljoen gemoeid. „Wij zijn er trots op, dat wij als plaatselijk bedrijf deze opdracht hebben gekregen", vertelde ons directeur H. C. van 't Hoofd van de Hobru. „Het betekent weer een behoorlijke injectie voor de werkgelegenheid, temeer omdat deze opdracht zijn uitstraling zal hebben naar 52 andere bedrijven met inbegrip van de garage, die de benzine levert en de auto's repareert".

Officier van justitie:

Heerlen wordt ruilcentrum voor dievenbuit

MAASTRICHT – „Amsterdamse toestanden die vanuit Heerlen en Hoensbroek als een besmettingsverschijnsel doordringen naar omliggende dorpen", zo kenschetste officier van justitie mr. J. Reijntjes gisteren het toenemend gebruik om dievenbuit te ruilen voor heroïne en andere hard-drugs. De officier had met zijn uitspraak vooral het oog op enkele jongelieden uit Simpelveld: L. M. en E. F., beiden 22 jaar.

Zij stonden gezamenlijk terecht voor diefstal van een videorecorder uit een schoolgebouw in Gulpen, M. daarenboven voor geldroof uit een flipperkast en F. voor het stelen van een partij rookwaar in zijn woonplaats. Buiten de dagvaarding om werden werden het tweetal nog enkele gevallen van heling, inbraak en poging daartoe verweten. Aangezien het de jongens steeds erom te doen was gestolen zaken om te zetten in voor hen onontbeerlijke verdovende middelen, sprak mr. Reijntjes van „wanhoopsdelicten". Volgens hem zou M. daarin zover zijn gegaan, dat hij zelfs het horloge van zijn vader en de trouwringen van zijn ouders te gelde had gemaakt.

Verdachtes raadsman zwakte dit af met de verzekering, dat zijn cliënt deze kostbaarheden alleen in pand had gegeven. Tegen L. M. eiste de officier acht maanden onvoorwaardelijke gevangenisstraf en tegen E. F., die inmiddels op eigen kracht de heroïne had weten af te zweren, 5 maanden waarvan 2 voorwaardelijk.

Vier maanden onvoorwaardelijke gevangenisstraf luidde de eis tegen de 23-jarige C. B. uit Waubach, die reeds sedert 26 oktober in voorarrest verblijft omdat hij was aangetroffen in het bezit van enkele grammen amfetamine, die klaarblijkelijk bestemd waren voor verkoop aan Duitse afnemers. De officier schilderde hem af als een recidivist, die nauwelijks drie weken na het uitzitten van een eerder vonnis alweer was gederailleerd. Mr. Reijntjes herinnerde er voorts aan, dat het B. is geweest die ooit aan een makker in het huis van Bewaring een grammetje heroïne liet toekomen onder een postzegel... „Een misplaatste vriendendienst", veroordeelde de officier.

Inbraak in kunsthandel

HEERLEN – Door de vitrineruit te vernielen werd ingebroken in een kunsthandel in de Geleenstraat te Heerlen. Ontvreemd werden een zestal emailleplaquetten, enkele Makkumse tegels en vijf uit hout gesneden Madonnabeeldjes.

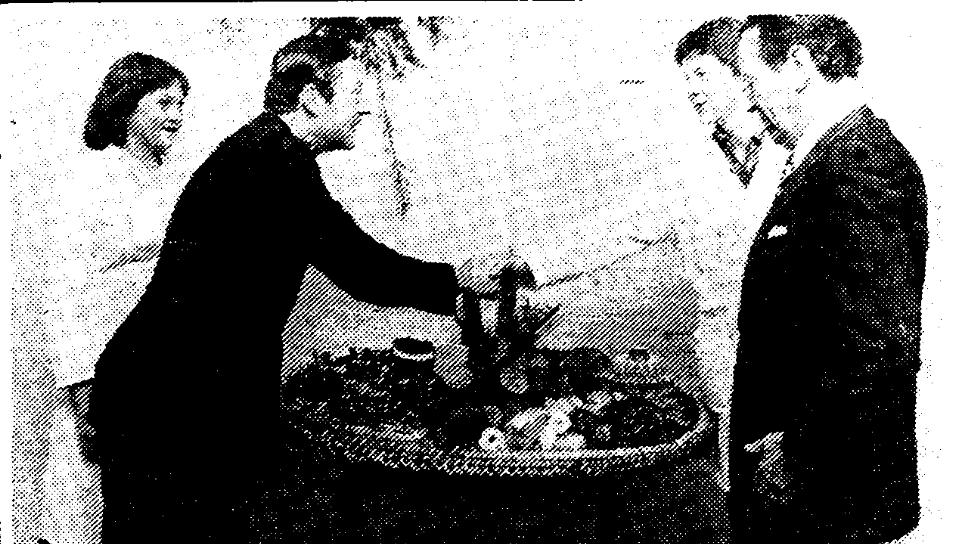


Tijdens open dag LTS Brunssum

Jeugd keek de ogen uit

BRUNSSUM – Veel kinderen van de lagere scholen in Brunssum hebben de vrije woensdagmiddag nu eens niet spelend doorgebracht, maar op een nogal ernstige manier. Ze grepen namelijk met beide handen de kans aan die de direktie van de LTS in Brunssum hen (en hun meesters) had geboden om een kijkje te nemen in de technische school.

Een school waar per slot van rekening menige „afgestudeerde" van de basisschool naar toe zal gaan. De kinderen hebben nu tenminste een idee over de opleiding van de LTS, een school vol technische apparatuur die natuurlijk erg veel belangstelling trok. De open dag, zoals dat genoemd wordt en die steeds meer scholen gaan houden, vond plaats bij gelegenheid van de officiële opening dinsdag van de uitbreiding van de LTS.



● *Leerlingen van de nieuwe opleiding boden burgemeester J. Reijnen gisteren een groot plateau aan met een uitgelezen sortering brood- en vleeswaren. In goed overleg werd besloten het geschenk aan te bieden aan het opvangcentrum Sterrehuis in Heerlen.*

Slagers en brood- en banketbakkers onder één dak

Nieuwe Heerlense opleiding in veel plaatsen een wens

HEERLEN – „Wat op vele plaatsen in Nederland een wensdroom is, een opleiding voor broodbakkers, banketbakkers en slagers onder één dak, is in Heerlen werkelijkheid geworden". Dat zei inspecteur J. van Broeckhuijsen van het leerlingenwezen woensdagmorgen bij de officiële opening van het gebouw van de „Parttime Opleiding Consumptieve Beroepen" aan de Voskuilenweg in Heerlen.

In het voormalige ODB-gebouw zijn de dependances van de Slagersvakschool in Utrecht en de Brood- en Broodbanketopleidingen van de Streekschool voor Beroepsbegeleidend Onderwijs De Putgraaf in Heerlen gevestigd. „We hebben bijzondere verwachtingen van deze opleidingen die elkaar kunnen aanvullen en verrijken", aldus inspecteur van Broeckhuijsen.

Burgemeester J. Reijnen van Heerlen vond de ingebruikneming van de opleiding een belangrijke stap op weg naar de vervolmaking van het onderwijspakket in Heerlen en ook in de regio. De start van de school noemde hij de beste garantie van een stabiliteit van de arbeidsplaatsen in de dienstensector. „Wat de werkgelegenheid betreft hoeven we in deze sector minder ontmoedigend te zijn dan in de andere. We kunnen een groeiende behoefte signaleren onder de consumenten om directer in contact te staan met producenten als bakkers en slagers. Er is een toenemende voorkeur voor speciaalzaken en ook de grootwinkelbedrijven spelen daar op in", aldus burgemeester Reijnen. Hij pleitte voor het samengaan van beroepsbegeleidend onderwijs en het onderwijs van de vormingsinstituten. „De leerlingen krijgen daar juist de gelegenheid zaken als maatschappijleer bijgebracht te krijgen, wat ook van belang kan zijn bij de uitoefening van hun beroep. Laten we ervoor waken dat we niet met zijn allen vakidioten worden", meende de burgemeester.

Raad Kerkrade voor bouw van Mavoschool

KERKRADE – De gemeenteraad van Kerkrade heeft zich woensdagavond zonder al te lange woordenwisselingen achter het voorstel van B. en W. geschaard om het bestemmingsplan Jozef-Eckstraat vast te stellen. In dat plan in de bouw van een Mavoschool voorzien. De raad deelde de opvatting van het college dat de bezwaren tegen dat plan moesten worden afgewezen.

Die bezwaren van twee actiegroepen en de direkteur van Rolduc golden met name de geluidsoverlast van het verkeer over de geplande SW 26 langs de school, over de natuurlijke waterhuishouding in het gebied rond Rolduc en over de verkeersveiligheid van de schooljeugd. Wat dat laatste betreft zegde het college toe in te gaan op de wens vanuit de raad om speciale aandacht te schenken aan de veiligheid van de fietsende schooljeugd in de buurt rond de geplande school.

Burgemeester Nieuwenhagen onthulde monument

Streek-LOM-school heet nu 'De Wissel'

NIEUWENHAGEN – Burgemeester Ed Meyer van Nieuwenhagen heeft woensdag „De Wissel" officieel onthuld. „De Wissel" is een kunstwerk van Piet Schoenmakers uit Herten, die dat heeft gemaakt in verband met de officiële opening van de uitbreiding van de LOM-school in Nieuwenhagen. Deze LOM-school is als streekschool bedoeld voor de hele ENSU-regio. Het kunstwerk stelt een spoorwegwissel voor en is vervaardigd uit keramiek. Het geheel is ongeveer 2,50 meter hoog.

Bij de officiële opening werden de gasten, onder wie de gemeentebesturen van verschillende gemeenten, welkom geheten door de heer Steenbergen, die het schoolbestuur vertegenwoordigde. Inspecteur Muller van het lager en kleuteronderwijs was blij met het werk en de initiatieven van de LOM-school.

Burgemeester Meyer van Nieuwenhagen was blij dat het schoolbestuur en de gemeente samen deze school hebben gerealiseerd en de noodzakelijke uitbreidingen hebben kunnen bewerkstelligen. „Sinds het bestaan van deze school, nu $2\frac{1}{2}$ jaar geleden", aldus Nieuwenhagens eerste burger, „heeft de school een enorme vlucht aangenomen". Het motief „Wissel" vond mr. Meyer daarom zeer juist gekozen omdat, „in het volle leven" de kinderen wordt geleerd, in een goede harmonie met het maatschappelijk leven de wissel om te gooien".



● *Geholpen door de heer Lejeune, hoofd van de LOM-school (rechts) en voorzitter Steenbergen van het schoolbestuur (nog net achter de burgemeester zichtbaar) onthulde mr. E. Meyer het monumentje bij de LOM-school „De Wissel".*

Nos filmt koetschegruuskes

UBACH OVER WORMS – De traditionele Ouw wieverdaag in de Groenstraat is voor de Nos dit jaar aanleiding geworden om er televisieopnamen van te maken. Gefilmd worden de aankomst van de afzonderlijke koetschegruuskes bij het vertrekpunt in de Groenstraat, de hele rondgang door de oostelijke mijnstreek en de opening van het Ouw-wieverbal rond 20 uur in het gemeenschapshuis 't Ströätje.

De geschiedenis is zo langzamerhand bekend. Als de mannen van de Groenstraat, wie het handelen in het bloed zat, van d'r Hoarschnitt terugkwamen en in café Lutgens tijdens een haarbeurs de ingezamelde haarlokken van vrouwen en meisjes verkochten, wilden ze nog wel eens lang uitblijven. Hun vrouwen, die ook wel trek in een pleziertje hadden, gingen zogenaamd hun mannen zoeken om vervolgens zich gezamenlijk verder te amuseren. Dit oude gebruik is door de carnavalsvereniging verheven tot een folkloristisch feest, dat zich geleidelijk aan over de hele oostelijke mijnstreek is gaan uitstrekken omdat de zoekende vrouwen, de koetschegruuskes, ver buiten de Groenstraat komen. Maar het concentreert zich voor de rest in de Groenstraat, die alleen het recht heeft om deze dag de traditionele folkloristische Ouw Wieverdaag te noemen.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Sinbad en het oog van de tijger, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur, za. en zo. 14.30, 19 en 21.30 uur.

Rivoli
The spy who loved me, 7e week, 12 jr. dag. 15.30 en 20 uur.
Pink Panther festival, a.l. za., zo. en woe. 13.30 uur.
Let the good times roll, a.l. vr. en za. 24 uur.

Passage
Meisjes, die de kop niet laten hangen, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Waar een wil is is een bed, nachtvoorstelling do. t/m zo. 24 uur.

H 5
Starwars, 2e week, a.l. dag. 13.30, 17.30 en 20.30 uur.
De reddertjes, 7e week, a.l. dag. 14.30 en 16.30 uur.
Une taxi mauve, 12 jr. dag. 19.30 en 21.30 uur.
Five for hell, 16 jr. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.
Sexplezier uw Tiroler is hier, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
Gok, win en sterf, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
Hercules en de Tiran van Babylon, za., zo. en woe. 13.30 uur.
Sjors en Sjimmie en de toverring, za., zo. en woe. 14 uur.
Het Omen, 16 jr. nachtvoorstelling do. t/m zo. 22.30 uur.
Kissin' cousins, nachtvoorstelling do. t/m zo. 22.45 uur.

HOENSBROEK

Royal
Sexlawine in Tirol, vr. en za. 20.30 uur, zo. 17 en 20.30 uur.

UBACH O. WORMS

Grandtheater
Karatevuisten van de draak, za. 20 uur, zo. 19 en 21 uur.

BRUNSSUM

Astoria
De killer van Central High, 16 jr. do. en za. 20.30 uur.
I drink your blood, 16 jr. vr. 20.30 en zo. 18.15 uur.
De verschrikkelijke man uit Säfle, 16 jr. zo. en di. 20.30 uur.

MAASTRICHT

Festival
Starwars, 2e week, a.l. dag. 14.30 uur, 18.30 en 21 uur.

Palace 1
Waar een rits is is een weg, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

Palace 2
Boomerang 12 jr. dag. 13.45, 15.45, 17.45, 19.45 uur.
Het Omen, 2e week, 16 jr. nachtvoorstelling do. t/m zo. 22.30 uur.

Studio
The car, 6e week, 16 jr. dag. 15, 18.45, 21.15 uur.
De maan sluipt mee, a.l. za. zo. en wo. 13.30 uur.

Royal 1
Tepelstreeltje, 16 jr. dag. 13.45, 15, 17.15, 19.15, 21 uur.
Geef ons dagelijks liefde, 16 jr. nachtvoorstelling do. t/m zo. 22.45 uur.

Royal 2
Voedsel der goeden, 16 jr. dag. 14, 16, 18.15, 20.30 uur.
Vier rakkers en een oude jeep. A.l. za. zo. en wo. 14 uur.
California Holiday, nachtvoorstelling do. t/m zo. 22.30 uur.

Mabi
The Heretic, 16 jr. dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.
Magnum force, nachtvoorstelling za. en zo. 23.15 uur, 16 jr.

Midi
Black Sunday, 2e week, 12 jr. dag. 16.15 en 20.45 uur.
Deliverance, 16 jr. nachtvoorstelling za. en zo. 23.30 uur
Dertig jaar kolder, a.l. za. zo. en wo. 13.45 uur.

Filmhuis
The Circus, di. wo. en do. 20.30 uur, do. ook om 23 uur.

EXPOSITIE

MAASTRICHT

Galerie 't Lemken
Wandkleden van Marij Meys. Doorlopend.

Schouwburg
Een selectie van beeldende kunstenaars uit Limburg. Dagelijks van 10 tot 16 uur, zondags van 12 tot 16 uur. Tot en met 30 januari.

Bonnefantenmuseum
Open salon: werken van 116 kunstenaars, overwegend amateurs. Open ma. t/m vr. 10 tot 17 uur. Tot en met 29 januari.

Zalen Dejong-Bergers
Grafiek van Han Kniphorst. Open: ma. van 13 tot 18 uur, di. t/m za. 9 tot 18 uur. Tot en met 4 februari.

Awwe Stiene
Wereld in duisternis, speleologie als wetenschap en sport. Open ma. t/m vr. 10 tot 17 uur, za. en zo. 10 tot 18 uur. Tot en met 29 januari.

In de Fortuyn
Foto's van Max Wijnen. Open ma. t/m za. 10 tot 19.30 uur. Tot en met 15 februari.

SIMPELVELD

Galerie Jan This
Schilderijen en tekeningen van Jan This. Elke zaterdag van 11 tot en met 17 uur.

Samenwerking speeltuinen in Hoensbroek

HOENSBROEK – Op dinsdag 17 januari vond in het Demhofke een vergadering plaats, waarop bestuurders van alle Hoensbroekse speeltuinverenigingen vertegenwoordigd waren. De vergadering concentreerde zich vooral op de door het gemeentebestuur gelanceerde Welzijnsnota en de daarin genoemde samenwerkingsverbanden. De vergadering was unaniem van mening dat een coördinatie van aktiviteiten binnen het welzijnswerk dient te komen. Deze punt was de samenwerking tussen de verschillende Hoensbroekse speeltuinverenigingen.
Rekening houdend met de bestaande en de toekomstige situatie van het speeltuinwerk, werd besloten een overkoepelend bestuur te formeren. De opdracht van dit bestuur is drieledig:
a. het behartigen van de gemeenschappelijke speeltuinverenigingen;
b. het assisteren van de afzonderlijke speeltuinverenigingen in de beleidsvoering in de ruimste zin des woords;
c. het coördineren van de speeltuinaktiviteiten.
Het bestuur bestaat uit de heren Fr. Walkowiak, Wilhelminastraat 135 (voorzitter); J. Koonen, Mgr. Nolensstraat 39 (secr.-penningmeester); en C. Lemmens, Past. Roselaersplein 2 (bestuurslid).
De vergadering stelde tevens de tarieven voor het komende speeltuinseizoen vast. Deze tarieven gelden voor alle Hoensbroekse speeltuinen. Dagkaartjes kosten 40 cent per stuk, waarbij opgemerkt dient te worden dat ook begeleidende volwassenen dit bedrag dienen te voldoen.

CULTUUR IN DE REGIO



● *Gerard Cox temidden van zijn vier "dolle meiden". V.l.n.r. Hannah de Leeuwe, Hanny Vree, Leoni Jansen en Simone Kleinsma.*

Gerard Cox

Gerard Cox, een van Nederlands beste cabaretiers geeft op donderdag 26 en vrijdag 27 januari om 20 uur een voorstelling van zijn nieuwste programma "Niemand weet, niemand weet, dat ik Repelsteeltje heet" in de Stadsschouwburg van Heerlen. Voor deze amusante cabaret-show heeft Gerard Cox zich omringd met vrouwelijk schoon in de personen van Hannah de Leeuwe, Hanny Vree, Leoni Jansen en Simone Kleinsma. Voor dit programma zijn behalve van Gerard Cox zelf teksten gebruikt van Kees van Kooten, Jan Boerstoel, Hans Dorrestijn, Jan Fillekers en Bart-Willem Bartstra. Er zijn sketches van Gerard met de cabaretieres (het geinige Repelsteeltje), gekke tafereelen als brandweer, vrolijke, autobiografische en heel stekelige liedjes. Gerard Cox wil dat zijn show-met-cabaretneigingen "een zeer verstrooiende avond" wordt. „Ik wil niemand verslagen de straat opsturen. Maar wezenlijk geëngageerde dingen ga ik ook niet uit de weg".

Burger Schippel

Zuidelijk Toneel Globe geeft op zaterdag 28 januari om 20 uur een voorstelling van de komedie "Burger Schippel" van Carl Sternheim. Dit stuk werd in 1911 geschreven en beleefde twee jaar later in Berlijn zijn eerste uitvoering. Het is een bijtende satire op het bekrompen standsbewustzijn in Duitsland ten tijde van Kaiser Wilhelm. Centraal staan twee mannen: een gefortuneerde burger en een agressieve schooier. De schooier Schippel wil hoger op de maatschappelijke ladder en hij krijgt zijn kans als hij bij een zangkwartet mag invallen. Medewerkenden zijn: Willeke van Ammelrooy, Edda Barends, Jost Prinsen, Michel van Rooy, Allard van der Scheer. Het stuk is geregisseerd door Gerardjan Rijnders.

Vastelaovend same

Oaw-wieverbal Jong Böck

In het restaurant van de Varenbeuk houdt De Jong Böck zaterdag vanaf 20 uur een groot Ouwwieverbal met prijzen voor het mooiste, lelijkste en origineelste ouwt wief. Aan de avond werken de buuttereedner Wiel Jongen en Wiel Systermans en de parodist Little Ricky mee. De Lions zorgen voor de muziek en natuurlijk zal prins Bert aanwezig zijn. De Safari en de Bokkeriejesj zullen als vereerde gasten het bal bezoeken.

Peppi en Kokki

Op uitnodiging van de carnavalsvereniging De Burgerlust zullen Peppi en Kokki met hun jeugdrevue alle hens aan dek zondagmiddag de jeugd van Eygelshoven in het socio-project aangenaam bezig houden. Het feest begint om 14 uur. Tijdens de middag zal een jeugdprins worden uitgeroepen.

Kindermiddag in Heerlen

In de stadsschouwburg ontvangen de Winkbülle zondagmiddag vanaf 14 uur de jongste inwoners van Sjpassemig, die er op de muziek van de prinsekapel verkleed en wel naar hartelust kunnen hossen en springen. Tijdens de middag zal een nieuwe jeugdprins worden uitgeroepen.

Prins Jack I



Tijdens een carnavalszitting werd prins Jack (Savelberg) de eerste geproclameerd tot nieuwe hooglustigheid van de Brikkebekkesch in Brunssum. De prins kwam tevoorschijn uit een levensgrote melkfles, waarin heel listig een bierfles zat verborgen. De nieuwe prins zal zaterdag van 19 tot 21 uur in hotel Kerkeveld recipieren.

Koelköpprins



In het rijk van de Hoensbroekse Koelköp regeert sedert kort zijne hooglustigheid prins Lambert (Vliegen) de eerste, die tijdens een vlotte proclamatie-avond uit een groot bierglas tevoorschijn werd getoverd. Hij volgt Harry de eerste op, die nog bezig is te wennen aan het „gewone burgerschap". De gastvereniging A.C. Don Moritz uit het Belgische Ninove verhief de nieuwe prins tezamen met de gasterende prinsen Bert van de Jong Böck en Zef van de Roadsheren uit Hoensbroek in haar huisorde. Afgelopen zondag hield de nieuwe Koelköpprins een druk bezochte receptie, waarop drie leden van de Koelköp de orde van verdienste van de B.C.L. ontvingen.

Carnaval in Langeberg

De Klotsköp van de Brunssumse Langeberg houden zaterdagavond hun befaamde wijkavond in het gemeenschapshuis In 't Ven aan de Langeberg, met dien verstande, dat andere belangstellenden dan de wijkbewoners ook gastvrij worden binnengelaten. Behalve de kapel van de fanfare Sint Barbara en een dansgroep van de gymnastiekvereniging Oliveo werkt ook de befaamde zanggroep De Kwakers mee. De Langebergse artisten Marc en Dave stellen hun fans niet teleur en de accordeonclub Almrausch zal een deel van de avond met sprankelende muziek opluisteren. De avond wordt om 20 uur ingezet met een optreden van de Aloha-dansers.

De Wespelle

Piet is een geliefde naam onder de prinsen van de Wespelle in Rimburg. En zo kon het gebeuren, dat thans Piet (Snijders) de vijfde er aan de prinselijke macht is gekomen. Hij werd uitgeroepen in het gemeenschapshuis d'r Eck tijdens een bonte carnavalsavond met medewerking van de Rimburgse balletgroep, de Vier Wespelkes en de Brokkelzer Moezikanten onder leiding van Leo Hanssen.

Bejaardenfeest in Voerendaal

De Naate zijn dit jaar aan de beurt om in Voerendaal de grote bejaardenzitting te organiseren. Ze doen dat hedenavond om 20 uur in het Laurentiushuis met de medewerking van niemand minder dan Pierre Cnoops, Erna van Gerwen, de parodist Jean Lejeune, het duo Angehoave en het mannenkoor David. Voor de muzikale omlijsting zorgt het Oreon Trio. Ook niet-bejaarde carnavalisten zijn op deze avond welkom.

Carnaval voor ouderen

Vrijdag 3 februari vindt in het D'r Brikke Oave in Brunssum het inmiddels traditioneel geworden carnavalsbal voor ouderen plaats. Dit feest, in de voorbereiding waarvan het dienstencentrum een groot aandeel heeft, begint om 20 uur. Kaartjes zijn gratis bij het dienstencentrum te krijgen. Het orkest de Rianto's zorgt voor de muziek. En wie het meest origineel is uitgedost valt in de prijzen.

Carnavalsprinses

Tijdens een grote pronkzitting, die zaterdag om 20 uur in het Corneliushuis te Heerlerheide begint, zal blijken wie als nieuwe prinses over de Heerlerheidse dames zal regeren. De avond staat onder auspiciën van het Katholiek Vrouwengilde en bij de bestuursleden daarvan zijn kaarten in voorverkoop verkrijgbaar. Alvorens de nieuwe prinses verschijnt zal afscheid worden genomen van de regerende Jeanne Evers.

Optocht in Brunssum

In hotel De Kroon, de residentie van stadsprins Richard, houdt de carnavalsraad Brunssum maandag van 20 tot 22 uur zitting om de bouwers van wagens en de vormers van groepen in de gelegenheid te stellen zich voor de grote optocht aan te melden. Einzelgänger behoeven dit niet te doen omdat die op elke plaats in de optocht terecht kunnen.

REGIO vandaag

Werkgroep voor de vrede

HEERLEN – Tijdens een bijeenkomst op vrijdag om 20 uur in het Missionair Centrum in Heerlen zal Cobi Molenaar een overzicht geven van de vredesbeweging in Nederland en speciaal over de Werkgroep voor de Vrede, die is aangesloten bij de W.R.I. (War Resisters International), dat is de Internationale van oorlogstegenstanders). Volgens spreekt iemand over de neutronenbom. Tot slot is er discussie. De eerstkomende voorlichtingsavond voor dienstweigeraars in Elmar is wegens carnaval verschoven van de eerste naar de tweede maandag in februari.

Pater Jac Maas naar Brazilië

NIEUWENHAGEN – Pater Jac Maas uit Nieuwenhagen die acht jaar als missionaris in Malawi in Centraal Afrika heeft gwerkt en vandaar met ziekteverlof in Nederland terugkeerde, gaat eind januari weer naar de missie. Omdat pater Jac Maas evenals zovele missionarissen, gedwongen is om elders in de missie te gaan werken, daar Malawi geen Europese priesters meer toelaat, vertrekt hij naar Sao Paulo in Brazilië. De parochianen van de Hulp der Christenenparochie en van de H. Hartparochie brachten een bedrag van ƒ 1141,38 bijeen voor de Nieuwenhaagse missionaris, terwijl het plaatselijk missiecomité er nog eens ƒ 100,- bij deed. Het voorlopige adres van de pater is Markt 6 Nieuwenhagen.

Hans van Eewijck verlaat politie

NIEUWENHAGEN – Op 1 februari zal wachtmeester Hans van Eewijck de Rijkspolitie gaan verlaten. Wachtmeester Johan Antoon Van Eewijck zal dan met „functioneel leeftijdsontslag" gaan. Ter gelegenheid hiervan zal de wachtmeester op vrijdag 27 januari van 17 tot 18 uur recipiëren in het sociaal centrum Beute aan de Wilhelminastraat 7 in Nieuwenhagen. Wachtmeester Hans van Eewijck trad in oktober 1944 te Ubach over Worms in dienst als hulpmarechaussee. In januari 1946 kwam hij als wachtmeester bij het korps Rijkspolitie, waar hij op 1 december 1952 werd overgeplaatst bij de groep Schaesberg (post Nieuwenhagen). Per 1 maart 1962 werd hij bevorderd tot wachtmeester 1e klasse. 1 januari 1966 werd de post Nieuwenhagen van de Rijkspolitie één eigen groep en wachtmeester Van Eewijck werd groepswachtmeester in Nieuwenhagen. Vanaf 1 januari 1974 doet hij dienst als wachtmeester bij de meldkamer District Rijkspolitie Maastricht.

Leerlingenconcert in Rodahal

KERKRADE – Op vrijdag 27 januari om 19.30 uur wordt in de Rodahal te Kerkrade een concert gegeven door leerlingen van de Kerkraadse muziekschool. Het concert bestaat uit een rijk gevarieerd programma van instrumentale en vocale werken. Aan het begin van de avond wordt door mevrouw Phia Berghout samen met enkele van haar leerlingen een harpdemonstratie gegeven. Ze introduceert daarmee de harp in het instrumentale opleidingspakket van de muziekschool, in Kerkrade. Zij zal verder in de loop van de avond de langstellenden nader inlichten over de nieuwe opleiding. De geslaagden van de gradenexamens in de periode juni 1977 tot januari van dit jaar uit Kerkrade-centrum, Kerkrade-West en Eygelshoven krijgen tijdens de traditionele concertavond de getuigschriften uitgereikt.

Fotoexpositie in Eygelshoven

EYGELSHOVEN – In een zaal onder de Pastoor van Arskerk in Eygelshoven maakten de amateurfotografen M. Jurjen, H. Witpeerd en M. Kuypers hun entree in het Anseldorp. Ge noemde heren traden op onder de naam „Drieluik". Talrijke belangstellenden, onder wie leden van fotoclubs, brachten een bezoek aan de expositie. De fotografen hebben zich in hun werk vooral toegelegd op Eygelshoven en omgeving, met name Strijthagen, Ehrenstein en Dentgenbach. Het bekoorlijke landschap, de gulle Limburgse vakwerkhuisjes en portretten van vertegenwoordigers uit deze streek werden in zwart-wit-foto's vastgehouden. Ook treffende voorbeelden van moderne technische leenden zich om te worden vereeuwigd, zoals flats, de overspanning van de Kennedybrug en zilverzandwinningsinstallaties. Aan de reacties van de ongeveer tweehonderd bezoekers was te merken dat de individuele ervaringen van de amateurfotografen indruk op hen hadden gemaakt.

'Politieke' kermis

EYGELSHOVEN – Politiek geïnteresseerden komen in Eygelshoven niet te kort. Voor hen bestaat de gelegenheid om op vrijdag 27 januari om 20 uur naar het Socioprojekt te komen. Daar presenteert café „de Praatmolen" de „politieke kermis van Limburg. Dit geheel zal worden geëxploiteerd door: PvdA-PPR, PSP-CPN, CDA-VVD, D'66. Tijdens de pauze en na afloop „session".

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes
tel. 045-718100

ALGEMEEN

COLLECTE
SCHAESBERG – De leerlingen van de zes middelbare scholen in de gemeentes Schaesberg, Nieuwenhagen en Ubach over Worms, houden op 27 en 28 januari een collecte. De opbrengst is bestemd voor de leprabestrijding.

ONTSPANNING

CARNAVALSAVOND
TERWINSELEN – Op vrijdag 27 januari om 20.11 uur begint in het Gemeenschapshuis in Terwinselen de jaarlijkse carnavalsavond van de voetbalvereniging RKTSV. Aan deze taditionele avond zal muzikale medewerking worden verleend door de Montana-Band. Voor de rest zorgen de eigen leden van de vereniging met zang en voordracht voor een gezellige carnavalsfeer. De entree aan de zaal bedraagt ƒ 3,50 terwijl de kaarten in voorverkoop voor een rijksdaalder te krijgen zijn.

CARNAVALSAVOND
SCHAESBERG – Vrijdag 27 januari houdt de voetbalvereniging RKONS in zaal Oud Schaesberg een carnavalsavond. Hoogtepunt van dit feest is de verkiezing van de sportprins. Als hofkapel fungeert het orkest The Joyce en de toegang is gratis.

KEGELEN
SCHAESBERG – Vrijdag 27 januari houdt de kegelclub Berg en Dal op de baan van de heer van Hoof het koningskegelen. Vooraf biedt Piet Vleugels de huidige koning, de leden een koffietafel aan, waarna de wedstrijden beginnen. De prijzenuitreiking vindt plaats tijdens een carnavalsfeest in lokaal van Hoof.

CARNAVALSSHOW
KERKRADE – Vrijdag 27 januari houdt RKVV Miranda in het Hubertushuis te Kerkrade weer de alom bekende Miranda-avond. Voor en na de proclamatie van de nieuwe Mirandaprins zal een keur van artiesten voor het voetlicht komen. Medewerking aan deze avond verlenen de „Heiner Matthes Show; uit Darmstadt, Zirkus Dahl, de Kirchröadsjer Meadsjer, het duo Jo Haan en Sjef Clement, de buuttereedner Wiel Vincken en Erna van Gerwen, de parodistengroep „De Moeskelmänner" en het Duitse trompetenkorps „Die Kaafsäck" uit Dürwiss-Eschweiler. Bovendien zullen enkele mensen uit de sportwereld acte de presence geven. Deze hebben te maken met de wereldkampioenschappen voetbal in Argentinië.

CARNAVALSAVOND
AMSTENRADE – Het bestuur van de NKV-Amstenrade houdt op vrijdag 27 januari in het gemeenschapshuis voor de leden en hun gezinsleden boven de 16 jaar een gecostumeerd carnavalsfeest. Deze avond begint om 20 uur.

CARNAVALSFEEST
HEERLEN – Zaterdag 28 januari houdt de Spoorweg- sport- en Ontspanningsvereniging in samenwerking met de sectie Vat Elf, in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld een carnavalsfeest. De avond die om 20 uur begint wordt opgeluisterd door het orkest The Skyliners uit Kerkrade. Verder verlenen medewerking de blaaskapel van Vat Elf en prins Wim I.

CARNAVAL

RESERVEREN
KERKRADE – Op vrijdag 27 januari van 20 tot 22 uur kunnen in het verenigingslokaal M. Turk aan de Markt plaatsen gereserveerd worden voor de gala-avond van de Kirchröatsjer Vasteloavendsvereinigung. De avond wordt op zaterdag 4 februari gehouden in de Rodahal.

ACTIVITEITEN
MOLENBERG – De carnavalsvereniging de Buschjonge van de Molenberg zullen vrijdag 27 januari het carnavalsfeest openen voor de mensen die werkzaam zijn in de ZOL-bedrijven. Zaterdag 28 januari is er een matrozenbal in de narrentempel en op 3 februari een auw-wieverbal.

AUW-WIEVERBAL
BOCHOLTZ – De carnavalsvereniging Kalk än de Boks houdt op vrijdag 27 januari in de zalen Deswijzen, Palmen en Arnoldi een auw-wieverbal. Bovendien worden in de zalen Oud Bocholtz, I jen Smid, Op et Stupke en In et oude Raadhuis discoavonden gehouden. Al deze evenementen beginnen om 19.30 uur.

AUW-WIEVERBAL
VOERENDAAL – Op vrijdag 27 januari kunnen alle auw-wiever en auwmennekes in en buiten Voerendaal zich opmaken om naar de Auw-Wieverbal te gaan in het Voerendaalse Narrenwalhalla Huize St. Laurentius. Vanaf 20.11 uur vindt daar onder het toeziende oog van prins Leo I en de Raad van Elf van de c.v. de Naate een groots Auw-Wieverbal plaats dat muzikaal omlijst wordt door het Oreon Trio.

AUW-WIEVERBAL
HEERLEN – Vrijdag 27 januari wordt in café Smeijsters onder auspiciën van de carnavalsvereniging een auw-wieverbal gehouden. De muziek wordt verzorgd door het orkest The Wilco's.

RECEPTIE
BRUNSSUM – Ter gelegenheid van de prinsenproclamatie zal prins Rieks I op vrijdag 27 januari van 18 tot 20 uur in de Burcht een receptie houden. Aansluitend is er dan een prinsebal. Dit bal is voor iedereen gratis toegankelijk.

ZITTING
BLEIJERHEIDE – Zaterdag 28 januari houdt de supportersvereniging van KVC om 20 uur voor de leden en inwoners van Bleijerheide in het patronaat aan de Ursulastraat een carnavalszitting. Medewerking verlenen de Roda-zangers, de buttereedner Jan Brouns, de troubadours J. Vroomen en P. Laven, die de nieuwe KVC-schlager ten gehore zullen brengen en de groep Circle. De entree bedraagt voor niet-leden 5 gulden en de kaarten zijn verkrijgbaar bij café Horbach, sporthuis Schlösser, Beckers Fruit en bij het patronaat.

JONGEREN

CARNAVALSAVONDEN
TREEBEEK – Vrijdag 27 en zaterdag 28 januari houdt de Studentenvereniging Max Kolbe uit Treebeek – in samenwerking met de leerlingen van de St. Franciscus Mavo Treebeek – twee bonte carnavalsavonden. 's Zaterdags zijn de leerlingen van de brugklassen aan de beurt en vrijdag de tweedeklassers. Natuurlijk zullen er ook enige artiesten voor het voetlicht treden. De carnavalsavonden worden gehouden in het Gidsengebouw aan de Sterrenstraat te Treebeek en beginnen om 19.11 uur. Iedereen wordt natuurlijk verkleed verwacht.

MUZIEK

CONCERT
SCHAESBERG – Onder auspiciën van de stichting oude stijl sociëteit Jazz Mine geeft de band „Lazy Mama's and her Crazy Papa's" vrijdag 27 januari een concert. Dit vindt plaats om 21 uur in het gemeenschapshuis d'r Sjeet. De band bestaat uit twee dames en zeven heren.

SCHUTTERIJ

FEESTAVOND
HEERLEN – Zaterdag 28 januari houdt de stadsschutterij van Heerlen St. Sebastianus in zaal Hermans te beginnen om 20 uur een feestavond. Tijdens deze avond zullen vader Piet Pekx en zijn zonen Pierre en Paul worden gehuldigd ter gelegenheid van het 12½-jarig lidmaatschap.

SPEL

KIENEN

VANDAAG
HEERLERHEIDE: 20 uur in het Corneliushuis door de kiencombinatie
KERKRADE: 19.45 uur in Club 208 door de supportersclub Nippon.
BRUNSSUM: 14 uur in de Brikke Oave door de bejaardenbond Fatima.
NIEUW-EINDE: 20 uur in de Varenbeuk door HSV de Weggebekker.
KERKRADE: 20 uur in het parochiehuis Ursulastraat door jeugdafdeling KVC Oranje.
BRUNSSUM: 20 uur in het Open Huis door Jeugddrumband
HEERLERBAAN: 20 uur in Eurodancing door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS: 20 uur in zaal de Brabander door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN: 20 uur in café 't Zadeltje door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN: 20 uur in café Smeijsters door de duivenvereniging de Vredesduif.
KAALHEIDE: 20 uur in lokaal Scheeren door SVK Kaalheide.
TREEBEEK: 19.45 uur in Chalet door de gezamenlijke verenigingen.
NIEUWENHAGEN: 20 uur in lokaal Veenendaal door SV Sylvia.
HOENSBROEK: 19.45 uur in de Bijenzwerm door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS: 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
SPEKHOLZERHEIDE: 20 uur in de Apollozaal door de Cheerio Boys.
HULSBERG: 20 uur in het gemeenschapshuis door fanfare St. Caecilia.
BOCHOLTZ: 19.45 uur in zaal Derwall door de Palermo Boys.
BRUNSSUM: 20 uur in café Old Dutch door c.v. de Nonne.

VANDAAG
BRUNSSUM: 20 uur in het Unitasgebouw door het Rumpensmannenkoor.
BRUNSSUM: 20 uur in het gemeenschapshuis in 't Ven door de gezamenlijke verenigingen van de Langeberg.
HEILUST: 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door de supportersclub Heilust.
HEKSENBERG: 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door de spaarclub Ons Genoegen.
HEERLEN: 20 uur in zaal Hermans ten bate van schutterij St. Sebastianus.
SCHAESBERG: 19.30 uur in zaal 't Berbke door de showband Barbara.
KERKRADE: 20 uur in het Volkshuis door de harmonie St. Pancratius.
NIEUW-EINDE: 20 uur in de kantine van SNE door het lyrakorps Manuela.

Voor vanavond positieve reactie inzake 'Schroefbouten'

Ultimatum bonden aan directie Oranje Nassau

HEERLEN – De Industriebonden FNV in Limburg hebben de directie van de Participatiemaatschappij Oranje Nassau in Den Haag tot vanavond de tijd gegeven om positief te reageren op een sociaal plan voor de Schroefboutenfabriek. Wanneer de directie van de ON weigert zich garant te stellen voor een sociaal plan of te weinig geld beschikbaar stelt dan kunnen de industriebonden niet meer instaan voor de gevolgen.

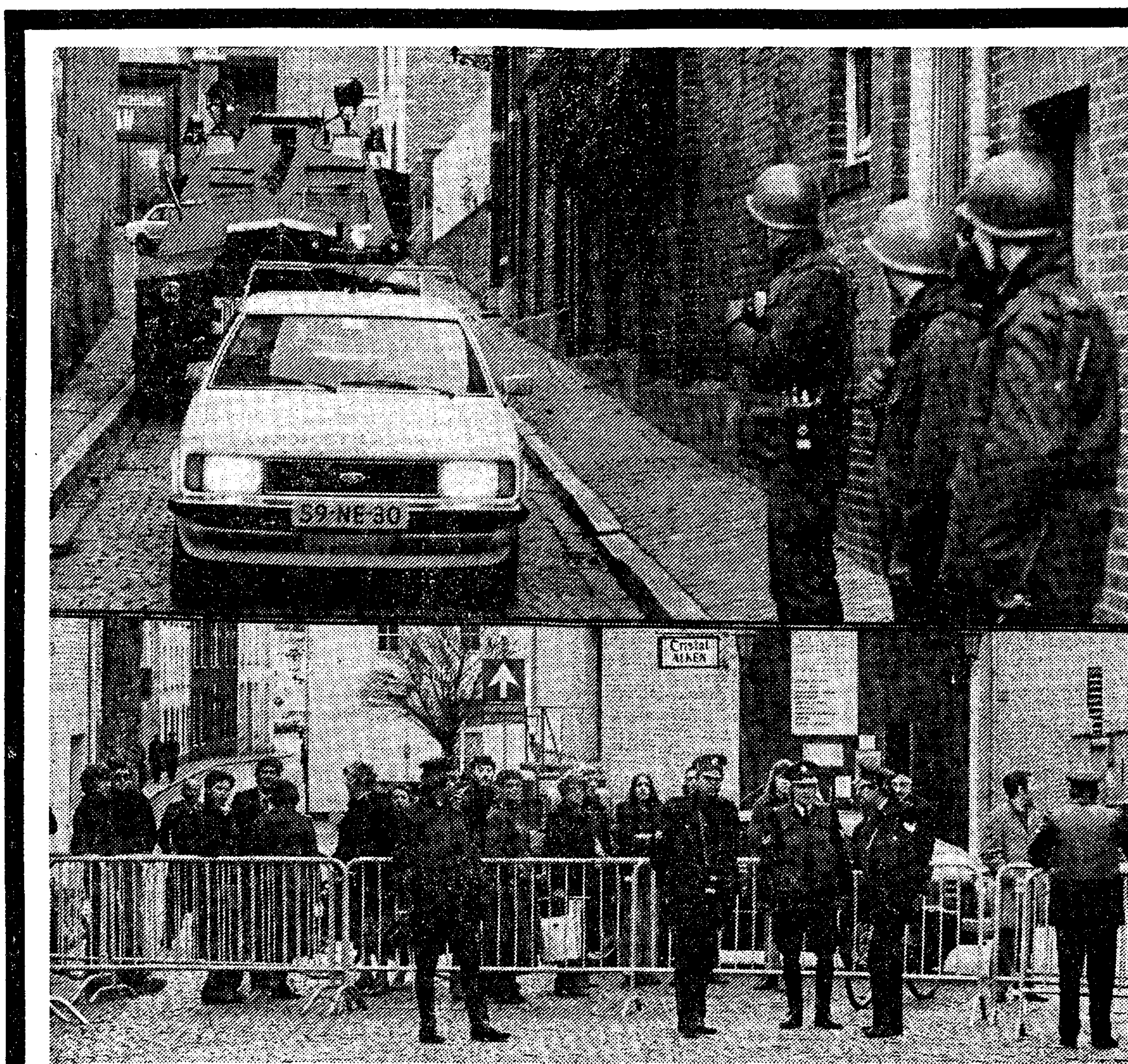
Districtsbestuurder Hans de Keyzer van de Industriebond NKV gelooft dat het personeel bij een negatieve beslissing van de ON zal weigeren nog langer opdrachten uit te voeren. „Dat zou jammer zijn, want er zijn enkele aanmerkelijke orders die nog voor minstens vier maanden werk betekenen", aldus De Keyzer.

Dinsdag zou een gesprek plaats vinden tussen de industriebonden en de directie van de participatiemaatschappij over een sociaal plan. In december was de datum van het gesprek met directeur Deckers afgesproken.

De directeur stuurde dinsdag echter zijn juridisch medewerkster mevrouw Gemmeke. Deze kon geen antwoord geven op de vraag of de participatiemaatschappij zich garant wil stellen. Het gesprek van dinsdag was binnen het kwartier afgelopen. De bonden hebben de directie gesommeerd voor vanavond positief te reageren op het verzoek van de bonden met betrekking tot het sociaal plan.

Een Italiaanse kandidaat die belangstelling had voor de schroefboutenfabriek heeft zich inmiddels teruggetrokken. Gisteren heeft een nieuwe kandidaat overleg gevoerd met LIOF. Het LIOF heeft inmiddels laten weten dat er geen nieuw onderzoek wordt ingesteld naar de mogelijkheden om de schroefboutenfabriek te redden.

De directie van de participatiemaatschappij wil het sociaal plan laten afhangen van de boedelverkoop. Brengt de verkoop veel op dan kan het personeel een goede uitkering krijgen. In het andere geval heeft het personeel pech gehad. De bonden zijn tegen deze opvatting van de ON, omdat het personeel dan het risico moet dragen.



● *Evenals twee weken geleden werd Knut Folkerts van en naar de rechtbank vervoerd in een pantserwagen van de rijkspolitie. Het publiek werd geruime tijd vóór en tijdens de zitting op grote afstand gehouden.*

● *Uitgebreide voorzorgen werden in acht genomen voordat iemand tot het gerechtsgebouw werd toegelaten.*

Geen moeilijkheden

MAASTRICHT – De korte reprise gistermorgen van de omvangrijke veiligheidsoperatie in en rond de rechtbank in Maastricht is zonder enige moeilijkheid verlopen. De uitgebreide politiële veiligheidsmaatregelen waren geheel identiek aan die van 11 februari, de dag waarop het uitleveringsverzoek van Knut Folkerts werd behandeld. Moest toen de „vesting" in de Maastrichtse binnenstad tot 's avonds zeven uur worden gehandhaafd, gistermorgen kon het ijzeren cordon om de rechtbank omstreeks half tien worden opgeheven even nadat Knut Folkerts in een pantserwagen met politieëscorte was afgevoerd. Ook deze keer was de belangstelling van het publiek zeer gering. De pro-Folkerts demonstranten van het „Rood Verzetsfront" kwamen niet verder dan het Vrijthof.

RECHTBANK MAASTRICHT:

Folkerts kan zich niet beroepen op politieke motieven

Vervolg van pag. 1

De Maastrichtse rechtbank heeft zijn uitspraak over het uitleveringsverzoek primair laten steunen op het in Karlsruhe tegen Folkerts uitgevaardigd „Haftbefehl", dat uitgaat van de verdenking betrokken te zijn geweest bij moord, mishandeling, diefstal met geweld, wederrechtelijke vrijheidsberoving, poging tot afpersing en heling. Aangezien de Uitleveringswet dit verlangt, stelt de rechtbank nadrukkelijk vast dat deze feiten, indien bewezen, ook naar Nederlands recht als misdrijf zijn te kwalificeren.

In het verlengde van de aan Folkerts verweten daden geeft de rechtbank in zijn toelichting onder meer de volgende karakterschets van de Rote Armee Fraktion: „Uit de doeleinden en activiteiten van deze groep – omvattende de zwaarste delicten als moord, gijzeling, ontvoering met afpersing, aanslagen met behulp van explosieven alsmede roofovervallen – blijkt dat het een terroristische organisatie is. Dit wordt bevestigd door de – herhaaldelijk gebleken – vaste wil van de leden zich bij dreigende arrestatie schietend een vluchtweg te banen, ongeacht de mensenlevens die daarmee gemoeid kunnen zijn".

Het lidmaatschap van de RAF achten de Maastrichtse rechters ook naar Nederlandse maatstaven strafbaar. Zij voeren daarvoor artikel 140 van het Wetboek van Strafrecht aan, dat spreekt van „deelnemen aan een rechtspersoon, die tot oogmerk heeft het plegen van misdrijven". Met deze conclusie staat de rechtbank lijnrecht tegenover Folkerts' raadsman, mr. Arnoud Willems uit Tiel, die had aangevoerd dat de RAF een op zichzelf niet crimineel einddoel kent en daarom geen rechtspersoon kan worden genoemd in de zin van het aangehaalde wetsartikel.

Had de raadsman betoogd, dat alle aan zijn cliënt verweten feiten beschouwd dienen te worden als politieke delicten – hetgeen uitlevering in de weg zou staan – de rechtbank stelt vast, dat tussen die feiten en het beschreven einddoel van de RAF „een zo ver verwijderd verband bestaat, dat het lidmaatschap van de RAF geen overwegend politiek karakter draagt, nu toch die feiten in redelijkheid niet hebben kunnen leiden, zowel afzonderlijk als in onderlinge samenhang, tot enig direct op het einddoel betrokken resultaat".

Naar het oordeel van de rechtbank zijn ook de bedrijvers van de gewraakte feiten er niet van kunnen uitgaan, dat hun handelingen konden leiden tot een resultaat dat overeenstemt met het politieke einddoel van hun organisatie: strijden tegen imperialisme en fascisme en vernietiging van de politieke, economische en militaire macht van de Verenigde Staten en de Bondsrepubliek.

Naar de mening van mr. Willems zal Folkerts in zijn vaderland mede worden vervolgd op grond van zijn politieke gezindheid en zal hem bij vervolging en berechting aldaar een onmenselijke en vernederende behandeling te wachten staan. Ook op grond daarvan had hij aangevoerd, dat uitlevering niet toelaatbaar kan zijn. De rechtbank heeft hier gisteren tegenover gesteld, dat een eventuele schending van het Verdrag van Rome – waarop mr. Willems had gezinspeeld – thans niet aan de orde is en de uiteindelijke beslissing over uitlevering van Folkerts is voorbehouden aan de minister van Justitie.

Namens zijn cliënt zal mr. Willems tegen de uitspraak van de rechtbank Maastricht cassatie aantekenen bij de Hoge Raad in Den Haag.

P.V. „Hendrik":

Wij hebben wél betaald

BRUNSSUM – De postduivenhoudersvereniging „Hendrik" te Brunssum toont zich uiterst verbolgen over de beschuldiging, die het afgelopen weekeinde tijdens de jaarvergadering van de bond „Phoenix" is geuit door het bestuurslid Thei De Loo van deze bond. De Loo verklaarde – toen eventuele samenwerking met de CLBvP ter sprake kwam – dat de PDV-Hendrik nog voor ƒ 500,– bij de Phoenix in het krijt stond.

Voorzitter Jacobs van de „Hendrik" heeft echter betalingsbewijzen, waaruit blijkt, dat het bedrag (van ƒ 543,30) op 4 januari jl. via de Rabobank te Brunssum is overgemaakt. „Een onzorgvuldige houding en een slechte boekhouding bij de Phoenix", zegt de heer Jacobs.

Voorzitter Sjeng Bruisten van de Phoenix houdt echter voet bij stuk. „Ons kasboek sluit op 1 november. Toen was, ondanks herhaalde aanmaningen, het bedrag nog niet voldaan". Hendrikvoorzitter Jacobs: „We hebben nooit een aanmaning gehad, van de bewuste Dax-vlucht hebben we trouwens nu nog geen afrekeningsstaat gekregen. Eind december is op de openstaande post geattendeerd en toen hebben wij onmiddellijk betaald".

L. Dietz nieuwe baas Volvo-Born

Van onze verslaggever

BORN – Volvo-Born heeft met onmiddellijke ingang een nieuwe directeur gekregen in de persoon van L. Dietz. Deze had hiervoor de leiding over de fabriek in het Belgische St. Truiden, waar de aandrijvingen voor de kleine Volvo's gemaakt worden.

Het voormalige hoofd van het productiebedrijf in Born, Ed de Tollenaer (41) is benoemd tot directeur externe betrekkingen van de onderneming. Hij wordt ook belast met public relations en perszaken. Hij stond in Born 2,5 jaar aan het roer.

Zijn voorganger Oscar Wibaut is lid van de hoofddirectie geworden, speciaal belast met sociale en externe betrekkingen. De verschuivingen aan de top zijn volgens Volvo noodzakelijk in verband met het toenemend belang en de steeds intensievere contacten met landelijke en regionale overheden.

De nieuwe baas van Volvo Born is 43 jaar en werd geboren in Lobith. In 1969 kwam hij in dienst bij het bedrijf op de afdeling tandwielen. In 1973 kreeg hij opdracht de oprichting van de vestiging in St. Truiden te begeleiden. Hij wordt daar opgevolgd door H. Bierman. Beiden zijn verantwoording verschuldigd aan R. Bequé als hoofddirectielid verantwoordelijk voor de fabricage.

'Binnen twee weken bouwvergunning'

Luchthaven dreigt met kort geding tegen Ulestraten

MAASTRICHT – Handelend uit naam van de Raad van Bestuur van de NV Luchthaven Zuid-Limburg heeft de verleden week tot lid van de Tweede Kamer benoemde Maastrichtse advocaat mr. M. J. M. Tripels burgemeester en wethouders van Ulestraten gesommeerd binnen twee weken een door de luchthaven gevraagde bouwvergunning af te geven. Indien hier niet aan wordt voldaan, behoudt de raadsman zich het recht voor namens zijn cliënt schadevergoeding te eisen of zelfs bij de president van de Rechtbank een kort geding aan te spannen.

De hier bedoelde bouwvergunning heeft betrekking op het oprichten van een dienstgebouw met daarin garage, magazijn, personeelskantine en vergaderruimte en daarboven 24 kantoorruimten ten behoeve van luchtbevrachtingsmaatschappijen. Vergunning is daarenboven gevraagd om in de bestaande vertrekhal een etage te mogen aanbrengen met een twaalftal kantoren voor de eigen diensten van de luchthaven.

B. en W. van Ulestraten hebben een beslissing over de gevraagde vergunning reeds begin vorig jaar verdaagd, eisend onder meer dat de Raad van Bestuur eerst zou voldoen aan bepalingen die in het gemeentelijk bestemmingsplan waren opgenomen ter beteugeling van de geluidshinder. Alhoewel de Raad van State op 4 juli van vorig jaar deze bepalingen uit het ontwerp-bestemmingsplan schrapte, is de gemeente Ulestraten blijven volharden in zijn „verdaging". Naar het oordeel van mr. Tripels steunt deze handelwijze op geen enkele wettelijke basis. Evenmin ziet hij een deugdelijke reden voor het weigeren van de gevraagde vergunning.

Reacties op Nota Landelijke Gebieden

Bezwaren tegen te ijle bufferzones

DEN HAAG – Naar verhouding hebben de beide voormalige mijnstreken in de inspraakprocedure voor de Landelijke Nota gebieden veel minder recreatiestof aangedragen dan plaatselijke gemeenschappen in zuidelijk Zuid-Limburg. In totaal gaat het in de mijnstreken om vijf reacties tegen 21 uit het zuiden. In de Westelijke Mijnstreek ontwikkelen de meeste bezwaren zich tegen de voorgestelde bufferzones tussen de beide mijnstreken. Men vindt ze, met name in Geleen te ijl.

Schimmert, Nuth, Voerendaal, Wijnandsrade en Klimmen horen er ook bij, zo wordt in Geleen gesteld. De in de nota genoemde zone wordt te kleinschalig genoemd om het oprukkend stedengebied en de toenemende recreatieve druk tot staan te brengen. Elders stelt men, dat Spaubeek ten onrechte is ingedeeld bij de stedelijke invloedssfeer.

Tweede woningen worden voor het merendeel ongewenst geacht. Een zekere beperking van de uitbreiding van sommige kernen moet worden nagestreefd om verstoring van het dorpskarakter te voorkomen (bv. in Sweikhuizen). Maar rigoureuze uitbreidingsmaatregelen acht men ongewenst; ook de gewone man moet kunnen bouwen. Het geplande recreatiegebied Stammenderveld wordt door de inspraakgroep in Geleen een aanslag op het bezit van de boeren genoemd; tevens werd de voorgenomen aanplanting van bos als funest voor de boer beschouwd.

In Voerendaal sprak een inspraakgroep zich uit tegen het voegen van Wijnandsrade en Voerendaal onder het gebied met stedelijke invloedssfeer; ditzelfde zou kunnen gelden voor de gebieden rondom Rimburg. De gesprekgroep in Voerendaal heeft hierbij gewezen op de landschappelijke en agrarische waarden van terreinen als o.m. de Kunderberg, Putberg, Vrouwenheide, Wrakel en Terworm.

Bevolkingsgroei van buitenaf in de dorpen moet worden tegengegaan, zo is in Voerendaal gesteld. In Born heeft een groep zich uitgesproken voor beperkingen, aan de recreant te stellen ten behoeve van het behoud van het landschap. Een zwak element in het landelijk gebied noemt men de industriële waterwinning (DSM) die de waterhuishouding volledig verstoort. Als voorbeelden noemt men het Kingbeekdal en het Grasbroek, waar de Hondsbeek ontspringt.

René van der Linden:

Wat is huidige politieke kleur van burgemeesters?

DEN HAAG – Het Tweede Kamerlid René van der Linden (CDA) heeft de minister van Binnenlandse Zaken in het kader van de behandeling van diens begroting gevraagd een onderzoek in te stellen naar de huidige politieke overtuiging van de zittende burgemeesters.

Hij vindt namelijk dat het overzicht van het ministerie over het aantal burgemeesters in Nederland per politieke partij wat al te gemakkelijk heengaat over de mogelijkheid dat tal van burgemeesters die bij hun benoeming een bepaalde politieke kleur hadden, intussen allang tot een andere partij kunnen behoren. Trouwens, de heer van der Linden vindt, dat het dienstig zou zijn dat burgemeesters er openbaar kennis van zouden geven wanneer zij van politieke kleur wisselen; bij hun benoeming wordt immers ook vermeld tot welke partij zij – dan – behoren.

PROVINCIE vandaag

Lijstverbinding PvdA, PPR en PSP

MAASTRICHT – De gewestelijke besturen van de Partij van de Arbeid, de Politieke Partij Radicalen en de Pacifistisch Socialistische Partij hebben besloten tot lijstverbinding over te gaan bij de op 29 maart te houden verkiezingen voor provinciale staten. Men beoogt daarmee vooral reststemmen te bundelen. Voor het overige gaat ieder der partijen zelfstandig en met een eigen lijst van kandidaten de verkiezingen in.

Open dag LTS Nijswiller

NIJSWILLER – Op zondag 29 januari houdt de Lagere Technische School Nijswiller van 14.00 tot 16.00 uur open dag. In de leslokalen zijn dan groepen van leerlingen onder leiding van hun leraar bezig met hun taak of werkstuk. De bezoekers kunnen dan kennis maken met de moderne apparatuur waarover de school beschikt. In de aula kan men kennis nemen van de werkwijze van de ouderverenigingen en zich laten informeren over het vormingswerk op school. Bezoekers die per auto komen wordt verzocht te parkeren in de Kolmonderstraat, waaraan ook het kasteel Nijswiller is gelegen. Vandaar wijzen borden de weg naar school.

Nekami aangeklaagd

MAASTRICHT – Rijksambtenaar Th. Korn, adj.-hoofd van de BB in Zuid-Limburg, en landbouwer J. Gorissen uit 't Rooth hebben woensdag een klacht tegen Nekami BV ingediend bij de officier van Justitie te Maastricht. Beide klagers beschuldigen Nekami ervan dat dit bedrijf door zijn mergelwinning met springstoffen schade aan hun woningen toebrengt. Zij zeggen tot hun klacht gekomen te zijn omdat zij bij Nekami èn het provinciebestuur tot dusver nul op het rekest hebben gekregen.

Maand cel voor steunfraudeur

MAASTRICHT – De 34-jarige Kerkradenaar W. M. J. S. heeft gisteren van de economische politierechter mr. Hofstede in Maastricht een onvoorwaardelijke gevangenisstraf van vier weken opgelegd gekregen wegens fraude met sociale uitkeringen. Dit vonnis was gelijk aan de eis van de officier van Justitie, mr. Reyntjes. S. werd ervan beticht, dat hij een RWW-uitkering had ontvangen, terwijl hij daarnaast in Duitsland werkte; de omvang van de fraude werd gesteld op ƒ 2.867,–. Bij het vonnis werd in aanmerking genomen dat de Kerkradenaar vier jaar geleden al eens voor eenzelfde feit aangehouden is; toen echter bleef het bij een waarschuwing. Nu wilde mr. Hofstede dat niet meer. Hij achtte het bovendien laakbaar, dat S. intussen nog niets heeft terugbetaald en dat hij ook de onderzoeksambtenaren had beledigd. Mr. Reyntjes had S. een „bewuste fraudeur" genoemd.

Kamervragen over splijtstoffabriek

DEN HAAG – Tweede Kamerleden van D'66 hebben de ministers van Aardenne (Economische Zaken), van der Klaauw (Buitenlandse Zaken) en Ginjaar (Volksgezondheid en Milieuhygiëne) schriftelijke vragen gesteld over de voorgenomen bouw van een splijtstoffabriek in de omgeving van Luik op niet meer dan 40 km. van de Nederlandse grens. Ze willen weten of de ministers van de plannen op de hoogte zijn en of er overleg over is geweest met de Belgische regering en andere bevoegde instanties in België. Zijn de ministers niet op de hoogte, wat is daarvan dan de reden? De Kamer moet geïnformeerd worden in welk stadium precies de plannen zijn en welke vergunningen en toestemmingen vereist worden. Tevens moet de Kamer worden meegedeeld in welke afspraken er zijn met België over een Nederlandse inbreng in de kwestie. Nederland moet in voldoende mate bij de besluitvorming worden betrokken, zo stellen de D'66-ers.

Controlec werkt met Limburgers

DEN HAAG – De firma Controlec zal voor de in Heerlen te stichten vestiging, die tekenwerk gaat verrichten voor het telefondistrict Maastricht, eigen krachten in dienst nemen, die zoveel mogelijk afkomstig zullen zijn uit Limburg. Het zullen geen uitzendkrachten zijn. De staatssecretaris voor PTT-zaken, PTT-zaken, mevr. Smit-Kroes, heeft dit de Tweede Kamer meegedeeld in antwoord op schriftelijke vragen van de PvdA-afgevaardigde Konings. Konings wilde dat het personeel bij de PTT in dienst zou komen. Het gaat weliswaar om tijdelijk werk, maar dit tijdelijk gaat ongeveer acht jaar duren. Volgens de staatssecretaris is dit niet juist. De duur van het tijdelijk tekenwerk wordt geschat op drie à vier jaar. Uitbreiding van het PTT-personeel zou betekenen dat dit personeel na enkele jaren weer zou moeten afvloeien. Het antwoord van de bewindsvrouwe vermeldt niet of het personeel, dan bij Controlec in dienst zal treden, na het werk voor de PTT wèl in dienst kan blijven.

Proficiat pap en mam

met uw 35-jarig huwelijksfeest

Corné, Wies, Saskia, Lars, Ineke, Hub, Kim, Marion, Hans, Jörg, Dave, George, Ans

---

Goede morgen JAN JAMMER

gefeliciteerd met uw verjaardag

Goede morgen opa Vankan

Proficiat met uw 75e verjaardag

van

Mireille, Sandra, David

Goeiemorgen opa

Hartelijk gefeliciteerd

Raymond

Gulpen, 26 januari 1978

John ten Harkel

en

Annie Scholtes

trouwen op vrijdag 27 jan. as. in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld om 15.00 uur

Receptie 18.30-20.00 uur in Café Dohmen, Broekstraat 2 te Schinveld

Toekomstig adres;
Henry Dunantstr. 103, Brunssum-Nrd.

Op zaterdag 28 januari as. hoopt onze lieve vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, de heer

J. OOSTERLOO

zijn

90ste verjaardag

te vieren. Dat wij hem nog lang in ons midden mogen hebben, is de wens van zijn kinderen, klein- en achterkleinkinderen. Gelegenheid om hem te feliciteren is van 15.00 tot 16.30 uur te zijnen huize, Vloedgraafstraat 18.

Terwinselen, januari 1978
Vloedgraafstr. 18.

Zaterdag 28 januari 1978 hopen onze ouders

H.J. Scholtes

en

A. Smits

hun 40-jarig huwelijksfeest te vieren.

Een plechtige h. mis tot dankzegging heeft plaats om 17.00 uur in de kerk van de H. Jozef te Heerlerbaan.

Bij deze hebben wij de eer, u uit te nodigen, hen te feliciteren, tijdens een te houden receptie in het gemeenschapshuis aan de Corisbergweg te Heerlerbaan van 19.00 tot 20.00 uur.

[illegible]

---

† Dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u met droefheid kennis, dat heden, gesterkt door het h. sacrament der zieken, van ons is heengegaan, op 86-jarige leeftijd, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Maria Josephina Sangen

weduwe van
JAN JOSEPH TUMMERS

Gedenk haar in uw gebeden.

Geleen: **P. J. Tummers**
M. A. Tummers-Greven
Geleen: **J. H. Tummers**
A. J. Tummers-op den Kamp
Geleen: **J. W. Tummers**
H.M.L.J. Tummers-Huntjens
Geleen: **J.J.G. Tummers**
M.G.Th. Tummers-Daelmans
Geleen: **J. J. A. Tummers**
T. J. H. Tummers-Hoedemakers
Geleen: **A. M.G. Dahlmans-Tummers**
G. H. Dahlmans
en al haar klein- en achterkleinkinderen

Geleen, 24 januari 1978
Spoorstraat 52.

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben vrijdag 27 januari as. om 11.00 uur in de dekenale kerk van St. Augustinus te Lutterade-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.45 uur.
Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen donderdag 26 januari om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van 17.30-19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, geven wij met droefheid kennis, dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, opa, schoonbroer, oom en neef

Joseph Janssen

echtgenoot van
MARIA LAUMEN

Hij overleed, gesterkt door de H. Sacramenten, op de leeftijd van 80 jaar.

M. Janssen-Laumen
A. Ubaghs-Janssen
H. Ubaghs
J. Dreessen-Janssen
E. Dreessen
J. Janssen
N. Janssen-Dreessen
L. Janssen
H. Janssen-Weusten
en kleinkinderen

Hulsberg, 25 januari 1978
Panhuys 10

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op zaterdag 28 januari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg.
Bijeenkomst in de kerk om 10.40 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Rozenkransgebed vrijdag om 18.45 uur in de voornoemde kerk.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het bejaardencentrum 'Panhuys' te Hulsberg. Bezoek van 19.00 tot 20.00 uur.
Indien familie, vrienden en kennissen onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, dan gelieven zij deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Nog midden in zijn leven nog vol plannen voor zijn gezin en werk werd heden voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van bijna 40 jaar, door zijn Schepper teruggeroepen, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Adolf Peter Broy

echtgenoot van
GERTRUDA CHRISTINA GRIJMANS

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
G.Ch. Broy-Grijmans
Brunhilde en Piet
Dieter en Heidi
Manfred
Walter
Familie Broy
Familie Grijmans

Hoensbroek, 24 januari 1978
Dwarsstraat 1

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 30 januari as. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Maagd der Armen te Mariagewanden-Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren. Zaterdag om 19 uur avondmis in bovengenoemde kerk. Voor vervoer naar en van de begraafplaats is gezorgd.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Na langdurige ziekte is toch plotseling van ons heengegaan onze trouwe sportvriend en lid van verdiensten

A. Broy

Bestuur en leden RKSVVCT

Hoensbroek, 25 januari 1978.

---

† Na een werkzaam en liefdevol leven dat getekend werd door eenvoud, goedheid en eerlijkheid is van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 83 jaar, onze vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Mathijs Cox

echtgenoot van wijlen
MARIA ELISABETH SENDEN

Stramproy: **Jan Cox**
Tonny Cox-Bormans
Marc
Merkelbeek: **Mia Schaefer-Cox**
Jo Schaefer
Marita, Sandra
Elsloo: **Jo Cox**
Lenie Cox-Canton
Karen, Rob
Familie Cox
Familie Senden

Merkelbeek, 24 januari 1978
Mgr. Mannensstraat 15

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op zaterdag 28 januari om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Merkelbeek. Bijeenkomst in de kerk om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Avondmis vrijdag om 19.00 uur in de parochiekerk.
Indien familie, vrienden en bekenden onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen dan gelieven zij deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Heden ik,
morgen gij

Zeer bedroefd, maar dankbaar wat zij in haar leven voor ons heeft mogen doen en betekenen, delen wij u mede, dat hedenmorgen na een kortstondige ziekte van ons is heengegaan, mijn innig geliefde vrouw, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Cornelia M. den Engelsman

echtgenote van
AREND JEROENSE

In de leeftijd van bijna 60 jaar

Hoensbroek: **A. Jeroense**
Hoensbroek: **E. Peters-Jeroense**
M. Peters
Johnny, Suzan
Hoensbroek: **A. Boeijen-Jeroense**
Th. Boeijen
Genny
Fam. Jeroense
Fam. den Engelsman

Hoensbroek, 25 januari
St. Theunisstraat 31

De teraardebestelling zal plaatsvinden na de rouwdienst in het uitvaartcentrum Hoofdstraat 100 Hoensbroek, zaterdag 28 januari om 14.00 uur op de algemene begraafplaats aan de Randweg.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in bovengenoemd uitvaartcentrum vanaf 13.45 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.
Voor personenvervoer naar de begraafplaats is gezorgd.

---

† Met grote droefheid geven wij u kennis dat vrij onverwacht uit ons midden werd weggenomen, voorzien van de sacramenten der H. Kerk, in de leeftijd van 54 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Frans Somers

echtgenoot van
ANNA MARIA VORAGEN

Wij bevelen hem in uw gebeden en h. misoffer aan.

De bedroefde familie:
Kerkrade: **mevr. A. M. Somers-Voragen**
Bunde: **Ria Lambi-Somers**
Frans Lambi, Arlette
Heerlerheide: **Irene Pickhard-Somers**
Jan Pickhard, Harmen
Heerlen: **Gertie Smol-Somers**
Henk Smol
Familie Somers
Familie Voragen

Kerkrade, 24 januari 1978
Dir. Cortenstraat 36.

De crematie zal in alle stilte plaats vinden op vrijdagmorgen 27 januari a.s. te Heeze (N.B.).
De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 28 januari a.s. om 9.30 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap te Kerkrade-Rolduckerveld.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk, alwaar vanaf 9.15 uur gelegenheid tot condoleren.
Hedenavond tijdens de eucharistieviering van 19.00 uur in voornoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chèvremont-Kerkrade. Bezoek van 18.00 tot 19.30 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Voor de hartelijke blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze dierbare man, vader, schoonvader, grootvader en overgrootvader

Piet den Dekker

betuigen wij onze oprechte dank

Mevr. M. J. M. den Dekker-Hern
kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Sittard, januari 1978

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 28 januari om 19.00 uur in de parochiekerk St. Antonius te Ophoven-Sittard.

---

†

Na voorzien te zijn van het h. sacrament der zieken overleed in het ziekenhuis de Goddelijke Voorzienigheid te Sittard op 75-jarige leeftijd, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Anna Lieven

weduwe van

Franciscus Wilhelmus van Hoogstraten

Sittard: **Ad en Elly van Hoogstraten-Dols**
Frank, Anja, Ingrid, Bart
Sittard: **Willy en Riet van Hoogstraten-Martens**
Thecla, Frans, Angela
Hoensbroek: **Sjef en Marianne Canisius-van Hoogstraten**
Anne, Léon, Paul Rose-Marie
Familie Lieven
Familie van Hoogstraten

Sittard, 24 januari 1978
Odasingel 121
Corr.adres: Relindisstraat 16

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 28 januari as. om 11.00 uur in de Dekenale Kerk van St. Petrus Stoel te Sittard.

Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.45 uur.

Vrijdagavond as. om 19.00 uur wordt tot intentie van de overledene de eucharistie gevierd in voornoemde kerk.

Bezoekuren rouwkapel ziekenhuis Sittard van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Met grote droefheid delen wij u mede, dat heden, na een geduldig gedragen lijden, voorzien van het h. sacrament, in de ouderdom van 77 jaar, van ons is heengegaan, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, mijn geliefde man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Willem Ritzerfeld

begiftigd met de Pauselijke onderscheiding Benemerenti

echtgenoot van

Elisabeth Ophelders

Heerlerheide: **Mevr. E. Ritzerfeld-Ophelders**
Jo en Bertine Ritzerfeld-Vaassen
Marly en Huub
Elly en Peter
Ed en Yvette
Mimi en Leo Speth-Ritzerfeld

Heerlerheide, 24 januari 1978
Ganzeweide 61

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 28 januari a.s. in de parochiekerk van St. Cornelius te Heerlerheide, om 11.00 uur.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.
Rozenkransgebed met aansluitend eucharistieviering, vrijdagavond 27 januari a.s. om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Liever geen bezoek aan huis.

---

†

Dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u met droefheid kennis, dat heden, voorzien van het h. sacrament der zieken, van ons is heengegaan, op 80-jarige leeftijd, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Petronella Berger

echtgenote van

Pieter Leonard Op den Kamp

Gedenk haar in uw gebed.

De bedroefde familie:
Geleen: **P. L. Op den Kamp**
en haar dierbare kinderen
en kleinkinderen
Familie Berger
Familie Op den Kamp

Geleen, 24 januari 1978
[illegible]

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 28 januari a.s. om 11.30 uur in de dekenale kerk van St. Augustinus te Lutterade-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk om 11.30 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 27 januari om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis te Sittard.
Bezoekuren dagelijks van 17.30-19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Na een leven, dat getekend werd door eenvoud, goedheid en eerlijkheid, is na een moedig gedragen lijden van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, in de leeftijd van 73 jaar, mijn lieve echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Wilhelmina Henriëtte Soons

echtgenote van
PIETER LODEWIJK LIEDEKERKEN

De bedroefde familie
Ulestraten: **Pierre Liedekerken**
Schinnen: **Rien Cremers-Liedekerken**
Thei Cremers en kinderen
Beek (L.): **Anny Spronken-Liedekerken**
Jan Spronken en kinderen
Meerssen: **Finy Raeven-Liedekerken**
Frans Raeven en kinderen
Ulestraten: **Riet Jacobs-Liedekerken**
Fried Jacobs en kinderen
Driebergen: **Ernest Liedekerken**
Mia Liedekerken-Janssen
en kinderen
Hoensbroek: **Paul Liedekerken**
Anny Liedekerken-Muyters
en kinderen
Schimmert: **Carolien Halmans-Liederken**
Jo Halmans en kinderen
Schimmert: **Eugenie Janssen-Liedekerken**
Paul Janssen en kinderen
Familie Soons
Familie Liedekerken

Ulestraten, 24 januari 1978
Pr. Alexanderstraat 7

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 28 januari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Ulestraten.
Avondmis tot haar intentie vrijdag om 19.00 uur in de parochiekerk.
Bezoek rouwkapel Barbaraziekenhuis Geleen, dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.
Liever geen condoleren.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Heden ontsliep zacht en kalm, na een kortstondige ziekte, in haar heer en heiland, in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade, onze lieve moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Jantje Ottens

echtgenote van wijlen
HINDERIKUS RUBINGH

op de leeftijd van 90 jaar.

A. Raaimakers
M. Heeres-Kuipers
R. Heeres
T. de Boer-Kuipers
A. de Boer
M. Gelmers-Rubingh
J. Gelmers
P. Rubingh
W. Rubingh-Kikken
en al haar klein- en achterkleinkinderen

Kerkrade-West, 24 januari 1978
Schaesbergerstraat 25
Corr.adres: Anemonenstraat 50

De teraardebestelling vindt plaats op zaterdag 28 januari as. op de Prot. Begraafplaats te Kaalheide, voorafgegaan door een rouwdienst om 14.00 uur in de Kapel van Fierenschat, Schaesbergerstraat 25 te Kerkrade-West en geleid door Ds. Vogelaer.
Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Heden overleed, na een moedig gedragen lijden, gesterkt door het h. sacrament der zieken, op 74-jarige leeftijd, onze moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster en tante

Maria Catharina Adriaens

weduwe van
HUBERTUS FRANCISCUS PETRUS GERARDUS HENDRIKS

's Gravenhage: **P. J. Hendriks**
B. M. Hendriks-Costongs
Sittard: **M. J. Baggen-Hendriks**
M. G. J. Baggen
Oalosz (W.Dld.): **J. A. Schobre-Hendriks**
Chr. Schobre
Urmond: **P. H. Hendriks**
M. E. Hendriks-Pepels
Amsterdam: **A. J. Kraag-Hendriks**
Th. H. Kraag
Geleen: **P. A. Hendriks**
Oosterhout (N.B.): **H. C. J. Hendriks**
A. P. M. Hendriks-Helsloot
en kleinkinderen
Familie Adriaens
Familie Hendriks

Geleen, 25 januari 1978
Bernhardstraat 4

De plechtige eucharistieviering vindt plaats op zaterdag 28 januari a.s. om 14.00 uur in de dekenale kerk van St. Augustinus te Lutterade-Geleen, gevolgd door de begrafenis op het r.k. kerkhof te Lindenheuvel-Geleen.
Bijeenkomst in de kerk om 13.45 uur alwaar gelegenheid tot condoleren.
Mede tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 27 januari in voornoemde kerk om 19.00 uur.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoekuren dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

---

† Met droefheid delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn geliefde man, onze goede vader, schoonvader en opa, broer, zwager, oom en neef

Wilhelm Smeets

echtgenoot van
ELISABETH WEBER

in de ouderdom van 69 jaar.

Mevr. E. Smeets-Weber
kinderen en kleinkinderen

Heksenberg-Heerlen, 24 jan. 1978
Sint Hubertusplein 15

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 28 januari a.s. in de parochiekerk van de H. Gerardus Heksenberg om 10.30 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof te Heerlerheide.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Rozenkransgebed vrijdag 27 januari a.s. om 19 uur in voornoemde kerk.

---

†

Met grote droefheid delen wij u mede, dat heden vrij plotseling maar niet onvoorbereid van ons is heengegaan, in het bejaardentehuis Tobias te Heerlen, in de gezegende ouderdom van 90 jaar, onze lieve en onvergetelijke moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Sybilla Göbbels

weduwe van

Franz Joseph Billmann

Heerlen: **R. Drent-Billmann**
S. Drent
kinderen en kleinkinderen
Margate Z.-A.: **J. Billmann**
C. Billmann-Vermeer
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: **mevr. Fr. Billmann-Schmidt**
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, 25 januari 1978
Corr.adres: Welterlaan 24.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 28 januari a.s. in de parochiekerk van de H. Moeder Anna te Bekkerveld Heerlen, om 11.00 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof, Akerstraat te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.40 uur.
Avondwake in Huize Tobias, vrijdagavond 27 januari a.s. om 19.00 uur.

Voor uw vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Maria Louisa Poorts

weduwe van

Mathieu Josephus Hubertus Botterweck

betuigen wij u allen onze oprechte dank

Fam. Botterweck
Fam. Poorts
Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Kerkrade-West, januari 1978
Schaesbergerstraat 12

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op 28 januari 1978 as. om 10.00 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Terwinselen.

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn onvergetelijke echtge[noot], onze lieve vader en opa

Jef Dolmans

willen wij u allen danken voor de condoleances alsme[de] voor uw aanwezigheid bij de begeleiding naar zijn laatst[e] rustplaats.

Mevr. R. Dolmans-Debije
Kinderen en kleinkinderen

Meerssen,
Proost Falcostraat 8

De zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 2[illegible] januari om 19.00 uur (avondmis) in de Basiliek van [illegible] Sacrament te Meerssen.

Voor de [illegible] van medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mijn geliefde man

Huub van den Hoff

betuig ik mijn hartelijke dank.

Lies van den Hoff-Bouten

De zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 28 januari om 19.00 uur in de parochiekerk St. Franciscus van Assisië, Laanderstraat Heerlen.

Langs deze weg betuigen wij onze hartelijk dank voor het medeleven onder[vonden] tijdens het ziek zijn, het overlijden en de begrafenis van mijn liev[e] vrouw en onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder en grootmoeder

Aaltje Peters-Borger

een bijzonder woord van dank aan ds. Verhaere.

dr. Hoogevorst en zusters Groene Kru[is]

Hr. Peters
kinderen en
kleinkind

Brunssum, januari 197[8]

---

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat [zij] voor ons geweest is, berichten wij u, dat God vrij pl[ot]seling tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sac[ra]ment der zieken, op de leeftijd van 59 jaar, onze lieve m[oe]der, schoonmoeder, oma, schoondochter, zuster, scho[on]zuster, tante en nicht

Jozefina Hubertina Schröde[r]

weduwe van
JOSEPH KERSTEN

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Kerkrade: **Th. Mager-Kersten**
H. Mager en kinderen
Kerkrade: **H. Keulers en kinderen**
Kohlscheid (Dld.): **L. Kremer-Kersten**
W. Kremer en kinderen
Heemskerk: **H. Flecken-Kersten**
P. Flecken en kinderen
Kerkrade: **W. Kersten**
Familie Schröder
Familie Kersten

Kerkrade, 24 januari 1978
Dir. Schrijnenstraat 5.

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op za[ter]dag 28 januari a.s. om 11.30 uur, in de parochiekerk va[n de] Blijde Boodschap te Kerkrade-Rolduckerveld, wa[arna] begrafenis op de algemene begraafplaats Schifferheid[e].
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Avondmis vrijdag 27 januari a.s. om 19.00 uur in v[oor]noemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel St. Jozefziekenhuis te Kerkrade [van] 17.30 tot 18.30 uur, alwaar de overledene is opgebaard.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen geli[even] deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Dinsdag 24 januari 1978 overleed plotseling ons li[d] lid van verdiensten, in de ouderdom van 73 jaar

de heer

Jozef Jacobs

meer dan 50 jaar vervulde hij zijn taak als lid en bestu[urs]lid met veel zorg en toewijding.
Dankbaar zullen wij hem blijven gedenken.

R.K. E.V.V. Laura
Stichting Beheer Cantine

Eygelshoven, januari 1978.

Bejaardenvereniging St. Jan en Kegelclub d'r B[emd] geven met droefheid kennis van het overlijden van [onze] penningmeester en bestuurslid de heer

Joep H. J. Jacobs

Door zijn actieve en enthousiaste inzet zullen we in d[ank]baarheid hem gedenken

Bestuur en leden
Bejaardenvereniging St. Ja[n]
Kegelclub d'r Bemd

Happels plannen vielen in het water

Nederland: Schrijvers (Jongbloed), Suurbier, Krol, Rijsbergen (Brandts), Hovenkamp, W. van de Kerkhof (Metgod), Jansen, Mühren, R. van de Kerkhof, Rep, Vermeulen.

Buitenlanders: Meskovic (Istatov), Webb (Deacy), Budisic, Mitrovic, Surau, Kreuz (Albertsen), Lees (Kolding), Nygaard, Thoresen, Clarke, Best (Kurcinac).

HAPPEL OVER VERMEULEN:

„Niet gek voor de eerste maal"

door george taylor

ALKMAAR – „We hebben allemaal kansen gemist", zei Pierre Vermeulen na afloop van zijn eerste volledige interland. „Ik was blij, dat ik veel in het spel betrokken werd. We speelden 4-4-2. René van de Kerkhof en ik waren de spitsen. We moesten permanent voor blijven en af en toe van plaats wisselen. Rep speelde teruggetrokken als vierde middenvelder. We hadden het veld en de gladde bal ook tegen. Ik zie toch liever het 4-3-3 systeem, maar dat komt nog wel heeft meneer Happel gezegd".

Pierre Vermeulen is inderdaad veel aan de bal geweest. Vóór rust welgeteld 19 maal, in de tweede helft 24 maal. Hij deed goed mee in de combinatie, werkte hard, maar miste enkele goede kansen.
Roda JC-trainer Bert Jacobs: „Pierre was de beste aanvaller. Er mankeerde 'n „koppie". Daar wachten we trouwens ook bij Roda JC met ongeduld op. Je weet wel wie ik bedoel: Dick Nanninga".

Tevreden

Ook bondscoach Ernst Happel was tevreden over Vermeulen. „Pierre is me niet tegengevallen. Individueel en in de combinatie goed. Alleen zwakke afwerking. Voor de eerste maal niet gek".

Ernst Happel vond, dat het Oranjeteam na rust terug was gezakt. In de eerste helft was er veel motivatie. Dat het bij één doelpunt bleef, was volgens Happel te wijten aan de laatste pass, het laatste schot. De meeste spelers zochten volgens hem te veel de kleine ruimte op.

„Mühren was voor rust een openbaring", aldus Happel. „Ik vind, dat deze wedstrijd toch zijn nut heeft gehad. We zijn bij elkaar geweest. Er hebben gesprekken plaats gevonden. We hebben nog de tijd. De volgende oefenwedstrijd tegen Israel gaan we het weer anders proberen". En waar tenslotte alles om draaide: „Er kwamen kansen, maar ze werden vaak schlemielig gemist".

Barry Hughes, de coach van de buitenlanders. gaat zijn geld – als een geaard Engelsman gokt hij graag – op Schotland zetten. „Het spijt me zeer. Oranje had geld toe moeten geven in plaats van 2.000 gulden te ontvangen. Ze hebben al deze toeschouwers beduveld. Het had toch zes, zeven-nul moeten worden. Zoveel kansen gemist. Er was veel desinteresse. Oranje was waardeloos. Deze oefenwedstrijd had geen enkel nut. Al mijn jongens schudden na afloop het hoofd over het spel van Oranje".

Voor de statistiek: Jongbloed (Roda JC) speelde na rust in plaats van Schrijvers. Hij kreeg weinig te doen. Kolding (Roda JC) en Kurcinac (FC VVV) mochten na rust bij de buitenlanders opdraven. Webb (MVV) speelde de eerste helft mee. Hij had het zwaar tegen Vermeulen die hem diverse malen passeerde. Lees was lang niet de zwakste van het buitenlandse team.



● *Oranjedebutant Pierre Vermeulen slalomt langs Willy Kreuz (links) en John Webb (rechts).*

FLOP IN ALKMAAR

Van onze medewerker
Joop van de Berg

ALKMAAR – Een vrijwel mislukte onderneming. Dat was de eerste oefenwedstrijd van het Nederlands elftal op weg naar Argentinië. Bij voorbaat was dit avontuur al enigszins zinloos geworden, omdat steeds meer zekere kandidaten voor de strijd op het Zuidamerikaanse continent uit de basisopstelling wegvielen. Niet alleen Rensenbrink, Neeskens en Ousbaba ontbraken op het appèl, maar ook Willem van Hanegem en Jan Peters moesten het woensdag op het laatste moment door blessures laten afweten.

Bovendien leende de ambiance in het Alkmaarse stadion zich nauwelijks voor een geslaagde testcase: regen, natte sneeuw en hagel kletsten bij tijd en wijle bij bakken uit een sombere lucht en glijpartijen op het spiegelgladde veld waren dan ook aan de orde van de dag. Voorts bleek het elftal van de in Nederland spelende buitenlandse voetballers geen geïnspireerde formatie, die de tegenstander tot grote daden kon prikkelen.

Mat

Zo werd het een meestal matte vertoning, met slechts zelden een spectaculair moment. Terecht was alleen de uitslag: 1-0 in het voordeel van het Oranjeteam, en dat was gezien het veldoverwicht (cornerverhouding 8-2) meer dan verdiend.

Wellicht had bondscoach Ernst Happel zich veel voorgesteld van de experimenten die hij deze avond wilde uitproberen. Maar grotendeels vielen zijn plannen al in duigen omdat spelmaker Willem van Hanegem zich nu ook niet kon aandienen als de grote veldheer op het middenveld. Restte voornamelijk het experiment van een aanval met slechts twee vleugelspitsen (René van de Kerkhof en Pierre Vermeulen), die kansen moesten creëren voor opkomende middenvelders (Janssen, Arnold Mühren en Willy van de Kerkhof) en de terughangende zwervende spits Johnny Rep.

Opeenhoping

Het zal niemand verbazen dat ook dit experiment nauwelijks uit de verf kwam onder deze omstandigheden. Het Nederlands elftal had immers meestal een groot overwicht, waardoor er toch al een opeenhoping van spelers in en rond het strafschopgebied van de buitenlanders ontstond.

Alleen John Rep scoort

Daarom was er zelden het beeld te zien van Nederlanders die sprintend in de gaten doken. Toch faalde Rep geenszins als de zwervende man achter zijn aanval. Enkele malen creëerde hij zelfs gevaarlijke kansen en ook bleek hij juist in het centrum van de aanval nog altijd de man die uiterst slagvaardig kan reageren op iedere kans.

Maar verbazingwekkend was het toch dat op dit spiegelgladde veld opvallend veel kansen verknoeid werden.

Vooral René van de Kerkhof, Johnny Rep en Pierre Vermeulen, maar ook Arnold Mühren en Willy van de Kerhof strandden op het beslissende moment in de modder en zagen hun kogels ver naast het doel belanden. Het paste dan ook volkomen in het beeld van de wedstrijd, dat het enige en beslissende doelpunt niet ontstond uit een schitterend opgezette aanval, maar het resultaat was van een „stilstaande" situatie.

● *Pierre Vermeulen is weer eens ongrijpbaar voor de buitenlandse verdedigers Budisic en Webb.*

Geschenkje

Bovendien was het min of meer een geschenk van de scheidsrechter Berrevoets. Het gebeurde in de 41e minuut. Als in een rugbywedstrijd stortten zich talrijke verdedigers op de bal bij een enorme glijpartij voor het buitenlandse doel.

René van de Kerhof en Pierre Vermeulen raakten volkomen verstrengeld in die kluwen van spelers, en Berrevoets, die de knoop ook niet meer kon ontwarren, blies maar op zijn fluit en schonk het Nederlands elftal een indirecte vrije trap binnen het strafschopgebied. Het had net zo goed andersom gekund. Op nauwelijks tien meter van het doel tikte René van de Kerkhof de bal opzij, naar Johnny Rep, die ineens vernietigend uithaalde: 1-0.

Weinig druk

Verdedigend hoefde Nederland zich niet aan een experiment te wagen, want met Hovenkamp, Krol, Rijsbergen en Suurbier speelde het Oranjeteam in de beproefde opstelling. Bovendien werd de geroutineerde defensie door de vijandelijke aanval (Thoresen van FC Twente, Best van Feyenoord en Clarke van Sparta) zo weinig onder druk gezet, dat er nimmer sprake was van een vuurproef in deze voorbereiding voor Argentinië.

Enigszins zinvol was de oefenwedstrijd voor Ernst Happel nog door de bezetting van het middenveld (Wim Jansen, Arnold Mühren en Willy van de Kerkhof). Arnold Mühren, de ranke balgoochelaar, paste zich namelijk moeiteloos aan in het rondspelen van de bal en kan inderdaad door Happel altijd voor het Nederlands elftal worden ingezet.

Maar voor de rest zal het kletsnatte avontuur Ernst Happel nauwelijks nieuwe gezichtspunten hebben opgeleverd. Johnny Metgod, Ernie Brandts en Jan Jongbloed, die na rust nog mochten opdraven voor Willy van de Kerkhof, Rijsbergen en Schrijvers, konden onder deze omstandigheden ook niet serieus solliciteren voor een vaste plaats in het Oranjeteam, voor zover zij dit nog nodig hadden.

Ontmoedigend

Dat Nederland ook met deze spelers moeiteloos op balbezit kan opereren, was niet verbazingwekkend. Maar ontmoedigend was wel, dat het Oranjeteam de weinig strijdlustigste inzet van de buitenlanders niet duidelijker kon afstraffen. Typerend was bijvoorbeeld, dat de buitenlandse middenvelder Kristen Nygaard van AZ de modderige glijpartij met vrijwel onbesmette outfit eindigde. Kortom: te vaak spaarden de heren elkaar.

De mislukkingen in de aanval van de Nederlanders werden tenslotte zó talrijk, dat het publiek vooral de buitenlanders ging aanmoedigen. Rest alleen de conclusie, dat Nederland de oefencampagne voor Argentinië veel serieuzer zal moeten aanpakken.

Voorlopig staan alleen nog oefenwedstrijden tegen Israel en Tunesië (en wellicht tegen Oostenrijk) op het programma. Maar als Nederland een nieuw concept wil instuderen nu het vrijwel zeker is dat Johan Cruijff niet meer beschikbaar is, zal er toch een beter oefenprogramma moeten worden samengesteld. De wedstrijd van woensdagavond kan niet anders gekwalificeerd worden dan als een mislukte poging.



● *Budisic deinst terug voor een schot van Willy van de Kerkhof.*

FC Köln en Düsseldorf in finale

KÖLN – FC Köln en Fortuna Düsseldorf hebben de finale van de Westduitse voetbalbeker bereikt. Het staat nog niet vast wanneer deze wedstrijd wordt gespeeld.

Twee spelers FC Ambassadeur in selectie

BRUNSSUM – Ben Peeters, coach van het Nederlandse zaalvoetbalteam, heeft twee spelers van het Brunssumse FC Ambassadeur – van der Molen en Luypen – opgenomen in de selectiegroep van het Nederlands team, dat volgende maand in Hellevoetsluis de interland speelt tegen België. De selectiegroep telt zestien spelers.

Jo Baadjou onder vleugels van Jan Janssen

door wiel verheesen

ZWIJNDRECHT – Jan Janssen is terug in de wielersport. Het is zelfs een comeback op twee fronten. De ex-tourwinnaar en oud-wereldkampioen fungeert namelijk als ploegleider van een amateurformatie waarvan hij tevens sponsor is.

In samenwerking met een Belgische rijwielconstructeur heeft Jan Janssen een serie race- en tourfietsen samengesteld die hij onder zijn naam op de (Nederlandse) markt brengt. Als medesponsor treedt op het dakbedekkingsbedrijf Bas Dekker, zodat de nieuwste vaderlandse wielerequipe in actie komt onder de (lange) naam „Jan Janssen racefietsen/Bas Dekker Dakbedekking".

„Als de homogeniteit er is, zit er kans op succes in", zei Jan Janssen gisteren tijdens de presentatie van het team in het Zwijndrechts hotel Meerdervoort. „Bas Dekker en ik denken op langere termijn, zodat het zeker geen ploeg is die slechts kort zal bestaan. Voor mij betekent dit overigens even zeer een vuurdoop als voor sommige renners. De enige keer dat ik als chef d'equipe fungeerde was tijdens het wereldkampioenschap voor profs in 1975. Hennie Kuiper legde toen op de overwinning beslag. Een garantie voor succes van mijn huidige ploeg mag dit echter niet genoemd worden. Ik kan alleen zeggen: voilà mannen, dáár is jullie materiaal en dit is het programma. Nu is het woord aan jullie".

Dolblij

In de ploeg van Jan Janssen (bestaande uit 17 amateurs en de Zeeuwse professional Wim de Wilde) is Jo Baadjou de enige Limburger. „Ik ben dolblij met het feit dat een man als Janssen mij heeft gecontracteerd", aldus de Sittardse amateur. „Dit jaar of anders toch zeker in het volgend seizoen moet de doorbraak komen. Lukt het niet dan denk ik er geen seconde meer aan ooit beroepsrenner te worden. Voor mij wordt de wielersport dan uitsluitend vrijetijdsbesteding".

Jo Baadjou – die halverwege het vorige jaar plotseling de fiets aan de kant zette na een conflict met zijn toenmalige ploegleider Wiel Lambrichts – heeft enkele leeftijdgenoten als voorbeeld genomen. Hij: „Bij de junioren behoorde ik een paar jaar geleden tot de Nederlandse top. Daarin zaten jongens als Leo van Vliet, Martin Havik, Bart van Est en Valentijn. De eerste twee hebben inmiddels een contract als professional. Waarom zou ik moeten achterblijven ten opzichte van degenen met wie ik destijds niet zonder succes koerste?"

In grote lijnen heeft de 21-jarige Baadjou zijn plannen voor de komende maanden reeds uitgestippeld. Op de Limburgse wedstrijden zal hij nauwelijks present zijn.

„Ik ben niet van plan tegen ploegen van tien of twintig man te koersen", zegt hij. „Het criteriumwerk zoek ik liever in Brabant of boven de Moerdijk. Daarnaast wil ik mij in de klassiekers presenteren, met name in de Hel van het Mergelland en de Ronde van Limburg".

Klassiekers

De ploeg van Jan Janssen/Bas Dekker heeft tot halverwege mei een tiental klassiekers plus de driedaagse van Noord-Holland op het programma staan. Als de resultaten goed zijn wordt deelgenomen aan Olympia's Ronde van Nederland. Het verdere programma wordt nog uitgestippeld. Behalve Jo Baadjou maken o.a. Jos Kieftenburg, Krijn Sintnicolaas, Wim Lugtenburg, Piet Borremans, Henk Buis, Alfons van Geel, Henk Stander, Piet Broere en de in Zeeland woonachtige Belg Johnny Verbeke deel uit van de ploeg.

Nieuw-Einde

● HEERLEN – Zondag om half drie vergadert wielercomité „Nieuw-Einde" in lokaal Bergerrode aan de Roebroekerweg 36 in Heerlen. De agenda vermeldt o.a. verkiezing voorzitter, bestuursverkiezing en bespreking Omloop van de Mijnstreek.

● *Jo Baadjou: „Weinig in Limburg"*

Volleybaltopper uitgesteld

BREDA – Door het niet beschikbaar zijn van de sporthal in Breda is de voor zaterdag vastgestelde volleybaltopper Brevok-Van Houten VCH uitgesteld. Een niet ongunstige ontwikkeling voor de Heerlenaren die nu pas weer op 11 februari behoeven aan te treden en ruimschoots de tijd hebben de diverse blessures te laten genezen. Ook de damesontmoeting Brevok-Van Houten VCH 2 is naar een later tijdstip verschoven.

Huub Lenoir Oranjeschutter

BERG EN TERBLIJT – Huub Lenoir van de SV Limburg heeft zich als enige Limburgse schutter geplaatst in het Nederlands team dat gaat deelnemen aan de Europese kampioenschappen voor luchtgeweerschutters in Denemarken. Het Oranjeteam bestaat uit vier schutters. Ruud Knubben, eveneens van SV Limburg, kwalificeerde zich als reserve van het nationale juniorenteam.

De dag van Andersson

WIJK AAN ZEE – De vijfde ronde in het Hoogovenschaaktoernooi bracht als hoofdpartij het duel tussen de koplopers Kortsjnoj en Andersson. Andersson had deze hoge positie aan een gelukje te danken. Zijn afgebroken partij met van der Sterren zou om tien uur woensdagochtend voortgezet worden, maar om kwart voor elf zat de Zweed nog niets vermoedend te ontbijten.

Een dringend telefoontje naar het hotel, een sprint over het grasveld waar de jas bleef haken aan het prikkeldraad en de koeien zich verstoord verslikten bij het herkauwen en Andersson kwam zeven minuten voor het verstrijken van de tijd binnen. Hij won de moeilijke partij wel en verkreeg zo evenals Kortsjnoj drie punten.

's Middags traden zij tegen elkaar aan en het werd een juweeltje van laveerkunst.

Andersson, met zwart, past hetzelfde systeem toe dat hij tegen Portisch had gebruikt en wederom met succes. Langzaam werd duidelijk dat Kortsjnoj, bij hoge uitzondering zonder voordeel uit de Engelse opening gekomen was. In het middenspel hadden beide spelers een scala van mogelijkheden, hetgeen kenmerkend is voor dit type spel. De Zweed bemachtigde een subtiel overwicht en hield dat vast. Er werd afgebroken en alhoewel het voordeel zeker niet voldoende was voor de volle winst, bleek nogmaals de uitstekende vorm waarin Andersson verkeert.

Portisch haalde prachtig uit. Zijn slachtoffer was Jan Timman. Deze laatste veroverde al in het begin van de partij een pion. Dat bleek echter de bron van alle moeilijkheden.

Portisch is een zeer groot kenner van de Nimzo-Indische verdediging en het herveroveren van de pion plus het nakomende afspel gingen hem als vanzelf af. Met een stuk achter gaf Timman de reeds lang hopeloze strijd op. Hij verschafte daarmee Portisch de gedeelde leiderspositie.

Derde ronde:
Van der Sterren-Ree 0–1.
Vierde ronde: Andersson-van der Sterren 1–0.
Vijfde ronde: Portisch-Timman 1–0; van der Sterren-Kavalek ½-½; Kortsjnoj-Andersson ½-½; Najdorf-Ree ½-½; Miles-Panno ½-½; Sosonko-Mecking ½-½.
Stand: Kortsjnoj, Andersson en Portisch, allen 3½; Mecking en Ree 3; Sosonko en Timman 2½; Kavalek, Najdorf, Miles en Panno allen 2; van der Sterren ½.

Sparta boos op Feyenoord

ROTTERDAM – De opmerking van Feyenoords manager Guus Brox: „Het zou verstandig zijn van Brom om voorlopig nergens anders een handtekening te zetten. Ik geloof dat ik duidelijk genoeg ben", is bij het bestuur van Sparta in het verkeerde keelgat geschoten. De Spangense club herinnert in een persbericht eraan, dat Sparta nog volop in de strijd voor een plaats in het UEFA-cuptoernooi is. Het wordt als onbehoorlijk gedrag beschouwd, dat Feyenoord zo aan trainer Cor Brom trekt.

---

† Bedroefd geven wij u kennis van het plotseling overlijden, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 62-jarige leeftijd, van mijn lieve man, onze zorgzame vader en opa

Bèr Claessen

echtgenoot van
BERGA BOCKEN

Voor zijn zielerust vragen wij uw gebeden.

De bedroefde familie:
Susteren: **B. Claessen-Bocken**
Maarssen: **Jos Claessen**
Hilde Claessen-Hintzen
Maassluis: **Jac Claessen**
Lia Claessen-Cocquyt
Roy en Patricia
Slagharen: **Harry Claessen**
Gerry Claessen-de Groot

Familie Claessen
Familie Bocken

Susteren, 25 januari 1978
Salvatorstraat 40.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op zaterdag 28 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Amelberga te Susteren.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Vader wordt herdacht in de avondmis op vrijdag 27 januari a.s. om 19.00 uur, eveneens in bovengenoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van bejaardenoord „Vastrada" te Susteren. Bezoekuren van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

DANKBETUIGING

Voor de vele blijken van medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, oom, zwager en neef

Casper Mertens

willen wij allen danken die in deze moeilijke dagen een grote steun voor ons zijn geweest. Dat hij bij velen erg geliefd was, is voor ons een grote troost.

Mevrouw
M. Mertens-Janssen
kinderen en
kleinkinderen

Eygelshoven, januari 1978.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 28 januari as. om 10.15 uur in de parochiekerk van St. Jan te Eygelshoven.

De plechtige eerste jaardienst voor onze moeder, en oma

Franziska Lamers

zal worden gehouden op zondag 29 januari om 11.00 uur in de Drievuldigheidskerk te Schaesbergerveld-Heerlen.

KINDEREN HENDRICKS

---

† Diep geschokt namen wij kennis van het overlijden, na een noodlottig ongeval, van:

Jan Eekema

echtgenoot van
ANNA VAN DER VLIET

Sinds 1951 toonde hij zich een trouw medewerker in onze onderneming en gold als voorbeeld voor ijver, bereidwilligheid en kameraadschap. Als zodanig zal hij steeds in onze herinnering blijven voortleven.

Raad van Commissarissen
Direktie
en medewerkers
Foeckert's Bouwbedrijven BV Heerlen

---

† Op maandag, 23 januari jongstleden, overleed, na een noodlottig ongeval, onze kollega:

Jan Eekema

Wij uiten onze dankbaarheid voor de prettige samenwerking, die wij met hem mochten beleven.
Wij verliezen in hem een goede vriend.
Hij zal steeds in onze herinnering blijven voortleven.

Namens
Personeelsvereniging
Foeckert's Bouwbedrijven BV Heerlen

Enige en Algemene kennisgeving

Heden overleed in het De Weverziekenhuis te Heerlen

Willem Schutte

echtgenoot van
MARIA JOSEPHINA HANSSEN

Passart-Zuid-Heerlen, 24 januari 1978.
Beukstraat 48,

De crematie zal plaatsvinden op vrijdag 27 januari as. om 10.30 uur in het Crematorium te Heeze.

Voor de vele blijken van belangstelling ondervonden tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenote, moeder, schoonmoeder, oma, tante en nicht

Maria Catharina Josepha Paulussen

echtgenote van
CHRISTIAAN KOLL

betuigen wij onze oprechte dank.

Chr. Koll
kinderen en kleinkinderen

Nieuwenhagen, januari 1978
Helseviersweg 18

De zeswekendienst vindt plaats op zaterdag 28 januari om 19 uur in de kerk van Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare, echtgenoot, onze vader en opa

Koen Helgers

zal gehouden worden op zondag 29 januari 1978 as. om 10 uur in de H. Hartkerk aan de Meezenbroekerweg te Heerlen.

E. Helgers-Ivens
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, januari 1978

Voor uw zo zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond tijdens de ziekte, overlijden en de begrafenis van onze lieve zuster, schoonzuster, tante, oud-tante en nicht

Maria Vincken

betuigen wij onze oprechte dank. Een bijzonder woord van dank aan h.h. doktoren en verplegend personeel van het De Weverziekenhuis, huisarts en wijkzusters. Z.E.H. pastoor Vliegen, familie, buren en kennissen.

Wilhelmien Vincken en familie.

Kerkrade-West, januari 1978
Eurenderstraat 18, Terwinselen.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 29 januari a.s. om 9.45 uur in de parochiekerk van de Onbevlekte Ontvangenis te Terwinselen.

Voor de vele blijken van medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Antoon Severens

betuigen wij u onze welgemeende dank. Speciaal danken wij hen die hem hebben bijgestaan de laatste weken voor zijn overlijden, alsmede bestuur, dirigent en leden van de harmonie St. David.

Jup en Marlies
Severens-Paas
Maurice en Angelique

Voerendaal, januari 1978.

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden zaterdag 28 januari as. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Laurentius te Voerendaal.

DANKBETUIGING

Het overstelpende medeleven betoond bij het plotselinge sterven en de begrafenis van mijn onvergetelijke echtgenote, onze lieve moeder en oma

Bertha Heinen-Peelen

was voor ons een grote troost.

Hartelijk dank voor de vele h. missen, bloemen en condoleances en uwe aanwezigheid bij de begrafenis.

W. Heinen
kinderen en kleinkinderen

Nieuwenhagen, januari 1978

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 29 januari a.s. om 10.00 uur in de kerk O.L. Vrouw Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

GEBOREN

Esther dochter van Jo en Ans Caris-Breuer, Maastricht, Bergweg 25.

HUWELIJKEN

Marij Wauben trouwt op 28 januari 1978 met **John Vandenboorn** om 14 uur in de kerk van Christus Hemelvaart te Pottenberg, receptie van 18.30-20.00 uur in de Koepelkerk, toek. adres: Holsteinbastion 28b Maastricht.

OVERLEDEN

† **Elisabeth Maria Hubertina Janssens**, weduwe van Caspar Tobben, in de ouderdom van bijna 89 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden donderdag 26 januari a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Altijddurende Bijstand, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Tussen de Bergen.

† **Maria Catharina Timmermans**, echtgenote van Mathijs Jacobus Schreurs, in de leeftijd van 74 jaar. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 27 januari a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Haelen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Petrus Schumann**, echtgenoot van Wanda Konarski, in de leeftijd van 60 jaar. De crematie zal worden gehouden donderdag 26 januari a.s. om 13.30 uur in het crematorium te Heeze.

† **Maria Elisabeth Huynen** echtgenote van wijlen Hubertus Joannes Kempener in de leeftijd van 81 jaar, Eysden, Veldje 12. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 27 januari as. om 11 uur in de St. Martinuskerk te Breust-Eysden, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof te Oost-Maarland.

† **Tien Beenkens** echtgenote van Sjeng Meessen in de leeftijd van 80 jaar, Amby, Bejaardencentrum Achter de Hoven 25. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 27 januari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Walburga te Amby, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Maria Helena Hubertina Engelbert** echtgenote van wijlen Paulus Hubertus Jozef Moors in de leeftijd van 74 jaar, Maastricht, Kesselterweg 11 (Wolder), corr.adres Kesselterweg 10 (Wolder). De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op vrijdag 27 januari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Petrus en Paulus te Wolder.

† **Brigitte Schikanowski** in de leeftijd van 22 jaar, Maastricht, Raphsodiestraat 20. Eucharistieviering in de parochiekerk van St. Christoffel te Caberg-Maastricht op vrijdag 27 januari as. om 11 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof te Oud-Caberg.

† **Antoinette Vollers** echtgenote van Mathieu Vaessen in de leeftijd van 76 jaar, Maastricht, Schellingruwe 8b. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 27 januari as. om 12 uur in de parochiekerk van de Vier Evangelisten te Malberg, gevolgd door de krematie om 14.15 uur in het krematorium te Heeze, Somerenseweg 120.

Auto's en motoren

Te k. AUSTIN 1100 Glider 1972 in zeer goede staat met radio 56.000 km ƒ 2200,– inruil mog. Kennedyplantsoen 22 Schaesberg tel. 410504.

FORD Mustang te koop bwj. '74 i.z.g.st. te bevr. Reynen, Annastr. 11, Geleen tel. 04494-48771.

BMW 518 kl. rood bwjr. 75, schadevrij tel. 04451-644.

Te k. van part. ASCONA 16 N, bwj. '74 met trekh. i.z.g.st. kl. met.gr. Vraagpr. ƒ 6000,– Keizerstr. 58 Brunssum-Noord tel. 045-250736.

Te k. RENAULT R16 TS bwj. 1973 i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3900,–. Tel. 045-415264. Elbereveldstr. 172 Kerkrade-West.

Met Bovag-garantie OPEL Ascona 76 1,6 l en Ascona 73, nw. gesp. Austin Allegro 75 met vinyldak, erg mooi. Escort 1300 L 75 2 keer, Escort 1100 oranje 75. Citroën Dyane 74, Kadett caravan 72 nw. gesp. Garage van Hees, Litscherveldw. 5, Hrl., tel. 214341.

OPEL Kadett spec. 1 mnd. oud. Ford Taunus 2000 Ghia 4-drs. 77. Opel Ascona 1600 N 76, Toyota 30 de L. automatic 77. Celica 1600 LT 74. Fiat 128 74. Fiat 850 76. Opel Record coupé type 73. Toyota Corolla coupé 73. Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra. Rotterdamstr. 98 Heerlen, tel. 721406.

CX 2400 GTI met lichtmetalen velgen blauw metall. 197. CX 2400 Pallas met lederen bekleding '77, CX 2200 Pallas met stuurbekrachtiging '76, CX 2000 Comfort '75, Dyane 6 Commercial '75 '74, Dyane 435 '73, 2CV6 '76, 2CV bestel '75, DS.21 Pallas goud metall. 5 versn. type '72, GS.1220 automaat '73, Peugeot 504 GL '75. Bovag-autobedrijf May Crutzen Hunsstr. 33, Ubachsberg. Inruil en fin. mogelijk. Tel. 04446-2121.

Te k. SIMCA 1000 bwj. '71 i.z.g.st. vr.pr. ƒ 850,–. Dr. A. Schweitzerstr. 31 Hoensbroek (Dem).

Te k. aangeb. VW-KEVER 1300 bwj. '70 kleur oranje. Brommelen 21, Wijnandsrade, tel. 04447-2039.

Te k. OPEL Olympia kl. metall. goud, leren dak, rally uitv. i.z.g.st. Tel. 045-219434 na 14 uur.

Te k. DATSUN 1200 bwj.'72 ƒ 1750,–. Prof. K. Onnestr. 79, Hoensbroek.

Te k. van part. DATSUN Cherry bwj. '76. Grasbroekerweg 107 Hrl. tel. 716333.

Te k. FIAT 125 P bwj. 76, 17.000 km. m. extra's ƒ 5500. Achter de Winkel 213, Schaesberg 316214.

T. k. FORD Escord 1100 de luxe eind '73 i.z.g.st. vr. pr. ƒ 3750,-. Lumierestr. 3, Hrl.

VW te k. i.g.st. bwj. '70. Brandhofstr. 15, Schaesberg.

T. k. 2 VW bussen bwj. '77 z.g.a.n., Uilestraat 9-11, Heerlen.

SIMCA 1000 spec. '72, ƒ 900,-. Fiat 128 A '72 met radio ƒ 1200,-. Treebeekstr. 77, Treebeek.

Weg. sterfgeval te k. TOYOTA-Stationcar, bwj. nov. '73 vr.pr. ƒ 1600,– tev. caravan, caraverlaer, ƒ 3500,– Eggenlaan 21, Brunssum tel. 255394.

Te k. Austin ALLEGRO sup. de lux. 1300 bwj. '76 pr. ƒ 8000,– km.std. 18000 an. Te bevr. na 18 uur Keizerstr. 36, Brunssum tel. 254703.

Te k. EEND 2 CV6 okt. '74, nieuw model, vaste prijs ƒ 2500,– Doom 44, Heerlen.

Te k. OPEL Ascona 16S bwj. '72. Pr.n.o.t.k. Lindestr. 18, Schaesberg.

Te k. FORD Taunus 1600 '74, ANWB-gekeurd. Te bevr. Oeverzicht 6, Linne. Zat. na 6 u. en zond. hele dag.

DAF 55 de Luxe i.pr.st. ƒ 1750,–. Inr. Daf 33 of 44 mog. Hellebroek 63 Nuth.

Te k. zeer mooie DATSUN 120Y de L. bwj. '75 vraagpr. ƒ 8500,- 045-221504.

FORD Transit te k. open laadbak, tevens 2 wielige aanhangwagen, tel. 04406-13811 na 6 uur 13196.

Peugeot-dealer Autobedrijf Hadé, Rijksweg 167, Vilt-Berg en Terblijt tel. 04406-13700 biedt met Bovag garantiebewijs te koop aan: VOLVO 242 75, Honda Civic 77, '75, Simca 1100GL '76, Simca 1000SLS '72, Simca gesloten bestel '74, Renault R16TL '75, Mercedes 200D '72, Audi 80L '73, Audi 60L '72, VW K70 '72, Peugeot 504GL '75, '74, '74, '72, Peugeot 504L '76, Peugeot 404 '72, Peugeot 304SLS '73, Peugeot 204 '75, '74, Peugeot 104GL '73, Peugeot 204 Break Comby Diesel '74.

Te k. FIAT 127 bwj. '72 67.000 km gel. tel. 045-218110 na 15.00 uur.

Te k. VW Variant 1600 bwj. '72, radio, trekh. Jerichostr. 8, Heerlerbaan na 18.00 uur.

Te koop van part. MERCEDES 220D bwj 1971 i.z.g.st. Belgiëstr 10, Geleen na 17 uur.

Te k. JAGUAR XJ6 2.8 l. kl. donkergroen i.z.g.st. vraagprijs ƒ 10.000,- tel. 04494-46970.

SIMCA 1000 special maart '72, 88.000 km ƒ 1200,– Bergplein 13 Hoensbroek tel. 219524 na 18 uur.

Te k. Opel OLYMPIA 1968 leuke wagen met radio ƒ 700,– Voortstraat 43 Nieuwenhagen tel. 045-310886.

Te k. BMW MOTOR R75/5 inl: bij Rauer Bernhardstr. 20 Nieuwenhagen te bezicht: Kerkraadse Motorclub Holzstr. 99.

Te k. FORD TAUNUS 1600 L 73.000 km d.blauw i.p.st. electr. antenne, schuifdak, nw banden, radio. Vaste prijs ƒ 2750,– Akerstr. 70 Kerkrade-West tel. 045-412735.

Wegens aanschaf grotere auto te k. a. LADA 1500S bwj 6/75 km stand 50.000 voorzien van nieuwe banden, nieuwe accu, Blaupunkt radio met FM, cocosmatten, mistachterlicht, bekledingshoezen. Vraagprijs ƒ 7.250,– te bevragen tot 18 uur bij mevr. v. Kann, Ruitersstraat 13. Na 18 uur Kakertsweg 3 te Schaesberg.

Te k. FORD ESCORT 1600 sport bwj. '76 trekhaak en radio, km st 27.000 eerste eigenaar Winselerhofstr. 11 Terwinselen.

Wit-blauwe ALFA-SUD bwj. 7-'74 garagewagen, technisch en optisch 100% DM 4.600,–, tel. 09-4924062204.

Te k. FORD TAUNUS GXL 2300 coupé i.z.g.st. 2de motor km stand 44.000 bwj. '72, 04490-14946.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 z.m. bwj. '73 de 1 met leren kap ƒ 2750,– Molenweg 23 Sittard.

Te k. zeer mooie VOLVO 142 DL 1971 96.000 km met gas trekhaak en radio ƒ 4400, 04497-1249.

Te k. CITROËN GS bwj. '72. Brugstr. 4 Schaesberg.

Te k. FORD Taunus 1700 S Stationcar bwj. '70 i.g.st. ƒ 600,– Kloosterstr. 16 (achterom) Ubach over Worms.

Wegens omstandigheden te k. VAUXHALL Viva bwj. '73 i.z.g.st. met nw. banden plus accu. Vraagpr. ƒ 2650,– tel. 045-219044

Van part. te k. PEUGEOT 504 Diesel bwj. '73 evtl. ANWB-keuring mog. Vraagpr. ƒ 6850,– tel. 045-316390.

MAZDA 929 Hardtop S bwj. '76 23.800 km. Dr. Poelstr. 11 Simpelveld

CITROËN CX 2200 bwj. 75 metallicbruin km 65.000, Mini 1000 de luxe bwj. 76 rood km 12.000, Mini 1000 de luxe bwj. 76 geel km 26.000 met keuringsrapport, Mini Clubman bwj. 75 kl. groen km 45.000, Mini 1000 luxe bwj. 74 geel km 35.000, Renault R5 TL bwj. 76 metallicgroen km 32.000, Renault R6 luxe bwj. 76 oranje km 35.000, Datsun 120Y de luxe bwj. dec. 74 km 56.000, Escort 1100 luxe bwj. 72 rood km 60.000, Fiat 127 65.000 km kl groen. Elke keuring toegest. Garantie financ. inruil GG Auto's Grasbroekerweg 108 Heerlen tel. 722145.

Te k. SUZUKI GT 250 met ass. bwj. 77 kl. zw. Vraagpr. ƒ 2950,– Horsmans Dr. Huntjensstr. 13 Klimmen-Ransdaal.

FORD Taunus 17M 71. Vraagpr. ƒ 925,– Pieter Breughelstr. 17 Heerlen.

Te k. VOLVO 144 de L. Injection i.z.g.st. km.st. 105.000 bwj. eind 73. Pr. ƒ 6500,– tel. 04490-17956.

Te k. MERCEDES 220 D i.z.g.st. bwj. 7 mnd. 73. Pr. ƒ 9750,– tel. 04490-17956.

Te k. MERCEDES 220D eind 1970 rood, vraagpr. ƒ 4750,– tel. 04490-11971.

Te k. FORD Consul Combi bwj. 8ste maand 1973 vraagpr. ƒ 3600,– tel. 04490-18558.

Te k. van dame zeldz. mooie OPEL Manta coupé gt e uitv. '72 km.st. 59.000 auto verk. in uitstekende staat van onderh. ƒ 3650,– tel. 043-17246.

Te k. z.g.a.n. DAF 46 (s.1) eind '76 19.000 km. Mariastr. 5 Nuth. Tel 1761.

De nieuwste top-20 van automobielbedrijf Havé OPEL Rec. 1700 bruin mett. bwj. 1975, Audi 100GL 4-drs. met radio, enz. 1974. Audi 80LS 4-drs. met radio 1973. Opel Manta 12S als nieuw bwj. 1973. Opel Manta 19S radio enz. bwj. 1971. Opel Kadett Special nieuwe auto 1975. Opel Kadett van 1972 en 1973. Ford Escort 1300 nieuwe auto bwj. dec. 1975. Ford 1600L Coupé prachtig, bwj. 1973. Ford 1600XL Coupé bwj. 1971, Ford Escort 1100 Luxe bwj. 1971. Mazda 818 Estate 1600 5-drs. bwj. 1975. Toyota 1200 Corolla Coupé 33.000 km bwj. '74. Simca 1100 Spec. 5-drs. bwj. '74. Austin Allegro 1300 Super 4-drs. bwj. '74, Peugeot 304 4-drs. met schuifd. bwj. '73. Peugeot 104 4-drs. bwj. '73. Citroën GS 1220 Club 4-drs. bwj. 1974. Ford 1600L Taunus bruin mett. bwj. '73. Ford 1300 5-drs. stationwagen bwj. 18-12-'73. Ford 1600 5-drs. stationwagen bwj. 1971. Datsun 1200 de L gekleurd glas enz. 1973. Renault R6 5-drs. auto bwj. 1971. Volvo 144 de Luxe als nieuw bwj. 1972. Kies zelf uw nummer een en kom vrijblijvend langs, ook 's zaterdags, 3 maanden schriftelijke garantie. Inruil en financiering mogelijk. In een dag. Industriestraat 31, Sittard, 04490-15195.

Te k. BMW 2002 TI Pappersjans 22, Heerlerheide.

FORD 6 cyl. gas '73, Ford Escort Fiat 128, VW. kever Daf coupe 55, Ford 1600, Peugeot diesel 204. Herenweg 250 Heksenberg-Hrl.

Te k. DAF vrachtwagen-diesel bwj '69 mercedes bestelwagen 406 diesel bwj. '68, tel. 045-218610.

BMW 316 '76, Escort '75 nw. mod., Datsun 1200 coupé '73 wit, Datsun 1200 coupé geel met leren dak '73, Eend '73, Mini 1000 geel met sportvelgen, Golf LS '74 geel, Opel Manta 1900 SR type '72, Manta 1600S '71 Datsun FII '76, BMW '72, Fiat 128 Sport '76, 27.000 km, Toyota K30 1976 zeer mooi, Simca 1100 1970 ƒ 250,–, BMW 2500 '72 gasinst., VW. Kever 1968 2 stuks v.a. 850,– Mini 850 groen 850,– Gar., inr. financ. Bert Aretz Barbarastraat 10, Palemig-Heerlen Tel. 721268.

Mora Swift vertrekt vandaag naar Bratislava

Gertje van der Port:

„Top ligt in januari"

door wiel verheesen

ROERMOND – Voor Gertje van der Port is de returnontmoeting tussen Mora Swift en Inter Bratislava haar zeventiende wedstrijd in een Europa Cuptoernooi. Het zal, zo mag worden verwacht, zeker niet de laatste zijn voor deze Roermondse handbalster. Daarbij gaat het niet in eerste instantie over de vraag of Mora Swift zaterdagavond in Tsjecho-Slowakije aan de voorsprong van drie doelpunten (veroverd in Roermond) genoeg heeft.

Op de Nederlandse competitie-ranglijst neemt de ploeg van Jo Gerris immers nog steeds de tweede plaats in. Deze positie tot het einde consolideren betekent straks automatisch nieuwe deelname aan het EC-toernooi voor bekerwinnaars. Bovendien steekt Gertje van der Port in zó'n geweldige vorm dat zij hard op weg lijkt (wellicht zelfs is) om Mora Swift naar in de komende maanden een nieuw Europees handbalavontuur te leiden.

Trouwens, het einde van Gertje's loopbaan is voorlopig nog niet in zicht. Het zou jammer zijn als het handbalpubliek op korte termijn van haar productiviteit verstoken bleef.

„Och, die productiviteit zie ik als een verdienste van de hele ploeg", zei Gertje van der Port reeds kort na de succesvolle wedstrijd van vorige week waarin zij zes doelpunten scoorde. Nu, op de dag dat Mora Swift naar Tsjecho-Slowakije reist, onderstreept zij haar woorden van zaterdag j.l. nog eens. Dat siert haar bescheidenheid; het tekent bovendien de ploeggeest in de formatie van Jo Gerris.

Oranje

Assistent-bondscoach Ton Velraedts heeft de vorige week zeker met veel plezier naar Gertje's optreden gekeken, toen Mora Swift de Tsjechische handbaldames met 11-8 overtroefde Ton Velraedts heeft de trainer-coach van het Nederlands team (en van Idem Hellas) Jan Alma gegarandeerd op de hoogte gebracht. Anders zal dit heus nog wel gebeuren. Gertje van der Port spreekt echter niet over het zich beschikbaar stellen voor het nationale team. Nóg niet. In haar stem valt echter tóch te beluisteren dat zij enigszins aan een optreden in de Oranje-ploeg denkt. Ze lijkt tenminste niet meer zo afwijzend tegenover een uitverkiezing te staan dan vorige jaren. toentertijd hoefde dat nationale team niet zo nodig voor Gertje. „Het zou me allemaal te veel worden", merkte zij op. In ongeveer dezelfde bewoordingen reageert zij ook thans nog. Schuchter, alsof zij niet zou thuishoren in de nationale selectie, zegt zij niettemin: „Och, het hangt er van af hoe het de komende maanden gaat. Mora Swift blijft in ieder geval bij mij bovenaan staan".

Conditie

Jan Alma c.s. hebben dus nog geen zekerheid of Gertje van der Port op het einde van dit jaar het A-wereldkampioenschap in Tsjecho-Slowakije van de partij is ook zonder die titelstrijd heeft de Roermondse handbalster trouwens alles meegemaakt wat een speelster zich maar kan dromen: nationale titel, een finale in het Europa Cuptoernooi tegen Radnicki Belgrado en vijftien andere ontmoetingen in de Europese handbalstrijd.

Feit is bovendien dat Gertje van der Port de conditietest in haar vereniging als beste aflegde. En dat Mora Swift zaterdagavond van deze administratieve medewerkster (bij modecentrum Kofa in Roermond) wéér grote verwachtingen mag hebben, maakt Gertje zélf duidelijk als zij zegt: „Mijn top bereik ik ieder jaar in januari". Welaan. Als Mora Swift - vandaag ná de vliegreis Amsterdam-Wenen en de bustocht vanuit de Oostenrijkse hoofdstad in Bratislava neerstrijkt - is het nog steeds januari!



● *Gertje van der Port, in topvorm naar Bratislava.* Foto: JO COBER.

Open parenbridge in Drive-Inn Geleen

Van onze medewerker
HENS VAN DE WEIJER

GELEEN – Het traditionele Open Bridge Paren Tournooi in 't trefcentrum „Drive Inn" te Geleen telde in de derde ronde meer deenemers.

De dagprijzen van de derde zitting gingen naar de volgende deelnemers.

Hoofd- en eerste klasse
Groep A **N-Z**
1. mw. Lucassen-van Bracht 59.58%
2. Bejas-Verreussel 51.67%

O-W
1. de Boer-Koerselman 61.67%
2. Cox-Verhoef 59.58%

Tweede en derde klasse en thuisbridgers
Groep B
N-Z
1. echtpaar Wilhelm 60.42%
2. mw. Klowatski-Den Drijver 52.50%

O-W
1. dms. Koenders-Willems 62.50%
2. dms. v.d. Linden-Offermans 56.25%

Groep C
N-Z
1. echtpaar Boor 67.50%
2. mw. Jetzes-Stuijts 60.63%

O-W
1. heren Koenders-Willems 56.25%
2. echtpaar Stoffels 54.17%

Groep D
N-Z
1. dms. Cornelissen-v. Geest 55.50%
2. mw. Felix-v.d. Meer 53.50%

O-W
1. mej. Hanssen-Habets 62.50%
2. Heijnen-Lamkin 56.00%

Totale rangschikking naar wedstrijden:
Hoofd en eerste klasse
1. en 2. gelijk.
Mw. van Eck en Mw. Grotens 168.07%
3. en 4. gelijk
De Boer-Koerselman 156.35%
5. en 6. gelijk
v.d. Leegte-de Silva 153.87%

Tweede-derde klasse en thuisbridgers volgens plaatsingpunten.
1. en 2. gelijk
Mej. Hanssen en hr. Habets.
3. en 4. gelijk
Mw. Koenders en mw. Willems
5. en 6. gelijk
Hr. en mevr. Wilhelm.

Internationaal viertallenbridge in Hoensbroek

HOENSBROEK – Voor de zevende maal in successie houdt de Bridge Club „De Mijnstreek" Heerlen het inmiddels traditioneel geworden Internationaal Viertallen Tournooi in de zalen van het Kasteel Hoensbroek op zaterdag 4 maart en zondag 5 maart a.s.

Bij deelname van 64 viertallen zijn er de navolgende prijzen te verdienen: ƒ 1000,–; 800,–; 600,– 400,–; 200,–; en 100,– gulden, benevens nog 4 x ƒ 80,–; 4 x ƒ 60,– en 6 x ƒ 40,– gulden plus een dagprijs van ƒ 100,–. Het inschrijfgeld bedraagt per persoon ƒ 25,–. Het crème de la crème van ons nationaal bridge front heeft inmiddels reeds toegezegd, evenals diverse buitenlandse cracks. Aanmelden bij mw. J. Dolhain-Vencken, Frankenlaan 6 Heerlen. Tel. 045-715131. Inzending sluit uiterlijk 25 februari '78.

Professionelere aanpak Smoke Eaters gewenst

Met Sochor komt discipline terug

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

GELEEN – Vaclav Sochor, die momenteel naast speler/trainer Mirek Vosatko en Smoke Eaters-voorzitter Wim de Pont, de leiding heeft van het Geleense team zal er dit weekeinde niet bij zijn. In de thuiswedstrijd zondagavond om acht uur tegen Havana Club Eagles uit Den Bosch, zullen de „Eaters" op het kompas van Mirek Vosatko en Wim de Pont moeten varen.

„Zelf vind ik het ook jammer", stelt hij. Dat hij de meeste uitwedstrijden niet mee zou gaan was bekend. Het ontbreken van een kundig man achter de spelersbank tegen een van de sterkste teams uit de tweede divisie zal merkbaar zijn.

Opvallend is, dat na de komst van Vaclav Sochor meer discipline in het team schijnt te komen. Vooral de laatste wedstrijden gingen enkele Smoke Eatersspelers zich te buiten aan ondisciplinair gedrag. In schrille tegenstelling tot andere wedstrijden maakten afgelopen zondag maar twee Eatersspelers de gang naar de strafbank. „Die straffen zijn nergens voor nodig. Deze flauwekul kost het team onnodige tegendoelpunten. Sommige spelers vergeten dat het ijshockeyspel een teamsport is. Bij goed collectief spel kun je iets bereiken. Voor individualisten is er geen plaats", stelt Sochor. Volgens hem is het zaak dat er zo snel mogelijk een technische man komt bij Smoke Eaters. Zijn verklaring: „Problemen die er tussen bestuur en spelers zijn zullen via deze man uitgepraat en opgelost moeten worden. Het hoeft geen bestuurslid te zijn. Maar wel iemand die op de hoogte is van de problemen die zich in de sport voor doen. Een neutraal iemand is het beste", ventileert hij.

Een professionelere aanpak door Smoke Eatersleiding zou beter en effectiever werken. De basis waarop Smoke Eaters momenteel bestuurlijk draait is veel te smal. Een ijshockeyvereniging, die op amateuristische wijze geleid wordt vraagt om moeilijkheden en problemen.

Problemen

Het behoeft geen betoog dat de oorzaken van het vertrek of stoppen van enkele spelers aan problemen in de club liggen. Toch blijft Vaclav Sochor optimistisch voor de toekomst. Als de zaken volgens hem iets beter worden aangepakt kan Smoke Eaters het nieuwe seizoen een team op het ijs brengen dat aan de top van de tweede divisie kan meedraaien. „Smoke Eaters heeft de mogelijkheid om een goed team van Nederlandse spelers op het ijs te brengen. Er zijn genoeg ex-Smoke Eaters die elders spelen. Haal ze maar eens terug".

Initiatief

In zijn gedachte speelt hij met de namen van: Jiri Anton, John van Sloun (beiden Ton Menkenteam Leiden), Bert Adriaes (Kemphanen Eindhoven), Marino Simons (ex-Kemphanen) momenteel gestopt, Dirk Jan Pieters, Peter Hibma en Eric Bunge zij bedankten voor het eerste team. Met deze gedachten spelen ook de vele supportes. Het wachten is nu op een initiatief van het bestuur.

Interpolisbridge in Valkenburg

Van onze medewerker
HENS VAN DE WEIJER

VALKENBURG – In hotel Tummers te Valkenburg vond de laatste voorronde plaats in het distrikt Zuid-Limburg van het Interpolis Bridge Toernooi, met als inzet het Open Paren Kampioenschap van Nederland.

21 paren hadden voor dit bridge-evenement ingeschreven, waarbij een vijftal jeugdparen, die hun stempel op de wedstrijd drukten. Vooral de fam. Leufkens uit het Maastrichtse „Klavertje Vier" trad hier op de voorgrond.

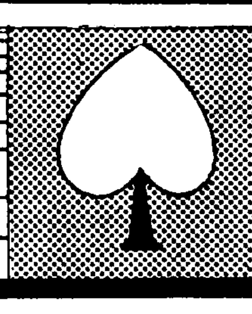
Degenen die aan de regionale te Geleen op zondag 29 januari a.s. aanvang 11.00 uur vm mogen meedoen waren:

Groep A: 1. v.d. Haar jr.-Leufkens jr. 68.06%
2. Mw. v.d. Wal-Tushuizen 56.94%

N-Z
Groep B: 1. Leufkens jr.-Sweering jr. 57.92%
2. Fliek jr.-de Liège jr. 54.98%

O-W
Groep B: 1. Hanssen-Reker 61.67%
2. gebr. Cappetijn 59.17%

bridge door ir. j. w. gielkens



In de nationale parencompetitie voor dames heeft Zuid-Limburg weer een woordje meegesproken. Weliswaar eindigde in de hoogste klasse, de bondsklasse A, geen Limburgs paar bij de hoogste drie, welke afgevaardigd zullen worden om ons land op de komende wereldkampioenschappen te New Orleans te vertegenwoordigen, het heeft er toch om gespannen.

Want mevr. Gerards kwam met mevr. v. Heusden (Culemborg) op de vierde plaats nét 2 puntjes tekort en de dames Hamers-Sniekers mogen dan slechts zevende geëindigd zijn, zij stonden na het eerste weekend eerste en zijn ook in de tweede helft van de wedstrijd nog lange tijd goed in de running geweest. Een kleine – helaas fatale – inzinking in het laatste gedeelte van de strijd moge dit pas gevormde paar vergeven zijn. Aan de top zien we dan weer een aantal oude vertrouwde namen: eerste en nationaal kampioen de dames Berenson-Denie (1235 p), tweede de dames Hogers-Hoving (1151 p) en derde de dames Akkerman-de Kater (1151 p).

In de bondsklasse B maakten de dames Bensen-v.d. Haar duidelijk dat hun degradatie van verleden jaar een misverstand moet zijn geweest, want met een score van bijna 60% werden ze royaal kampioen en promoveren daarmee weer naar de bondsklasse A. De nieuwe combinatie mevr. v. Eck en mevr. Grotens deden het ook lang niet gek met hun zevende plaats in de eindrangschikking. Om een gooi naar de hoogste klasse te doen zal dit paar, dat geen vast partnerschip vormt, echter niet kunnen ontkomen aan een gedegen en serieuze voorbereiding. Dat kampioenen een groot aantal goede spellen gespeeld moeten hebben zal u duidelijk zijn. Hier volgt er een:

West	Noord / Zuid	Oost
	♠ H103 ♡ B74 ◇ A83 ♣ AVB4	
♠ B8752 ♡ V106 ◇ HB6 ♣ 63	N W O Z	♠ 94 ◇ 985 ◇ 109754 ♣ 975
	♠ AV6 ◇ AH32 ◇ V2 ♣ H1082	

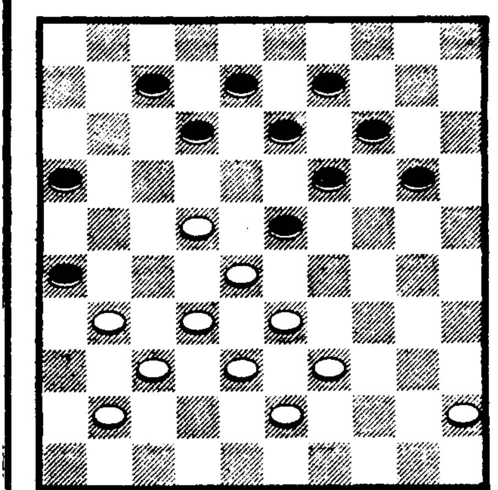
Mevr. v.d. Haar moest als Zuid 6SA spelen, een alleszins gerechtvaardigd contract met 33 honneurpunten in de gecombineerde handen. Maar dat neemt niet weg dat u slechts 10 slagen kunt tellen als de dummy open komt. En de 2 resterende slagen kunnen niet uit de hartenkleur komen zolang de tegenstanders geen harten wegdoen. Evenmin zal de ruitenkleur voor 2 extra slagen kunnen zorgen. Dus zal er 1 extra slag uit de harten en 1 extra slag uit de ruiten gefabriceerd moeten worden. En dat kan alleen indien hartenvrouw derde in dezelfde hand zit als ruitenheer. Met dit voor ogen nam Zuid de schoppenuitkomst en speelde 4 ronden klaver. West écarteerde 2 schoppens en bij Oost ging een ruiten weg. Er volgden nu 2 ronden schoppen, waarna hartenaas, heer en een kleine harten werden gespeeld. West kwam aan en moest nu onder ruitenheer vandaan spelen. West had dit kunnen voorkomen door niet 2 schoppens, maar één schoppen en één ruiten te écarteren.

Maar dat zou fataal geweest zijn als Zuid een vierkaart ruiten gehad zou hebben. Kortom: West kon niet met zekerheid weten wat hier het beste was en Zuid heeft in elk geval de kans op maken zo goed mogelijk uitgebuit. Met het volgend jaar nu 3 onzer gerenommeerde damesparen in de hoogste klassen moet er voor ons district toch weer een gerede kans inzitten een afvaardiging in de nationale damesploeg te veroveren.

dammen door l. de rooy

In het laatste Suikerdamtoernooi lag het percentage „beeldschone" partijen belangrijk lager dan we gewend waren. Vooral in de opening werden er minder initiatieven genomen. Jammer, dat ook de Nederlandse jonge meesters zich in dit opzicht niet konden onderscheiden, want hoewel Jansen en in mindere mate ook Drost zich tegen zwakkere tegenstanders graag uitleven, namen ook zij nu de nodige voorzichtigheid in acht. Immers, wie met zwart de volgende zettenreeks speelt: 32-28 (17-22) 28x17 (12x21) 31-26 (7-12) 26x17 (12x21) koestert weinig ambities.

We zullen u een kleine bloemlezing geven van het vele moois wat er toch nog te genieten viel. Want ook al was de strijdlust minder: wie de sterksten der aarde uitnodigt, krijgt waar voor zijn geld.



1e ronde. Gendlerman-Drost.

Wit stond reeds zeer slecht. Zo kan het noodzakelijke 31-27 niet, want na (12-18) moet 41 steeds op zijn plaats blijven. Ook 41-36 is niet aangenaam meer na (16-21!) 22-17 (12-18) 17-12 (8x17) 31-27 (17-22!) 27x16 (22-27). Ook 45-40 zal positioneel wel snel gaan verliezen, vandaar dat wit koos voor **39.** 39-34; laat een dam toe die hij weer af kan pakken; 23-29 **40.** 33x15; 14-20. **41.** 15x24; 19x48. **42.** 31-27; 48x31 **43.** 27x36. Gelijke stand, maar wit heeft geen kans meer; 12-18! **44.** 32-27; 26-31! **45.** 45-40; 7-11, dreigt (11-17) **46.** 38-33; 8-12! De muis is gevangen. **47.** 40-35; 31-37! **48.** 41x32; 16-21. **49.** 27x7; 18x29. **50.** 7x18; 13x33 en zwart won.

Blunders worden meestal gemaakt door degene die onder druk staat. Zo ook in het volgende fragment uit de eerste ronde.

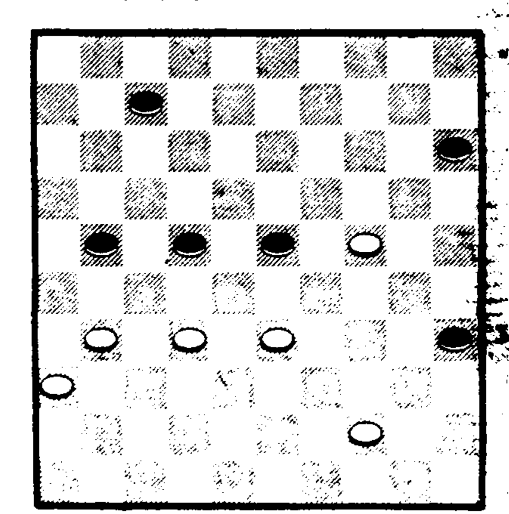
Zwart: (Jansen) 2,3, 6,8,9,12t/m20,23 en 24. Wit: (Soumaoro) 25t/m 28,32,35t/m 38, 40t/m 42,44,45,48 en 49. Wit speelde **21.** 44-39? en er volgde 17-22. **22.** 28x17; 12x21. **23.** 26x17; 18-22. **24.** 27x29; 24x44 hetgeen uiteindelijk in schijfwinst voor zwart resulteerde. Maar wit stond toch al moeilijk, want op 38-33 zit er een dam in door (17–22, 12x21, 23-28, 13-18) terwijl 37-31? gevolgd wordt door de steeds verrassende forcing (23-29!). Waarschijnlijk zou 36-31 het best zijn geweest. In het volgende fragment had zwart alleen zijn eigen plan in het oog gehouden en daarbij de harde realiteit uit het oog verloren.

Zwart: (Gurvitch) 4, 6, 7, 12, 13, 14, 18, 19, 23, 24, 26 en 29.

Wit: (Nimbi) 25, 27, 28, 30, 32, 35 t/m 39, 45 en 48.

Zwart had de Coup Royaldreiging met: (14-20, 19x10, 7-11) in de stand gevlochten, maar overzag het simpele zetje: 27-21 (26x17) 38-33 (29x27) 37-31 (23x32) 31x2. Dat was een fragment uit de tweede ronde.

De winst in het laatste fragment is simpel, maar was geheel afgedwongen. Zwart: (Hisard) 2,4,8,14,21,22 en 27. Wit: (Clerc) 23,24,31,33,34,36 en 48. **47.** 24-20; 14x25. **48.** 31-26! en zwart ging knockout in de 3e ronde.



Probleem 3: Auteur: H.C. de Waard te Oudewater. Deze opgave is eigenlijk meer eindspel dan probleem. Daarom gelieve u steeds het beste spel voor zwart aan te geven, hoewel wit begint.

Probleem 2 van Coen van Dam was zwaar gehavend in deze kolommen gekomen. De stand moest zijn: Zwart: 7t/m 10,12,17,18,25,27 en 37. Wit: 23,24,28,33,34,38,39,44 en 49. Oplossingen (liefst na publicatie van nr. 4) in te zenden aan L. de Rooij, Meidoornstraat 59 te Heerlen.

schaken door h. j. withuis

Het was een opmerking van de schakende pers, die het afgelopen weekende zeer hoorbaar meespeelde in de befaamde kelder van Kennemerduin, in Wijk aan Zee: „ik ken als feestdagen Pasen, Pinksteren, Kerstmis en de Hoogovens".

De drie man sterke wedstrijdleiding was niet in staat het feestelijke karakter van een geluiddemper te voorzien; het meespelen van cracks met uiteenlopende politieke en schakende talenten zoals Joop van Tijn en Hans Böhm maakte het treffen nog zonderlinger. Zeer ernstig namen het een groep parlementariërs. Ze waren dan ook op stillere uren bezig, want politici moeten worden gevrijwaard van inmengingen door gewone schaakspelers. De beste onder hen bleek Dolman te zijn; bij de persgroepen viel de einduitslag moeilijker te achterhalen, zij het dat Böhm – die met twee handicaps speelde: minder bedenktijd en meer wijn – bijna honderd procent sprokkelde. Hun produkties houden we voor stillere dagen in petto. Het festivalkarakter is dus volop gehandhaafd, alle economische misere ten spijt. Dat er strak de hand aan de beurs wordt gehouden is eveneens een feit, doch de simpele oplossing hebben de schakers zelf gevonden: ze betalen meer uit eigen zak, en aldus is dat dan ook weer geregeld.

Wat de grootmeestergroep betreft – zijnde categorie 13 – kunnen we spreken van een wereldtoernooi. De twaalf apostelen zijn afzonderlijk gehuisvest – niet in hotel Kennemerduin – ze kunnen zich dus vrijwillig met het „lagere" volk afgeven of ongestoord de Olympus blijven bewonen: niemand heeft te klagen.

Brengen we ditmaal een harde remisepartij, die als nevenlading „zekere rivaliteit" meedroeg. De meningen waren af en toe zeer verdeeld. Waarom eigenlijk? Niemand behoeft toch (in de pers) per sekonde meer te voorspellen dan twee grootmeesters van wereldklasse slechts aarzelend vermoeden? Afgebroken is afgebroken, en het doen van duidelijke voorspellingen is slechts zelden gewenst. We hebben het over **Kortsjnoj-Sosonko** waarover verleden week nogal voorbarig berichten de wereld in gingen. Voor de goede orde: zwart heeft beter gestaan, nooit verloren. Het ging als volgt:

1. c4,Pf6 2. Pf3,e6 3. g3,d5 4. Lg2,dc4: 5. Pe5,Pbd7 6. Pc4:,e5 7. Pc3,Lc5 8. 0-0,0-0 9. b3,Te8 10. Lb2,c6 11. Dc2,Pb6 12. e3,Pc4: 13. bc4:,Le6 14. Pe4,Lf5 15. Tad1,Pe4: 16. Le4:,Le4: 17. De4:,Da5! 18. f4!,Tad8 19. Lc3,Lb4 20. Lb4:,Db4: 21. fe5:,f6! 22. Dg4,fe5: 23. Tf2,e4 24. Tdf1,Dc4: (zwarts tijd werd hier reeds krap (25. d4,Dd5 26. h4h5(?) (Mist het behoud van de winstkans; daartoe was 26. ..,Dd7 vereist geweest. Zwart had nog maar enkele minuten bedenktijd voor 15 zetten!!) 27. Dg6,Tf8 28. Tf5,Dd7 29. Th5:,Tf1:+ 30. Kf1:Df7+ 31. Df7:+,Kf7: 32. Tf5+,Kg6 (Van nu af vlogen de stukken over het bord.) 33. Te5,Td5 34. Te4:,Ta5 35. Te7,b5 36. Te6+,Kf5 37. Tc6:,Ta2: 38. Tc5+,Ke4 39. Tb5:,Kf3 40. Tf5+,Ke3: 41. d5,.. Afgebroken.

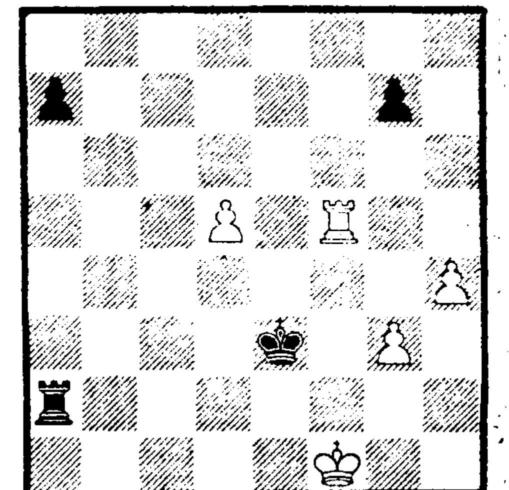


diagram I

Een „smerige" stand. Zwart nam de tijd voor het afgeven van zijn zet. Kortsjnoj vertrouwde ons toe, dat 41. ...,a5 tot verlies zou leiden. Velen bestreden die mening. Enfin, bij de hervatting vervolgde het sterke: 41. ...,Td2: 42. Ke1,Td4 43. Tg5,a5 44. Tg7:,a4 45. Ta7,Kf3 46. Ta5,Kg3: 47. Ke2,Kf4 48. h5,Ke5! 49. Kf3,a3 50. Ta3:,Kd5: 51. Ta6,Ke5 52. h6,Kf5. Remise.

En eindigen we met het vanzelfsprekende **toernooiprobleem.** Meester Jac. Haring maakte er ter afwisseling **een driezet** van.

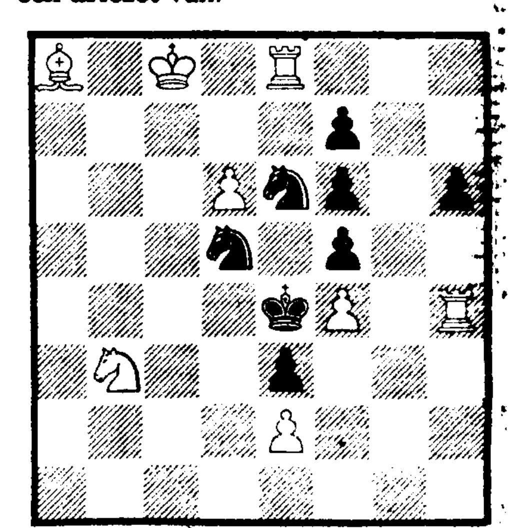


diagram II

U kunt, na het inzenden van de goede oplossing, meeloten om een bedrag van ƒ 100,–. U dient uw conclusies voor 1 maart te sturen aan: P. Zwart, Bartokstraat 2, Heemskerk.

Huwelijk

Weduwe over de 40 met 1 kind zkt. kennism. met man met zacht karakter. Br. on. nr. Sp. 153 LD Spekholzerheide.

Contacten/clubs

CONTACTBURO Limburg privéadr. keuze d.m.v. foto's. Geen beroeps. Rijksweg Z. 178B, Geleen, ook weekends 11-23 uur. Tel. 04494-46884.

Discreet, ontspannen, Sauna, 18 jonge int. MASSEUSES, Breulingstr. 18 Maastricht. Tel. 043-16981.

GEZELLIG eentje nippen, ook dit jaar bij La Vie, binnen wippen. Kampstr. Heerlerheide v.a. 19 uur.

Contactbureau „PRIVÉ" Born. De meest discrete adressen. Inl. 04498-2222.

privé VERTOEVEN Chantal en Pascal, 04499-2303.

Besloten CLUB Rustica discreet en besloten, keuze uit 5 leuke gastvrouwen. Kom eens langs, of bel ons op. v/d Weijerdtraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

Discreet en besloten, keuze uit 6 charmante gastvrouwen. Privé SAUNA-CLUB. Boschstraat 48, Maastricht. Bel ons op of kom eens langs. Tel. 043-50785.

U draait op EXCLUSIEVE manier in uw Bar- Sauna of privéhuis de laatste nieuwe sexfilms in kleur en geluid. Uw TV videoinstallatie huurt u bij PRIVÉ BORN tel. 04498-2222. Ook TV en video te koop.

Jozefien en haar assistente VERWACHTEN u van 12 tot 22 uur. Tel. 045-714006.

Belinda en VRIENDIN. Tel. 045-419071

Maison La Paloma Roermond, Kraanpoort 12, bij de grote kathedraal en markt, hoek Roerkade. Geopend vanaf 15 tot 2 uur. Weekend gesloten. Bezoek onze PRIVÉCLUB voor prettige ontspanning.

Maison La Paloma Roermond, Kraanpoort 12, bij de grote kathedraal en markt, hoek Roerkade. Geopend vanaf 15 tot 2 uur. Weekend gesloten. Bezoek onze PRIVÉCLUB voor prettige ontspanning.

Voor GEZELLIGHEID naar Sylvia, assistente van Mandy. Diskretie verzekerd. Tel. 043-15632.

Tot straks in onze gezellige PONDEROSA-Bar Heringsbosch 14, Schinveld. Onze charmante gastvrouwen verwachten u, wij zijn geopend v.a. 14 uur. Tevens nog enkele sympathieke bardames gevraagd, tel. 045-252499. Tijdens de carnavalsdagen zijn wij gesloten.

De enige echte PRIVÉCLUB die de naam privé verdient door zijn unieke ligging en ruime parkeerplaats in het bos is geopend v.a. 2 uur nm. 100% discretie verzekerd, tel. 045-252499. Tot ziens. Na de carnavalsdagen zijn wij weer present!

PRIVÉ geen nep. Bel dus direkt 045-454242.

Dame 41 jr. alg. ontw. goed mil. zkt. fijne vriendschap met charmante HEER tot 65 jaar. Br ond. no. 0405 LD Hrl.

Wilt u diskreet ONTSPANNEN? Onze 5 charmante gastvrouwen wachten op u. Sauna Eden, Wilhelminasingel 127, Mstr. tel. 043-50813. Wij zijn geopend van 12 tot 24 uur.

Voor discr. bem. van PRIVÉ-ADRESSEN, ook voor echtp. Tel. 045-413619.

Het begin van de Kleingraverstraat is het begin van een gezellige avond. CATJA-Bar, Kerkrade-West.

Voor een intieme sfeer...de CATJA-BAR, Graverstr. Kerkrade-West.

Op PRIVÉADRES geheel nieuwe assistente aanwezig. Elke week nieuwe films op video. Dagelijks van 11-23 uur, tel. 04406-40096.

Attentie Heer VERWEND dames en heren, ook echtparen tevens massage, ook invalide. Geheimhouding verzekerd. Br ond. no. BR 130 LD Brunssum.

Net ECHTPAAR z.k.m. echtp. v. vr. en pr. geh. verz. Br. on. nr. HO 220 LD Hoensbroek.

Voor een paar GEZELLIGE uren bar Oud Terschuren Wingerdweg 142 Hoensbroek. Tel. 04447-3094.

MEISJE 16 jr. zoekt jongen tussen 17 en 19 jr. Br. met pasfoto o. no. KE 4863 L.D. Kerkrade.

Club DION-BAR maandag tot vrijdag van 18 tot 2 u. geopend. Bockstr. 26 Kerkrade.

NIEUW!!!! Ria en Susanne 100% discretie 045-256670.

Knip Februari





De nieuwe Knip vol extra Toppers.

Knip februari staat vol extra toppers.
Hèt moment om kennis te maken met het meest komplete modevakblad voor de Nederlandse vrouw.
Ruim 120 modellen voor oud en jong, groot en klein, slank en mollig. En al die modellen vindt u terug op de gratis raderbladen. De duidelijkste patronen, perfekt op uw maat.
En stap voor stap staat elk model beschreven in Knip's heldere maakbeschrijvingen. Knip februari is nú uit.
Zorg dat u 'm niet mist.



extra

Kleine Knippie.

Maar liefst 16 pagina's met de leukste kinderkleertjes. Geinige, sportieve, stoere, praktische, schattige zomer- en voorjaarskleren voor meisjes en jongens van 0 tot 13 jaar.
Met patronen en hun maakbeschrijvingen. Een uitkomst voor moeders in deze dure tijd. Kopen dus: **Knip februari met Kleine Knippie.**

Nu overal te koop.

Carnaval bij "de tros"

Bessen Jenever
Adviesprijs 1095
Nu per hele liter....
699

DE WERELDBEROEMDE
Scotch whisky HIS EXCELLENCY
Adviesprijs 1495
Ongelooflijk!
NU **995**

IMPORT GIN "TOWN HALL"
Per fles van 1295
NU **995**

Franse COGNAC
HENNESSY of COURVOISIER **1995**
P. fles v. 2295

CITROENJENEVER
KEURKLASSE ROBYN **995**
Hele liter van 1195

LET OP!
Carnaval wordt ook door ons gevierd. Reden voor ons om maandag 6 en dinsdag 7 februari te sluiten.
Ook U veel plezier.

onze WIJNHOEK

Moselblümchen
4 FLESSEN **10.–** PLUS 'N FLES KADO

BINGER ST. ROCHUSKAPELLE
ARN. BRÖSCH
Per fles v. 495 **395**

SHERRY JEDOREE
Medium dry
Per fles **395**

de tros
HEERLEN Schaesbergerweg 132
H'BAAN Winkelcentrum
HOENSBROEK Hoofdstraat 52
HOENSBROEK Akerstraat 128
KERKRADE v. Beethovenstr. 4
MAASTRICHT Frankenstraat 200

Für die Baustelle
MONTESSORI-SCHULZENTRUM
in Krefeld suchen wir
Einschaler end Zimmerleute (Kolonnen) mit Vorarbeiter
Bau-unternehmung
R. Nowak,
Gierlichsstr. 28
5120 Herzogenrath,
Tel. 09-492406-2789

Contacten/clubs

Exclusief en discreet vertoeven in Bar Playboyclub weg Susteren-Maaseik, tel. 04745-312. Geopend maandag t/m zaterdag van 2 uur 's middags tot 2 uur s' nachts. Wij bieden een keuze aan internationale GASTVROUWEN.

Geh. heer 55 zkt. VROUW of meisje voor intieme omgang. Br b.m. f. o. e. ret. ond. no. GE 293 LD Geleen.

Diversen

TV DEFECT? Kleur zw.wit. Service. Pino komt direkt. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar. Klompstraat 8 Heerlen.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

TELEVISIE en antenne defekt. Wij komen direkt. Service t.m. 21 uur. Rep. m. gar. 2e hands kleurentelevisie vanaf ƒ 495,– T.V. Dienst Schelsberg 41 Heerlen tel. 04494-45405.

Wij STOFFEREN klassieke, moderne en antieke eethoeken, bankstellen, Fauteuils en kussens. Stoffeerderij J. Latten, Mgr. Lemmensstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

De Roy Orbison FANCLUB zoekt nieuwe leden. ƒ 12,50 per jaar is het lidmaatschap. Inlichtingen: Fred Beugelink, Postbus 1458 te Amsterdam-C.

VORKHEFTRUCKS, elektrisch, benzine, L.P.G., diesel. Reachtruck, stapelaar en zijlader. Verhuur op lange termijn. Inlichtingen: 04406-13141. Dhr. Timmers. De Valk b.v. Valkenburg.

Traditionele AUW WIEVERDAAG Groenstraat, kaartverk. Auw Wieverbal, Rinkens tel. 045-312279 en zaalhouder 045-317000.

Donderdag 2 februari traditioneel AUW-WIEVERBAL in Dancing Brouwershuis v/h Bus te Brunssum.

EXTRA DREUN VAN **gazan**
kwaliteit voor ECHTE lage prijzen

HEREN **17800 KOSTUUMS**
99.50 125.-

HEREN **12600 PANTALONS**
19.75 25.-

DAMES **2100 MANTELS**
39.75 69.75

HEREN **5200 COLBERTS**
39.75 59.75

DAMES **9400 JAPONNEN**
29.75 39.75

DAMES **1700 COATS**
49.75 69.75

ga NAAR **gazan**
VOOR BETAALBARE KLEDING
HEERLEN, Promenade 145

Bar-dancing te Geleen
vraagt op korte termijn
BEDRIJFSLEIDER
met vestigingspapieren, met de mogelijkheid het bedrijf over te nemen.
Bedrijfswoning aanwezig.
Zonder papieren onnodig te reflecteren.
J. Schoutrop, Rijksweg-Zuid 191 Geleen.
Tel. 04494 - 46547 na 20.00 uur 42619.

Veltmeijer automaterialen b.v.
vraagt wegens uitbreiding van haar bedrijf enige ervaren
AUTOMATENMONTEURS
Beek, Prins Mauritslaan 40. Tel.: 04402-2709.

CENTRALE VERWARMING

Nu binnen ieders bereik

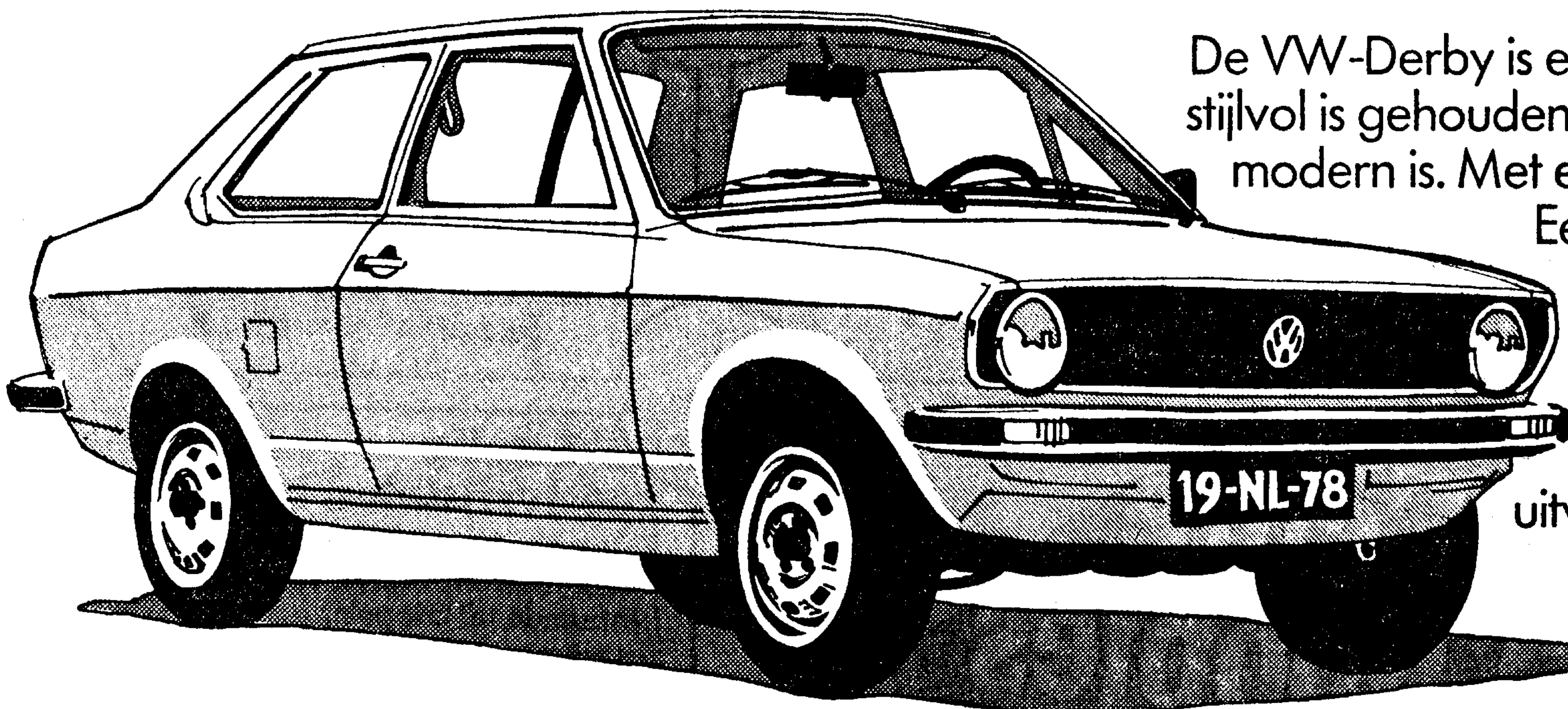
Bouwpakketten bestaande uit ketel met 7 radiatoren en benodigde materialen

ƒ 2350,– excl. BTW

Volledige garantie, keuring, verzorging, aanvraag subsidie

Voor gratis offerte
V'burg, tel. 04406-12862

Voor de VW-Derby zoeken wij verstandige mensen-met-stijl



De VW-Derby is een auto waarvan het uiterlijk bewust stijlvol is gehouden, maar die qua rij-kwaliteiten zeer modern is. Met een fijne, veilige voorwielaandrijving. Een comfortabele wielophanging. Prachtig bochtengedrag. Riant zitcomfort. En vooral een verrassend grote "traditionele" bagageruimte van wel 515 liter. Tot slot zijn alle vijf uitvoeringen economisch.

Kom dus gauw kennismaken bij:

Bij een service-beurt (om de 15.000 km) gaat er geen tijd verloren. Dankzij de snelle Diagnose weten we precies wat er moet gebeuren. Dat scheelt arbeidstijd, dus kosten.



Volkswagen, gewoon even rekenen!

VENCKEN BV	BEEK	VAN STRATEN & ZN	MAASTRICHT
NIC NIJSTEN BV	BUNDE	PLOEMEN SCHOLS BV	MEERSSEN
VENCKEN BV	HEERLEN	VENCKEN BV	SITTARD
F. KLIJN	HOENSBROEK	AUTO CAUBO	VAALS
VENCKEN BV	KERKRADE	AUTO CAUBO	VALKENBURG

D

Opruiming? En ónze koopjes dan?

dames blouse

met lange mouwen, in de meest fijne dessins, prachtig van kleuren. Gelooft u ons: u moet er overal veel meer voor betalen! EKS-prijs?.. **19**

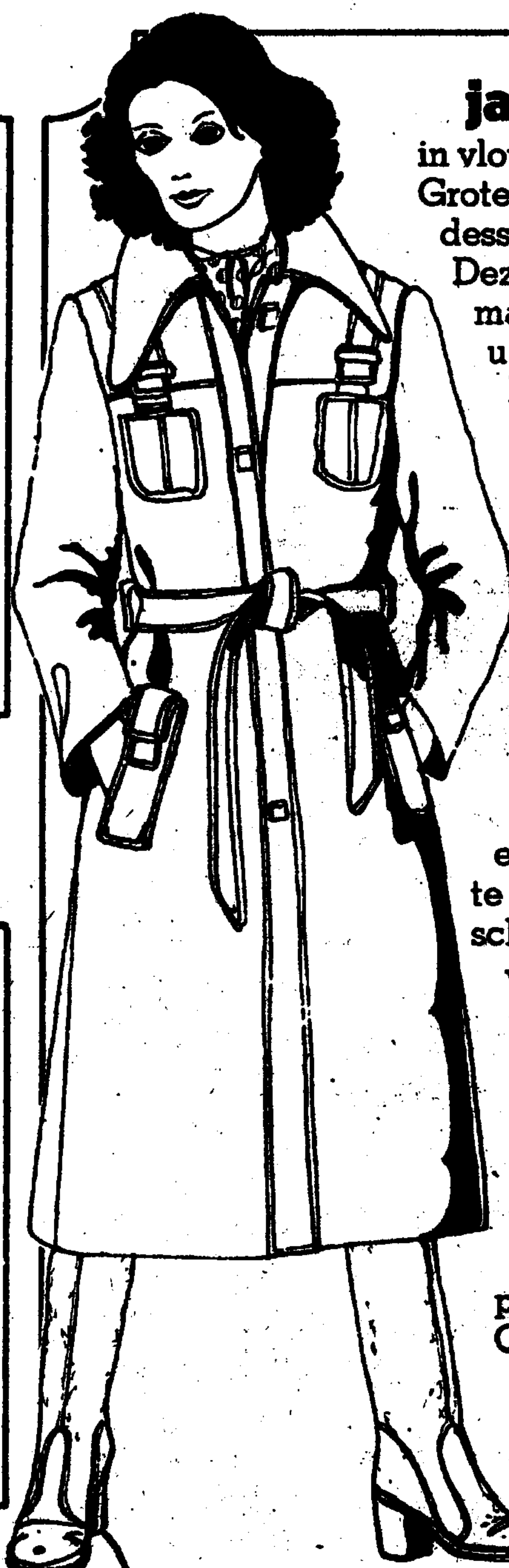


dames pullover

heerlijk warm nog in de nawinter en het vroege voorjaar. De kleuren zijn overal mee te kombineren, Zoekt u maar uit! **9**

japonnen

in vlotte en sportieve modellen. Grote keuze uit stemmige kleuren en dessins. Deze japonnen waren de laatste maanden erg in trek, maar.... u betaalde er méér voor! Bij EKS zoekt u ze nú uit voor **19**

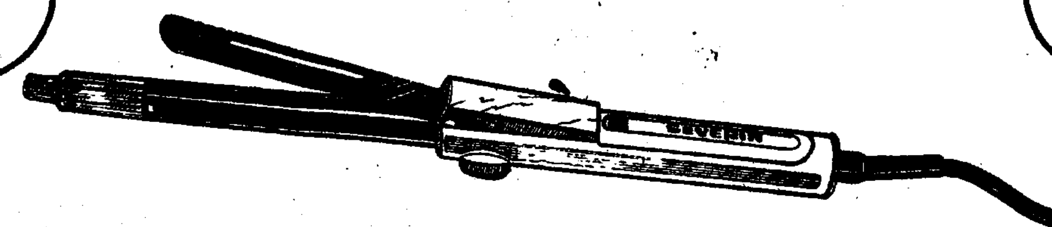


dames wintermantel

echte koopjes om erg happy mee en in te zijn! Een aantal modellen in zuivere scheerwol. EKS weet precies het voordeel te vinden en ú profiteert er van! EKS-prijs: **49**

rokken

Vindt u het erg om uit een flinke partij te moeten kiezen? Omdat wij snel onze slag sloegen, maakten we ongelooflijk veel voordeel mogelijk! Maar daar is EKS immers om bekend! **9**



severin stoomkrultang

Severin is een bekend franse fabrikant van huishoudelijke (klein) apparatuur. Uit het grote assortiment kon onze inkoper vorig jaar beslag leggen op een bijzonder grote partij stoom-krultangen. Omdat de levering over een aantal maanden was uitgestrekt ligt deze krultang nú in onze winkels. Wij verwachten, dat onze voorraad zaterdag a.s. uitverkocht is, zodat snel handelen in uw voordeel is. U hoeft daarvoor niet veel geld mee te nemen. **25**

kinderjack



Kan het ú daarbij schelen dat het wintermode 1977 is? Ze zijn vlot, sterk, warm tegen de wind en er is keus uit heel wat kleuren en modellen. Oók in langere verkrijgbaar. Ze kosten bij EKS: 15,- en **19**

jongens- en meisjespantalons

Elke moeder weet wat die tegenwoordig kosten! Níet bij EKS. En waarom zou je geen geld verdienen als het gewoon voor het meenemen ligt! **15**

dekbedovertrek met sloop

24.50



bij EKS vindt u een enorme grote kollektie in diverse kleuren en dessins. 100% Kwaliteitskatoen met bijpassende sloop. EKS weet de weg naar landúrig voordeel.

1-persoons lakens

EKS heeft ze in diverse fraaie unie-kleuren van 100% katoen. We zeiden het al: EKS wéét waar het voordeel-accent moet liggen. Kijk maar: 2 stuks voor slechts **19**

kinderpullover

5



100% Acryl, en dat betekent: blijvend mooi in de was! Omdat lage prijzen voor EKS belangrijker zijn dan nouveauté's in kindermode, legden wij beslag op een prachtige partij. Vandaar het elke-dag-EKS-voordeel. In uni en dessin

dames pantalons

Natuurlijk kunt u een goed pantalon overal kopen. Maar dan gaat u toch wel voorbij aan één van de specialiteiten van de Echte Koopjes Store. Regelmatig bieden wij grote partijen eerste-klas-kwaliteits pantalons aan voor prijzen die er niet om liegen. Als u op het "vinke-touw" zit kiest u zo'n pantalon voor maar: **9**

jasschorten

dáár hebben we nóg een partij van die met extra veel voordeel de deur uitgaat! Volop keuze uit diverse frisse dessins. Prima uitgevoerd in 100% polyamid of 100% katoen. EKS-voordeelprijs **12**

herenpantalon

in kwaliteits-terlenka, tal van kleuren, verschillende modellen. Het waakzame oog van EKS-inkopers zorgde voor onbegrijpelijk-lage prijzen! Kiest u maar uit voor 19,- en **29**

herenpullover

te kust en te keur. Waarom zou EKS gaan afprijzen als de prijzen élke dag opnieuw zo laag zijn? Het is geen geheim! We weten gewoon waar we zijn moeten! Prima kwaliteiten acryl. 9,- en **19**



meisjes-set

een 100% katoenen kombinatie van slipje én hemdje met een fijne pasvorm. Het waakzame oog van EKS-inkopers zorgde voor onbegrijpelijk lage prijzen. EKS voordeelprijs **4.50**

tafelaansteker-set

Sommige mensen zoeken er al heel lang naar. Zo'n keurige, beschaafde set van aansteker (gas) met bijpassende asbak. Het EKStra voordeel hierbij is wel, dat niemand er aan kan zien, dat ú er heel goedkoop aan bent kunnen komen. **12**

herensokken

daar kunt u er - voor díe prijs! - beslist niet genoeg van hebben. Och, komt u toch 'ns vaker binnenlopen... Bij EKS ligt het voordeel elke dag voor het oprapen! Neem ze maar mee voor **2**

meisjesslip

van 100% katoen. 'n Kwestie van snel "ja" zeggen tegen een grote partij: dat is het hele EKS geheim. En u profiteert er onbekommerd van. EKS-KOOPJES-PRIJS **1.50**

pluche speelgoedbeer

Leuk en goed speelgoed is vaak ontstellend duur. Uw Echte Koopjes Store weet dat en probeert er ook wat aan te doen. Simpelweg door te profiteren van grote inkopen De pluche beer is maar liefst 70 hoog. De prijs is klein: **15**

24-delig roestvrijstalen bestek

Er ligt een keurig-gegarandeerd kwaliteits-echt-bestek voor u klaar, bestaande uit 6 lepels, zes messen, zes vorken en 6 besteklepeltjes. Met ingelegd motief in imitatie-goud. **39**

looppop zonder batterijen

29



Hebt u ze al eens gezien? Die gezellige "rode wangetjes" poppen, waarmee uw dochtertje levensecht kan spelen? Natuurlijk wel. Maar toch heeft deze pop van de Echte Koopjes Store iets bijzonders. Er zitten n.l. geen batterijen in. De pop kan voetje-voor voetje wandelen door haar in de handjes te knijpen. De luchtdruk zorgt er dan voor, dat óf haar rechter, óf haar linker beentje een stap vooruit doet.

Echte Koopjes Store

Eindhoven Rechtestraat 54 (bij de stadskerk) Heerlen Bongerd (aan de markt) Roermond Hamstraat 3